

Juan Ielpox Jesucristo pejwajjan

Cristo, Dios paxhlan, japon dukpox ampathat wajjna

¹ Majt akaseskolaxtat, ampathat is-esal wutfuk, Cristo wajjna chajia duk, pax Dios swapich. Pe japonbej Dios. Samata, itpaeipon Dios pejmatabijsax jiw matabijaliajwa japoxan. ² Diachwajnakolax dukon, pax Dios swapich, akaseskolaxtat. Amwutjel japon nakiowa duk. ³ Dios pijaxtat Cristo is ampathat, thatbaxobej. Isbejpon puexa ampathatatpi, thatbaxotatpibej. Japoxan Cristo is-el wut Dios pijaxtat, puexa chiekal ajilaxael. Ajilaxael ampathat, thatbaxobej. ⁴ Cristo pijaxtat jiw laelp ampathatat. Japon tapae-el wut, jiw ampathatat laelpaxil. Tapaeibejpon jiw matabijaliajwa diachwajnakolaxpox Diosliajwa. Samata, Cristo, me-ama itliakax. Itliakon jiwliajwa. ⁵ Me-ama itliakax itkataxot itliak wut, ja-aechbej Cristo. Itkatasax itkasaxil itliakax. Satanás, me-ama itkatasax. Satanás xajupaxil toesliajwa Cristo.

Juan, jiw bautisan, naewajjanpox

⁶ Dios pejprofeta, majt ampathatat laejapon, pawul Juan. Japon naewajjan jiw Dios buxto'aspojan. ⁷ Samata, japon jiw naewajjan matabijtpoxan Cristoliajwa, japi jiw naexasisliajwabej Cristo. ⁸ Juan Cristowa-el.

Japon to'as jiw naew^wajnalijwa Cristo w^wajna.
⁹ Diachw^wajnakolax Cristo f^loek ampathatasik
 jiw matabijaliajwa, achan Dios.

¹⁰ Cristo chajiakolaxtat ampathat is Dios pijax-
 tat. Do jaw^wx, Cristo pajut duk ampathatat. Pe
 ampathatpijiw matabija-el japon Cristopon, Dios
 pax^ulanpon. ¹¹ Paskon pejjiwxotsik. Pe judíos
 naexasis-el japon Dios pax^ulanpon. ¹² Pe asew
 jiw^wlax, naexasiti Cristo, japon Dios pax^ulanpon,
 japi jiw Dios tapaeis Dios paxi nadofaliajwa.
¹³ Japi penjiwxot nalaelapoxtat, Dios paxi nadofa-
 el. Dios tapaei is xoti, japi Dios paxi nadofa Cristo
 pijaxtat.

¹⁴ Cristo nalaelt ampathatat, me-ama yamxi am-
 pathatat nalaela w^ut, ja-aechon. Dukon xatisxot
 ampathatat. Cristo xabich nejxasink puexa jiw.
 Diach paeibejpon. Xanal taenx pej^pamamax, pax
 Dios chaxduchpox japon kaekolan pax^ulanliajwa.
¹⁵ Juan, jiw bautisan, chajia j^um-aech jiw matabi-
 jaliajwa Cristo f^llaeyaxoekpox. Samata, Juan pin-
 jametat j^um-aechon: “Xan chajia j^um-an Cristolia-
 jwa: ‘Xan f^llaenx japon w^wajna. F^llaeyaxaelpon,
 japon kaes pejme paklonaxael. Me-ama xan,
 jachiyaxilon, japon w^wajna chajia duk xot Diosx-
 otse’ —an xan” —aech Juan, jiw bautisan, Cristo
 pejpasaxliajwa.

¹⁶ Cristo xabich nejxasink puexa jiw. Samata,
 isf^l pomatkoicha pachaempoxan xatisliajwa.
¹⁷ Moisés, judíos pej^wajnapijin, chajiakolaxtat
 japon naew^wajan judíos Dios tato'alpoxan. Baxael,
 Cristo pat japon chiekal jiw naew^wajnalijwa
 Dios pejnejxasiyax jiw^wliajwa. Naew^wajanbejpon

diachw_hajnakolaxpox. ¹⁸ Kaen aton tae-el Dios. Pe Dios pax_hlan, dukpon paxxotse, japonlax chiekal matabijt pax Dios. Samata, japon pijaxtat matabijas, ma-aech Dios.

Juan, jiw bautisan, w_hajnachaemtaspo_x jiw, japon Cristo w_ht

(Mt 3.11-12; Mr 1.7-8; Lc 3.15-17)

¹⁹ Asamatkoi w_ht, judíospaklochow, Jerusalén paklowaxpijiw, japi to'a sacerdotes Juan poxade. To'abej kajachawaetpi sacerdotes. Japi to'as w_hajnachaemsliajwapi Juan. Pat w_hti Juanxot, japi j_hm-aech:

—¿Xamkat achanam? ¿Xamkatlap Dios to'asponam? —aechi Juanliajwa.

²⁰ Juan diachw_hajnakolax chiekal paei. Samata, j_hmnot w_ht, j_hm-aechon japi jiw chiekal j_hmtaeliajwa:

—Xan Cristowa-enil. Dios to'aspona-enil puexa jiw b_h'weliaw_han —aech Juan.

²¹ Japi pejme w_hajnachaemt w_ht, j_hm-aechi:

—¿Xamkat achanam? ¿Xamkatlap Elías, Dios pe-jprofetam? —aechi Juanliajwa.

Juan j_hmnot w_ht, j_hm-aechon japiliajwa:

—Xan japona-enilbej —aechon.

Do jaw_ht, pejme w_hajnachaemt w_ht, j_hm-aechi:

—¿Xamkatlap asanam 'Dios pejprofeta, fulaeyaxaelpon' —tisonam? —aechi Juanliajwa.

Jaw_ht, Juan j_hmnot w_ht, j_hm-aechon:

—Xan japona-enilbej —aechon.

²² Japi pejme j_hm-aech:

—Xam Dios pejprofeta-emil w_ht, ¿achanamkat xam? Xanal xalaesian w_hajan nato'apiliajwa.

¿Achaxkat xanal najumchiyaxaelam xam najutliajwa? —aechi Juanliajwa.

²³ Do jawut, Juan jumnot wut, jum-aechon wuajnaemtaspijiajwa:

—Xan patx, pajilaxtat nejlasfulax wut jumchiliajwan: ‘¡Kofim babijaxan isfulampoxan! ¡Ja-amde japox wajpaklonliajwa! Ja-am wut, me-ama jiw wuajna nuamt chiekal chaemt paklon pasliajwa, jachiyaxaelam nejnejchaxoelaxantat’ —ansfulax, me-ama Isaías, Dios pejprofeta chajia jum-aech —aech Juan, jiw bautisan, wuajnaemtaspijiajwa.

²⁴ Fariseos to'aspibej, japi wuajnaemt wut, jum-aechi Juanliajwa:

²⁵ —Xam Cristowa-emil wut, Elías-emil wutbej, asan Dios pejprofeta-emil wutbej, ¿ma-aech xotkat xam jiw bautisam? —aechi Juanliajwa.

²⁶ Juan jumnot wut, jum-aechon fariseos to'aspiliajwa:

—Xan jiw bautisax mintat, japi jiw babijaxan ispoxan kofapi. Pe asan xatisxotpon, japon xamal matabija-emilfak. ²⁷ Japon wuajna xan fulaenx. Fulaeyaxaelponliajwa xan pachaema-enil japon pejkajachawaesnanliajwa, japon kaes pejme paklon xot. Samata, xan pachaema-enil jolsliajwan japon pejtakxajoelax —aech Juan fariseos to'aspiliajwa.

²⁸ Jasoxtat Juan wuajnaemtas Betania paklowaxxot, Jordánlajt we-enlelde, juimt julanllesan, Juan jiw bautisafulxot.

Cristo, me-ama Dios pejcordero, ja-aechpox

²⁹ Kandiawa wut, Juan taen Jesús, mox fulaen wut japonlel. Jawut Juan jum-aech jiwliajwa: “¡Tae'nik! Amponlap, me-ama Dios pejcordero, ja-aechpon. Japon asamatkoi tap wut, mosaxael puexa jiw babijaxan isproxanliajwa. ³⁰ Japonliajwa xan chajia jum-an: ‘Xan fulaenx japon wuajna. Fulaeyaxaelpon, japon kaes pejme paklonaxael. Me-ama xan jachiyaxilon, japon chajia wuajna duk xot Diosxotse’ –an xan. ³¹ Majt japon xan chiekal matabijs-enil. Pe xan fulaenx jiw bautisaliajwan mintat, Israel tuajnupijiw matabijaliajwapi japon” –aech Juan jiwliajwa, jum-aech wuton Cristoliajwa.

³² Do pejme Juan jum-aech jiwliajwa: “Xan taenx, Espíritu Santo athusik fuloek wut a-utat Jesús pejmatwuajjasik. Fulok wut, na-eton japonxot. ³³ Majt xan chiekal matabijs-enilfik, achan Cristo. Ja-an wut, Dios, xan nato'apon jiw bautisaliajwan mintat, chajia najum-aechon: ‘Taenam wut Espíritu Santo, fuloek wut aton matwuajjasik na-esliajwa japonxot, japonlap Cristowaxael. Do jawux, japon to'axael Espíritu Santo xamal nejmatpuatanxotaliajwa’ –na-aech Dios. ³⁴ Xan japox taenx. Samata, Jesúsliajwa jum-an: ‘Diachwuajnakolax japon Dios paxulan’ –an xan” –aech Juan, jiw bautisan, jiwliajwa.

Jesús matxoelamakanotpox poejiw, japon pejnachalaliajwa

³⁵ Do kandiawa wut, Juan, jiw bautisan, pejme jaxoton, kolenje pejnachalan suapich. ³⁶ Juan taen wut Jesús xensax, jawut jum-aechon japi kolenjeliajwa:

—¡Tae'nik ampon, me-ama Dios pejcordero, ja-aechpon! —aech Juan kolenje pejnachalanliajwa.

³⁷ Japi kolenje, Juan pejnachalan, jumtaen wuti Juan jum-aechpox, japi fulafol Jesús. ³⁸ Do jawut, Jesús wultataen wut, taenon fulafospi. Jawut wuajnachamt wut, jum-aechon japiliajwa:

—¿Achaxkat xamal wulwekam? —aech Jesús japiliajwa.

Japi jumnot wut, jum-aechi:

—Jiw chanaekabuanan, ¿amxotkat xam dukam? —aechi Jesúsliajwa.

³⁹ Jesús jumnot wut, jum-aechon japiliajwa:

—¡Xabua't xan dukxxot taeliajwam! —aech Jesús japiliajwa.

Do jawut, japi nakfol Jesús. Do jawutbej, japi taen Jesús dukxot. Jawut japi nama japonxot, xabich tuila xotliso.

⁴⁰ Juan, jiw bautisan, jum-aechpox jumtaenpi, japixot kaen pawul Andrés. Japon Simón Pedro pakoewan. ⁴¹ Do buxtoet wut nospaeyax, Jesús sapich, jawut Andrés wulwek pakoewan, japon pawulpon Simón. Faen wut, jum-aechon pakoewanliajwa:

—Xanal taenx Mesías —aechon. ('Mesías' —aech wut, japajame jumchiliajwa: 'Cristo, Dios to'aspon jiw bu'weliajwa' —chiliajwapox.)

⁴² Do jawut, Andrés buflaechon Simón Jesús poxade. Jesús taen wut, jum-aechon Simónliajwa:

—Xam nejwul Simón, Jonás paxulnam. Pe amwutjel xam nawulaxael Cefas —aech Jesús. (Japawul jumchiliajwa: 'Pedro' —chiliajwa.)

Jesús tadɨtpox Felipe, Natanaelbej, japi japon pejnachalaliajwa

⁴³ Kandiawa wɨt, Jesús nejchaxoel Galilea tɨajnu poxade fɨlaeliajwade. Jawɨt Jesús taen Felipe. Samata, Jesús jum-aech Felipeliajwa:

—jXan nakfɨlaem tajnachalnamliajwa! —aech Jesús Felipeliajwa.

⁴⁴ Felipe Betsaida paklowaxpijin. Andrésbej, Pedro sɨapich, japibej Betsaida paklowaxpijiw.

⁴⁵ Jawɨt Felipe fɨlaech Natanael wɨlwekaliajwa. Faen wɨt, jum-aechon:

—Xan taenx Mesías. Me-ama Moisés chajia lelpoɨ jum-aech, ja-aechlisox. Japon patlison. Me-ama Dios pejprofetas chajia lelpoɨxan jum-aech japon pasaxaelpoɨ, japox ja-aechlisox. Japon Jesús, José paxɨlan. Japonbej Nazaret paklowaxpijin —aech Felipe Natanaelliajwa.

⁴⁶ Natanael jum-aech Felipeliajwa:

—Nazaret paklowaxpijiw pachaema-el. Samata, japixot kaen aton ajil xabich pachaempon —aech Natanael.

Felipe jumnot wɨt, jum-aechon Natanaelliajwa:

—jXabɨa't xam taeliajwam Jesús! —aech Felipe Natanaelliajwa.

⁴⁷ Jesús taen wɨt Natanael fɨlaenox, do jawɨt, Jesús jum-aech Natanaelliajwa:

—jTaem! Ama fɨlaen Israel tɨajnuɨpijin, japon chinax jiw naekichachajba-el —aech Jesús Natanaelliajwa.

⁴⁸ Do jawɨt, Natanael wɨajnachaeɨt wɨt, jum-aechon Jesúsliajwa:

—¿Ma-aech xotkat namatabijtam? —aech Natanael Jesúsliajwa.

Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xan taenx, xam ekam wut atuj higonaebuxfaltat, nakoewan Felipe jumchi-el wutfuk xanliajwa —aech Jesús.

⁴⁹ Do jawut, Natanael jum-aech:

—Jiw chanaekabuanan, xam diachwujnakolax Dios paxulnam, jasoxtat chajia atuj namatabijtam xot. Xam judíos peyreynam —aech Natanael Jesúsliajwa.

⁵⁰ Jesús jum-aech Natanaelliajwa:

—Xam chiekal nanaexasitam, jum-an wut: ‘Xan taenx, xam ekam wut higonaebuxfaltat’ —an wut. Xam taeyaxaelam, kaes pejme pachaempoxan xan isx wut. Me-ama amprox, jachiyaxil —aech Jesús Natanaelliajwa.

⁵¹ Jesús pejme jum-aech:

—Diachwujnakolax xan jum-an. Xamal taeyaxaelam, athu fafa'ch wut xan tajmatwujajasik. Do jawutbej, taeyaxaelam xabich Dios pej-ángeles fafa'chxotsik, jajulaxoei wut, xanxot, puexa jiw pakoewkolnanxot. Do jawutbej, taeyaxaelam asew ángeles balaloeyaxoek wut xanxotsik —aech Jesús Natanaelliajwa.

2

Caná paklowaxtat fiesta ispox, aton nakjiya wut Galilea tujnuxot

¹ Do jawux, tres matkoi wut, kaen aton nakjiya Caná paklowaxtat, Galilea tujnuxot.

Jesús pen jaxotbej. ² Jesúsbej taduch taeliajwa nakjiyafiesta, xanal pejnachalwan s̄apich. ³ Dolis, baxael, vino wetoepslisi. Do jawut, Jesús pen jam-aech Jesúsliajwa:

—Japi vino wetoeps. ¿Achaxkat xam isaxaelam? —aechow paxalanliajwa.

⁴ Jesús jamnot wut, jam-aechon penliajwa:

—En, ¿ma-aech xotkat xan japox najam-am? Xan tajmatkoi nawepas-elfuk jiw itraeliajwan, achanan xan —aech Jesús penliajwa.

⁵ (Jesús pen matabijt japon xajupprox isliajwa koechaxan.) Samata, jam-aechow naxaeyaxan cha-efulpiliajwa mesaxot:

—¡Isde puexa Jesús to'apox! —aechow.

⁶ Jaxot seis ia'kuanar chalak. Japakuanar xabich pinanul minliajwa, judíos xabich kekakiasliajwa xaeliajwa wut. Jasox pejkabuanan japi judíos. Kaenanula kuanar xajup, me-ama setenta litros.

⁷ Jesús jam-aech naxaeyaxan cha-efulpiliajwa:

—¡Puexa ampi kuanar min waluim! —aechon.

Do jawut, chiekal min wululisi japakuanar.

⁸ Jawut Jesús jam-aech:

—¡Min powim! ¡Kaes̄apich ampamin xalaemch nejpaklon poxade! —aech Jesús.

Do jawut, japi ow-aechlisi. Jawut xalaechlisi naxaeyaxan cha-efulpi pejpaklon poxade.

⁹ Pejpaklon vino xapaejla wut, matabijs-elon min vino nadofapot. Naxaeyaxan cha-efulpilax matabija japox, japi pajut min powa xot. Do jawut, pejpaklon la, pajelnakjiyan. Jam-aechon japonliajwa:

¹⁰ –Asew jiw fiesta is w_{ut}, vino pachaempot matxoela d_{uaj}ti jiw. Do jaw_{ux}, tad_{uch}pi xabich af w_{ut}, vino omjilpot d_{uaj}ti. Xamlax vino, kaes pachaempot, xanal nad_{uaj}tam amw_{ut}tjel – aechon.

¹¹ Japox Jesús is w_{ut} Caná paklowaxxot, japoxlap matxoelapijax, koechax. Jesús japox is w_{ut}, it_{rae}i pejpamamax. Samata, xanal, japon pejnachalwan, naexasitx diachw_{uaj}nakolax Jesús Dios to'aspon.

¹² Do baxael, Jesús, pen s_{uap}ich, japon pakoewbej, xanal pejnachalwanbej, f_ulaechx Capernaum paklowax poxade. Jaxotde kaematkoian s_{uap}ich xanal namax.

Jesús to'apox nakolaliajwa Dios pejtemplobatat mowapi, w_{uaj}tibej

(Mt 21.12-13; Mr 11.15-18; Lc 19.45-46)

¹³ Moxsful Pascuafiesta, judíos pejfiesta. Samata, Jesús f_ulaech Jerusalén paklowax poxade, xanal japon pejnachalwan s_{uap}ichbej. ¹⁴ Dios pejtemplobaf_ulmaktxot, Jesús taen jiw mowapi pak, oveja, a-ubej. Jaxot taenbejpon, chalak w_{ut} plata xanafokpi jiwliajwa. ¹⁵ Jesús japox taen w_{ut}, m_uat fa'ton japi jiw selsliajwa. To'apon puexa japi jiw nakolaliajwa, puexa pej-ovejas s_{uap}ich, pejew pak s_{uap}ichbej. Plata xanafoki japi pejmesaxan w_ef_uliaxabapon. Japi pejplata wenatacholnas satadik. ¹⁶ J_um-aechon a-u mowapiliajwa:

–¡Ampi a-u jukde ampabaf_ulmaktxot! ¡Taj-ax pejba mowaba nabej padofa! –aech Jesús.

¹⁷ Do jaw_{ut}, xanal japon pejnachalwan, ne-jchafaetx Dios pejjamechan chajia j_um-aechpox

Mesías jumchiyaxaelpoxliajwa. Japox jum-aech: “Ax, xanbej xabich nejxasinkax jiw sitaeliajwa nejba. Pe ampi jiw sitae-el nejba. Samata, xan xabich talala japi jiwliajwa” –aechox.

¹⁸ Do jawut, judiospaklochow palaeyajametat jum-aechi Jesusliajwa:

–¡Najum-amde, ma-aech xotkat xam japox isam! ¿Achankat xam to'a? –aechi.

¹⁹ Jesus jumnot wat, jum-aechon:

–Xamal toetam wat ampatemploba, xan pejme mat-esaxaelen, tres matkoi wat –aech Jesus.

²⁰ Do jawut, judiospaklochow jum-aech:

–Ampatemploba isas wat, isas cuarenta y seis waechan. Xam xajupaximil pejme isliajwam ampatemploba tres matkoitat –aech judiospaklochow.

²¹ Jesus japox jum-aech wat, jumchi-elon templobaliajwa. Japon japox jum-aech wat, jum-aechon pajut pejbu'tliajwa. ²² Samata, xanal, japon pejnachalwan, baxael, Jesus tup wat, mat-ech watbejpon, pejme duk waton, jawut, xanal nejchafaetx Jesus chajia jum-aechpox japon pajut pejbu'tliajwa.

Jesus matabijtpox jiw pejnejachaxoelaxan

²³ Jesus Jerusalén paklowaxxot wat, Pascuafiesta wat, xabich jiw naexasiti japon Cristopon, Dios to'aspon, taen wati koechaxan, Jesus ispoxan.

²⁴ Pelax Jesus xanaboejs-el japi jiw, matabijt xoton puexa jiwliajwa. ²⁵ Samata, Jesus wewe'pa-esal asew jiw chapaeliajwas jiwliajwa, pajut chiekal matabijt xoton jiw pejnejachaxoelaxan.

3

Jesús nospaeipox, Nicodemo s̄apich

¹ Nicodemo, japon fariseos-aton. Japonbej paklon judíosxot. ² Do madoi w̄ut, Nicodemo f̄ulaech nospaeliajwa, Jesús s̄apich. Jesúsxot pat w̄ut, j̄um-aechon:

—Jiw chanaekab̄anan, xanal chiekal xam matabijtax xam Dios to'aponam xanal nanaew̄ajnalajwam. Taenx, xam koechaxan isam w̄ut Dios pejpamamaxtat. Xanal matabijaxbej ampox. Dios chaxdusaxil w̄ut pamamax, xam koechaxan isaximil —aech Nicodemo.

³ Do jaw̄ut, Jesús j̄um-aech:

—Diachw̄ajnakolax xan j̄um-an. Aton nalaels-el w̄ut pejme, japon Diosxotse pasaxil —aechon.

⁴ Nicodemo pejme w̄ajnachaeht w̄ut, j̄um-aechon:

—¿Machiyaxaelkat aton pati'in w̄ut, pejme nalaelsliajwa penxot? Aton pejme leyaxil pen pejwoejtat pejme nalaelsliajwa —aech Nicodemo.

⁵ Jesús j̄umnot w̄ut, j̄um-aechon:

—Diachw̄ajnakolax xan j̄um-an. Aton matxoela nalaelt penxot. Do jaw̄ux, nalaelsaxaelon Espíritu Santo pijaxtat. Aton nalaels-el w̄ut Espíritu Santo pijaxtat, japon aton pasaxil Diosxotse. ⁶ Paxjiw isaspoxantat nalaelapi, japi jiwkal. Pe Espíritu Santo pijaxtat nalaelapi, japi jiw duilaf̄ulaxael Dios pijaxtat.

⁷ ¡Xam xabich nabej nejchaxoele', japox j̄um-an w̄ut xamliajwa: 'Puexa jiw wewe'pas pejme nalaelaliajwa. Pejme nalaela-el w̄uti, japi Diosxotaxil' —an w̄ut xamliajwa! ⁸ Joewa nejmach

wik. Joewa nejmet wut, thiataens. Pe tae-esal joewa. Tae-esal amxot fulaen. Tae-esalbej ampoxade fulaech. Ja-aechlap-is Espiritu Santo, japon pijaxtat jiw pejme nalaela wut. Japi taeyaxisal waj-itfutat nalaela wuti Espiritu Santo pijaxtat –aech Jesús Nicodemoliajwa.

⁹ Do pejme Nicodemo wujajna chaemt wut, jum-aechon:

—¿Achax chiyaxaelkat xam jum-ampox? — aechon.

¹⁰ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xam judíos chanaekabuanamponam. Pe xam japoxan matabijs-emilfik. ¹¹ Diachwujnakolax xan jum-an. Xanal jum-an matabijaxpoxan. Xanal jum-anbej taenxpoxan. Pe xamal naexaxis-emil xanal jum-anpoxan. ¹² Naexaxis-emil wut xan jum-anpox ampathatpijaxanliajwa, ¿machiyaxaelamkatlax matabijsliajwam, xan jum-an wut Diosxotsepoxanliajwa? —aech Jesús Nicodemoliajwa.

¹³ Jesús pejme jum-aech: “Nejmach-aton pajut pijaxtat pasaxil Diosxotse. Xanlax kaenan, puexa jiw pakoewkolnan, Diosxotsik fuloekxponan. Chiekal matabijtax, ma-aech Diosxotse. Xanlap tajut pejme japoxaxoeyan. ¹⁴⁻¹⁵ (Chajiakolaxtat xabich jiw tuj pajilaxtat, xabich jom liklas wuti.) Asew jom liklaspoxtat chatupasia wut, Moisés jom-ael is broncetata. Japox naetat athu chanoton israelitas tujpax natoenasamata. Israelitas japox natachaema wut, kaes tujpafala-eli. Asamatkoi xanliajwabej, me-ama japox jachiyaxael, xan, puexa jiw pakoewkolnanliajwa, asew jiw nachanosaxael wut. Nejmachjiw xan nanaexasit wut, japi jiw xan bu'weyaxaelen

pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse” –aech Jesús Nicodemoliajwa.

Dios nejxasinkpox ampathatpijiw

¹⁶ Jesús pejme jum-aech Nicodemoliajwa: “Dios ampathatpijiw xabich nejxasink. Samata, xan kaekolnan, japon paxɔlnan, nato'akon ampathatasik xan tɔpaliajwan, mosliajwan ampathatpijiw babijaxan ispoxanliajwa. Xan nanaexasitpi, japi jiw asamatkoi tɔp wɔt, napelsaxili. Japi jiw pomatkoicha duilaxael Diosxotse. ¹⁷ Dios xan nato'a jiw bu'welijaowan ampathatat. Dios xan nato'a-el jiw jumchiliajwan: ‘Ampi jiw kastikaxaes, babijaxan is xot’ –chiliajwan.

¹⁸ “Xan nanaexasiti Dios paxɔlnanponan, japi infierno poxaxildiki. Pelax xan nanaexasis-elpi, japi infierno poxaxaek jaxotdik kastikaliajwas, chajia jumtis xoti japi kastikaliajwas, xan nanaexasis-el xoti, xan kaenan, Dios paxɔlnanponan. ¹⁹ Xan nanaexasis-elpiliajwa, japi jiwliajwa, chajia jumtis kastikaxaespo, babijaxan is xoti. Xan fɔloekx ampathatasik jiw matabijaliajwa Dios. Xan, me-ama itliakax jiw chiekal matabijaliajwa Dios. Pe jiw nejxasinka-el japi matabijaliajwa Dios. Xan, me-ama itliakaxponan. Pe nakiowa, jiw namastaen. Japi jiw, babijaxan isasiapi, japox islisi. Samata, japi jiw kaes nejxasink itkɔatax, isfɔl xot babijaxan. Samata, xan namastaen xot, japi jiw kastikaxaes. ²⁰ Puexa jiw, babijaxan ispi, japi jiw xan nanejwesla, me-ama itliakaxponan xot, itpaeyaxaelen xot japi babijaxan ispoxan.

Japi jiw mox pas-el xanxot taesamatan, japi babijaxan is wut. ²¹ Pelax Dios naexasiti, japi isful pachaempoxan, me-ama Dios to'a. Ja-aech wut, japi jiw moxa xanxot. Isfulbejpi pachaempoxan, Dios nejxasinkpoxan, puexa jiw taeliajwas” — aech Jesús Nicodemoliajwa.

Juan, jiw bautisan, pejme jum-aechpox Jesúsliajwa

²² Jesús japox buxtoet wut, falaechon, xanal pejnachalwan sapich, Judea tñajñel. Do jaxotde kaematkoiyan sapich xanal bautisax asew jiw. ²³⁻²⁴ Juan, jiw bautisan, jiw jebaxot je-esal wutfuk, japonbej bautisaful jiw Enón tñajñxot, mox Salim tñajñxot. Jaxot xabich minxot, Juan jiw bautisaful.

²⁵ Do jawux, Juan pejnachala nalot, asan judíos-aton sapich. Japi nabñlot bautisax. Jawut najum-aechi nakaewaliajwa: “Nakbautisa wut, ¿achan pejbautisaxkat kaes pejme pachaem, xatis chiekal pachaemaliajwas Diosliajwa?” na-aechi.

²⁶ Do jawux, Juan pejnachala mox soepa Juanxot nospaeliajwa japoxliajwa. Jum-aechi Juanliajwa:

—Jiw chanaekabñanan, xatis Jordánlajt weskleldas wut, xam chajia jum-amponliajwa xanalliajwa, amwutjel japon jiw bautisaful. Xabich jiw fulafosbejpon —aech Juan pejnachala Juanliajwa.

²⁷ Do jawut, Juan jumnot wut, jum-aechon pejnachala chiekal jumtaeliajwari Jesúsliajwa:

—Dios pajut nejchaxoel kaenanula jiwliajwa, achan pejme pachaemaxael. ²⁸ Xamal najut chiekal xan najumtaenam, chajia jum-an wut: ‘Xan Cristowa-enil. Xan asbñan

jumch atonan, matxoelanato'aponan Cristo wɥajna' —an wɥt, xan. ²⁹ Aton pawis fit wɥt pijowliajwa, pejnachala xabich nejchachaemil japon atonliajwa. Pejnachala wɥajnawet nakjiyaxaelpon pasaxaelxot. Japon aton pat wɥt, nospaei wɥtbejpon, pejbabijnow sɥapich, japon pejnachala xabich nejchachaemlaxael. Xanbej ja-an. Xabich nejchachaemlax, xabich jiw Jesús fɥlafos wɥt. ³⁰ Samata, Jesús kaes pejme xabich jiw fɥlnanɥamsaxaeson. Xan ja-enil —aech Juan, pajutliajwa jum-aech wɥton pejnachalaliajwa.

Jesús fɥloekpox athɥelsik

³¹ Aton ampathatpijin, japon diachwɥajnakolax ampathatpijinkal. Samata, jum-aechon ampathatpijaxankal. Pelax Jesús, fɥloekpon athɥelsik, japon kaes pejme paklon. Me-ama asew jiw, jachi-elon. ³² Japonbej jum-aech taenpoxan, jumtaenpoxanbej, Diosxotse. Pe jiw naexasis-el japon jum-aechpoxan. ³³ Asew naexasit wɥt japon jum-aechpoxan, ja-aech wɥt, asew jiw matabijaxael Dios jum-aechpox diachwɥajnakolax. ³⁴ Jesús, Dios to'aspon, jum-aechfɥl Dios jum-aechpoxan, Espíritu Santo kajachawaesfɥlas xot. ³⁵ Dios xabich nejxasink paxɥlan. Samata, chaxduton pejpamamax paxɥlanliajwa, puexa tato'laliajwapon. ³⁶ Dios paxɥlan naexasiti, japi jiw pomatkoicha duilaxael Diosxotse. Pe naexasis-eli Dios paxɥlan, japi duilaxil Diosxotse. Japilax Dios xabich kastikaxaes.

4

Jesús nospaeipox, Samaria tʰajnpijow sʰapich

¹ Fariseos wʰaltaen Jesús kaes pejme xabich pejnachalapox. Wʰaltaenbejpi Jesús kaes pejme jiw bautisapox. Me-ama Juan, jachi-elpon. ² Jesús pajut jiw bautisa-el. Pe xanal, japon pejnachalwan, jiw bautisax. ³ Samata, Jesús matabijt wʰut fariseos wʰaltaenspox japonliajwa, do jawʰut, nakolt wʰut Judea tʰajnxot, xanalbej nakolax, Jesús sʰapich. Nawiax kaxade, Galilea tʰajnx poxade.

⁴ Xanal fʰlaechx Samaria tʰajnx poxade, pasliajwa Galilea tʰajnx. ⁵ Ja-an wʰut, xanal patx Sicar paklowax, Samaria tʰajnxot. Jaxot mox, Jacob chajia paxʰlan José chaxdutsat. Japasatbej José pamowjiwliajwa. ⁶ Jaxot minmʰuth, Jacob chajia kowpox. Do jawʰut, Jesús xabich damal, atʰaj fol xoton. Samata, minmʰuthxot ekon, mox pawʰajna wʰut juimt matnoch ekaliajwa. ⁷⁻⁸ Dolisdo', xanal, Jesús pejnachalwan, fʰlaechxlis paklowax poxade wʰajsliaw naxaeyaxan. Do jawʰut, Jesús tamach ekafʰl wʰut minmʰuthxot, kaeow pawis pa'an mint posliajwa. Japow Samaria tʰajnpijow. Do jawʰut, Jesús jum-aech japowliajwa:

—¡Mint xan nachaxdu'e feliajwan! —aech Jesús japowliajwa.

⁹ Samaria tʰajnpijow jum-aech Jesúsliajwa:

—¿Ma-aech xotkat mint nawʰljowam, xam judíos-atonam wʰut? ¿Xamkat matabijs-emil xan Samaria tʰajnpijwanpox? —aechow. (Judíos pachaemaxil. Nospaeyaxilbejpi, Samaria

tɔajɲɔpijiw sɔapich, japi pejkabɔan xot japox. Samata, japow jɔm-aech japox Jesúsliajwa.)

¹⁰ Do jawɔt, Jesús jɔmnot wɔt, jɔm-aechon japowliajwa:

—Xam matabijs-emilfɔk Dios chaxdusaxaelpox. Matabijs-emilbej, mint wɔljowpon. Chil xam xan namatabijtam wɔt, chil ja-aech wɔt, xam nawɔljoeyaxaelam mint pachaempot. Ja-am wɔt, xam chaxdusaxaelen mint, me-ama Dios pejmint. Japot mint pomatkoichaliajwa —aech Jesús japowliajwa.

¹¹ Do jawɔt, japow jɔm-aech:

—Tajpaklon, minmɔth xabich fɔniachdik. Xam kejimil posliajwam mint. ¿Amxotkat xam mint posaxaelam xan nachaxdusliajwam, Dios pejmint, pomatkoichaxaelpot? ¹² Xanal tajwɔajnapijin, Jacob, ampaminmɔth nawewaelsnadoft xanalliajwa. Japon pajut ampamin af, paxi sɔapich, pejchoefbej. ¿Xamkat kaes pejme paklonam, me-ama Jacob jachi-emil? —aechow Jesúsliajwa.

¹³ Jesús jɔmnot wɔt, jɔm-aechon japowliajwa:

—Puexa jiw, ampamin afpi, pejme minsila. ¹⁴ Pe xan jiw chaxduwx wɔt Dios pejmint, japamint af wɔti, japi jiw kaes minsilaxil. Japamint xan chaxduiyaxaelen, me-ama min, nakolanmin satx-otsin. Japamint, Dios pejmint. Japamint toepaxil. Japamin jiw af wɔt, pomatkoicha duilaxael —aech Jesús japowliajwa.

¹⁵ Do jawɔt, japow jɔm-aech:

—jJapamint nachaxdu'e, xan pejme minsilasamatan, xan pejme fɔlaesamatanbej

ampaminmuthlel, kaes mint pos-elaliajwanbej!
—aechow.

¹⁶ Jesús pejme jum-aech japowliajwa:

—¡Xabua'de! ¡Wuljae'mich nejmol! ¡Do pejme kaxamin, nejmol suapich! —aech Jesús.

¹⁷ Japow jumnot wut, jum-aechow:

—Xan tamachpijwan —aechow.

Do jawut, Jesús jum-aech:

—Xam chiekal jum-am, 'Xan tamachpijwan' — am wut. ¹⁸ Pe xam cinco nejmol. Ampamatkoijan xam nakmoejtron, japon nejmola-el. Diachwujnakolax xam chiekal jum-am, 'Xan tamachpijwan' —am wut —aech Jesús.

¹⁹ Japox jumtaen wut, jum-aechow:

—Tajpaklon, xamkas Dios pejprofetam.

²⁰ Xanal tajwujnapijiw, Samaria tujnupijiw, Dios kawujajan ampamuxxot, pejsitaeyax itraeliajwari Diosliajwa. Xamal judíos jum-am: “Dios kawujanaxaes Jerusalén paklowaxxot, wajsitaeyax itraeliajwas Dios” —am xamal —aechow Jesúsliajwa.

²¹ Jesús jumnot wut, jum-aechon japowliajwa:

—¡Xan nanaexasi'e! Kaematkoijan wut, puexa xamal fulaeyaximil ampamuxx poxadin nejsitaeyax itraeliajwam Dios. Fulaeyaximilbej Jerusalén paklowax poxade Dios kawujajnalijwam. ²² Xamal, Samaria tujnupijwam, nejsitaeyax itraeyam Dios. Pe xamal chiekal matabija-emilfuk Dios. Xanal judíos chiekal matabijtax Dios, xanal Dios namakanot xot japon pejjiwaliajwan. Samata, Mesías, judíos-aton, japon nakbu'weyaxael ampathatpijwas. ²³ Amwutjel, baxaelbej, jiw

pejsitaeyax itpaeyaxael xabich nejth_u'axtat Diosliajwa, Dios xabich nejxasink xoti. ²⁴ Dios, japon espíritu. Samata, jiw pajut taeyaxil japon. Samatabej, Dios naexasiti, japi chiekal sitaeyaxael Dios —aech Jesús Samaria t_uaj_nu_pijwaliajwa.

²⁵ Do jaw_ut, j_um-aechow:

—Xan matabijtax Mesías fuloeyaxoekpox, japon paw_ul Cristo. Japon fuloek w_ut, puexa chiekal nakhanaekab_uanaxaelon —aechow.

²⁶ Do jaw_ut, Jesús j_um-aech:

—Xanlap japonan, nospaeipon, xam s_uapich —aech Jesús japowliajwa.

²⁷ Do jaw_ut, xanal, japon pejnachalwan, patx japonxot. Natachaemax w_ut, nejchaxoelanuixbej, Jesús nospaei xot, pawis s_uapich. Pe xanal w_uaj_nachaems-enil, ma-aech xot Jesús nospaei, japow s_uapich. W_uaj_nachaems-enilbej achaxliajwa nospaeipon, japow s_uapich.

²⁸ Do jaw_ut, jaxot pejk_uarnat waelsnadoftow. F_ulaechlisow paklowax poxade. Jaxotde pa'a w_ut, j_um-aechow pejjiwliajwa:

²⁹ —¡Xab_ua't taeliajwam kaen aton, xan naj_um-aechpon puexa chajia isxroxanliajwa! Japon bej Mesíasbej —aechow.

³⁰ Do jaw_ut, puexa japi jiw nakola paklowaxxot. F_ulaenlisi Jesúslel. ³¹ Jaw_utlejen, japi f_ulaen w_utf_uk, xanal Jesús kaechato'ax naxaeyax xaeliajwapon. J_um-an japonliajwa:

—Jiw chanaekab_uanan, j_naxaeyax xaem! —an xanal.

³² Do jaw_ut, Jesús xanal naj_umnot w_ut, j_um-aechon:

—Amxot xabich tajnaxaeyax. Japanaxaeyax xamal matabija-emil —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

³³ Jaw_{wut} xanalkal naw_{uaj}nachaemtax w_{wut}, jum-an:

—Asan chajia bej xalw_{uaj}xafosbejpon naxaeyax —an xanal.

³⁴ Pe jaw_{wut}, Jesús xanal najum-aech:

—Jiw xael w_{wut}, chaw_ulanejchachaemil. Xanlax nejchachaemlax, isx w_{wut} Dios nejxasinkpoxan, toetx xotbej isxpoxan, japon nato'apoxan.

³⁵ Xamal jum-am: 'Naboela w_{wut}, we'p cuatro juimt jolaliajwa' —am xamal. Pelax xan jum-an: '¡Tae'nik jiw f_ulaenpi! Puexa japi thiltlisi naewesliajwa Dios pejjamechan. Me-ama m_uthaspi jolaliajwa malisi pachaem, ja-aech japi jiw' —an xan —na-aech Jesús xanalliajwa.

³⁶ Jesús pejme xanal najum-aech:

—Trigo jolpi moch w_{wut}, nejchachaemili, toet w_{wuti} trigo jolax. Ja-aechlap-is Dios pejjamechan naew_{uaj}janpi, a sew jiw naexasit w_{wut}. Asamatkoi japibej xabich nejchachaemlaxael Diosxotse. Matxoelanaew_{uaj}janpi Dios pejjamechan, japibej xabich nejchachaemlaxael. Puexa japi kaeyaxtat nejchachaemlaxael Diosxotse.

³⁷ Chajia jum-aechpox diachw_{uaj}nakolax, jum-aech w_{wutox}: 'A sew jiw matxoela pela. Do jaw_{wux}, a sew jiw wachakal pat jolaliajwa' —aech w_{wutox}. (Japox jumchiliajwa: 'A sew jiw matxoela naew_{uaj}jan Dios pejjamechan. Pe jaw_{wut}, naeweti naexasis-el Dios pejjamechan. Do jaw_{wux}, a sew jiw pejme naew_{uaj}nas w_{wuti}, jaw_{wut} japi jiw naexasitlisi chiekal Dios pejjamechan'

—chiliajwa japox.) ³⁸ Xamal keto'ax jolaliajwam pela-emilxot. Asew jiw jaxot xabich matxoela nabist. Amwutjel pachaem xamal jolaliajwam, japi chiekal ti't xotlisi. Japox jumchiliajwa: 'Xamal jiw naewhajnam wut Dios pejjamechan, japi naexasisasia Dios pejjamechan. Majt japi jiw asew jiw naewhajnas Dios pejjamechan. Amwutjel pachaem, xamal wujna asew jiw chajia naewhajan xot Dios pejjamechan japatujnupijiwxot' —chiliajwa japox —aech Jesús xanalliajwa.

³⁹ Xabich Sicar paklowaxpijw, Samaria tujnupijiw, naexasiti Jesús, japow chapaei xot Jesúsliajwa. Chajia jum-aechow: "Japon aton jum-aech xan puexa chajia isxroxanliajwa" — aech xotow japi jiwliajwa. ⁴⁰ Do jawut, Samaria tujnupijiw fulaen Jesúslel. Jawut fiatipon namanaliajwa japixot. Samata, Jesús jaxot naman kolematkoije. ⁴¹ Jesús pajut jiw naewhajan wut, xabich kaes jiw naeweti naexasichbejpon. ⁴² Do jawut, japatujnupijiw jum-aechi japowliajwa:

—Amwutjel xanal naexasitx wut Jesús, xanal naexasis-enil xam nachapaeyamproxkalliajwa japonliajwa. Pe amwutjel, xanal tajut chiekal jumtaenx xot, Jesús pajut jum-aech wut, japon naexasitx. Samata, chiekal matabijtax japon Jesús diachwujnakolax Cristo, bu'welijwapon ampathatpijw —aech japi jiw japowliajwa.

Jesús boejthutpox reyliajwa nabistpon paxulan

⁴³ Kolematkoije xent wut, Jesús chijia wut Sicar paklowaxxot, xanalbej, japon pejnachalwan, chijian, japon suapich. Fulaechx Galilea tujn

poxade. ⁴⁴ Galilea tɥajɲɥ poxandax wɥt, xanal nejchaxoelx Jesús chajia jɥm-aechpoxanliajwa, pajutliajwa chajia jɥm-aech wɥt xanalliajwa: “Profetas sitaens popaklowaxanpijiw. Pelax pejtɥajɲɥkolaxpijiw sitae-esal” —aech Jesús, jɥm-aech wɥt xanalliajwa. ⁴⁵ Xanal patx wɥt Galilea tɥajɲɥxot, japatɥajɲɥpijiw xabich nejchachaemil, taen wɥti Jesús. Samata, chiekal bɥ'kɥtipon, chajia taenxotipon, Pascuafiesta wɥt Jerusalén paklowaxxot. Japi taen, Jesús koechaxan is wɥt jaxotde. Samata, xabich nejchachaemili.

⁴⁶ Do jawɥx, Jesús, xanal sɥapich, kaxa nawenx Caná paklowax poxadin, Galilea tɥajɲɥxot. Jaxot majt Jesús mint vino dofapon.

Xanal jaxotan wɥt, kaen aton pat. Japon reyliajwa nabistpon. Japonbej paklon. Japon paxɥlan xabich bɥ'xaenk Capernaum paklowaxxot. ⁴⁷ Japon aton jɥmtaen wɥt Jesús patpox Galilea tɥajɲɥxot, do jawɥt japon, fɥlaen Jesús taeliajwa. Japon aton faen wɥton Jesús, tadɥton Jesús nakfɥlaeliajwas japon pejba poxade, paxɥlan weboejthɥsliajwas, paxɥlan mox pawɥajna xot tɥpaliajwa. ⁴⁸ Do jawɥt, Jesús jɥm-aech:

—Xamal nanaexaxisaximil, xan is-enil wɥt koechaxan xamal taeliajwam —aech Jesús japon atonliajwa.

⁴⁹ Do jawɥt, reyliajwa nabistpon jɥm-aechon Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, jɥxabɥa't xan nakfɥlaeliajwam, taxɥlan tɥpax wɥajna pasliajwam! —aech japon aton, reyliajwa nabistpon.

⁵⁰ Do jawɥt, Jesús jɥm-aech:

—¡Nawia'mich nejba poxade! Naxɥlan chiekal boejthɥslison —aech Jesús japonliajwa.

Japon aton naexasit Jesús jɥm-aechpox. Samata, nawia'apon pejba poxade. ⁵¹ Reyliajwa nabistpon fol wɥtfɥk, jawɥt pamak fɥlaen japon pejbaxot bɥ'kakɥlnaliajwapi nɥamtat. Do jawɥt, nɥamtat xabɥ'kakɥlt, jɥm-aechi pejpaklonliajwa:

—Naxɥlan chiekal boejthɥslison —aechi pejpaklonliajwa.

⁵² Japon wɥajnachamt wɥt, jɥm-aechon:

—¿Achahora wɥtkat wɥajach naweboejthɥs? —aechon.

Japi jɥmnɥt wɥt, jɥm-aechi:

—Boejthɥson kaeliw, juimt matnoch ek wɥt —aechi pejpaklonliajwa.

⁵³ Do jawɥt, japon nejchaxoel. “Kaeliw, juimt matnoch ek wɥt, Jesús xan najɥm-aech: ‘Naxɥlan chiekal boejthɥslison’ —na-aech Jesús xanliajwa” —aechon, nejchaxoel wɥt. Samata, japon, puexa pejjiw sɥapich, bɥ'naexasiton Jesús.

⁵⁴ Japox Jesús is Galilea tɥajnɥxot, wɥchakalkoechax, nawia'an wɥt Judea tɥajnɥxot.

5

Jesús boejthɥtpox nabejkan, laejaxilpon, Betzata pukachxot

¹ Baxael, asamatkoi, judíos fiesta is wɥt, Jesús fɥlaech Jerusalén paklowax poxade, japafiesta naktaeliajwapon. ² Jerusalén paklowaxxot, jaxot cha-aelpukach. Japox poejiw ispox, pawɥlox Betzata hebreojametat. Jaxot mox leliajwa paklowax poxadin, ovejas laleyaxxot. Japapukachjɥmbɥ'tat cinco bachan, cha-aelbax,

chalak. ³ Japabachantat xabich jiw, b_u'xaeya, oel. Itliakla, laelpaxilpibej, mamalpibej, japi cha-aelbachantat oel. ⁴ [Dios pej-ángel papaska cha-aelpukach poxasik. Pat w_{ut}, min itjuiyapon pukach truxnaliajwa. Min truxan w_{ut}, matxoelaf_ulaekpon minadik, japon chiekal nejmachwaxae boejth_{us}. Samata, japi jiw w_uaj_nawet pukach truxnax.] ⁵ Jiw b_u'xaeyaxot, japixotbej kaen aton. Japon laejaxil. Japon laeja-elpoxlis, treinta y ocho waechanlisox. ⁶ Jesús jaxot pat w_{ut}, taenon japon nabejkan, laeja-elpon. Jesús matabijt w_{ut} japon aton nabijatox, laeja-el xoton pin-iawaechan, jaw_{ut} Jesús w_uaj_nachaemt w_{ut}, j_um-aechon:

—¿Xamkat laejasiam? —aech Jesús.

⁷ Laeja-elpon j_umnot w_{ut}, j_um-aechon Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekab_uanan, xan chiekal tamachpijnan. Ajil taj-aton minadik nab_uflaeliajwa, pukach truxan w_{ut}. Xan f_ulaesian w_{ut} minadik, asan aton matxoela jif_ulaek minadik —aech japon aton.

⁸ Jesús j_um-aech laeja-elponliajwa:

—¡Nande! ¡Sumta-okampox fi'e! ¡Laejimbej! —aech Jesús laeja-elponliajwa.

⁹ Do jaw_{ut}, japon aton chalechkal chiekal pachaempon. Sumta-okpox fit w_{ut}, xalaechlison. Japamatkoi napatamatkoi. ¹⁰ Samata,

judíospaklochow japox taen w_{ut}, j_um-aechi boejth_uchponliajwa:

—Ampamatkoi, napatamatkoi, Moisés chajia lelpo_x tapae-el sumta-okampox xalaejalijwam, napatamatkoi xot —aech judíospaklochow boejth_uchponliajwa.

11 Japon aton jumnot wut, jum-aechon:

—Naboejthutpon najum-aech: ‘jSumta-okampox fi'e! jLaejimbej!’ —na-aechon —aech boejthuchpon.

12 Samata, japi wujnachaemt wut, jum-aechi:

—¿Achankat xam jum-aech: ‘jSumta-okampox fi'e! jLaejimbej!’ —aechkat? —aech paklochow boejthuchponliajwa.

13 Pe japon matabijs-el, achan boejthuchpon, jaxot xabich xot jiw. Jesúsbej jaxot chijjalison.

14 Baxael, Jesús pejme faen japon aton Dios pe-jtemplobaxot. Jawut Jesús jum-aech:

—Amwutjel xam chiekal pachaemam. jChiekal taem! jKaes nabej is babijaxan, kaes xabich pejme nabijasasamatam! —aech Jesús japon atonliajwa.

15 Do jawux, japon aton fulaech wut, faenpon judióspaklochow. Jawut jum-aechon japiliajwa:

—Xan naboejthutpon chiekal laejaliajwan, pesal japon Jesús —aech japon aton judióspaklochowliajwa. 16 Samata, judióspaklochow japox jumtaen wut, xabich palalapi Jesúsliajwa. Do jawux, japi judióspaklochow faen wuti Jesús, japi tasala Jesús, boejthut xoton napatamatkoitat. 17 Pe Jesús jum-aech japiliajwa:

—Dios, taj-ax, japon jiw kajachawaet pomatkoicha. Me-ama taj-ax, ja-anbej xan. Samata, xanbej jiw kajachawaetx pomatkoicha —aech Jesús japiliajwa.

18 Jesús japox jum-aech wut, judióspaklochow xabich kaes pejme palalapi Jesúsliajwa. Samata, jawut boesasiapi Jesús, boejthut xoton napatamatkoitat. Jawut xabich boesasiabejpi Jesús, Jesús jum-aech xot: “Dios, taj-ax” —aech xoton. Japox

jum-aech wut, jumchiliajwa pajut: “Xan chiekal najux, Dios sarpich” —chiliajwapox.

Dios chaxdutpox pejpramamax paxlanliajwa

¹⁹ Jesús jum-aech judiospaklochowliajwa: “Diachwajnakolax xan jum-an. Xan, Dios paxlan, tajut isasianpoxan xan isaxinil. Taenpoxan, taj-ax ispoxan, japoxankal xan isfulax. ²⁰ Taj-ax Dios xan nanejxasink, xan japon paxlan xot. Taj-ax puxa na-itpaei japon ispoxan. Na-itpae yaxaelbejpon koechaxan kaes pejme pachaempoxan. Japoxan isx wut, xamal xabich nejchaxoelanuilaxaelam. ²¹ Taj-ax xajux patupa mat-elijwa, pejme japi jiw duilaliajwa. Xanbej, japon paxlan, xajux patupa mat-elijwan pejme duilaliajwapi. Patupa mat-esian wut, japi mat-eyaxaelen pejme duilaliajwa. ²² Taj-ax Dios jumchi-elbej kaen atonliajwa: ‘Japon aton pejbw’wajan. Samata, japon kastikaxaes’ —chi-el taj-ax Dios. Xanlax taj-ax Dios nachaxdut pejpramamax jumchiliajwan puxa jiw pejbw’wajanpiliajwa: ‘Japi kastikaxaes, pejbw’wajan xot’ —chiliajwan, japon paxlan xot. ²³ Taj-ax Dios nachaxdut pejpramamax, xan Dios paxlan xot, jiw nasitaelijwa. Me-ama taj-ax Dios jiw sitaens, xanbej najachiyaxael, jiw nasitaen wut. Xan nasitae-elpi, japi jiwbej sitae-el taj-ax Dios, japon xan nato'apon ampathatasik.

²⁴ “Diachwajnakolax xan jum-an. Xan jum-anpoxan naewetpon, naexasit wutbejpon, xan Dios nato'akponan ampathatasik, japon aton pomatkoicha dukaxael Diosxotse. Japon aton tux wut, to'axisal kastikaliajwas

infiernoxtodik. Japonlax pomatkoicha dukaxael Diosxotse. ²⁵ Diachw^uajnakolax xan j^um-an. Patlisox babijaxan ispi j^umtaeliajwa tajjamechan, xan Dios pax^ulnanponan. Xan tajjamechan j^umtaen w^uti, naexasit w^utbejpi, xan kajachawaesaxaelen japi jiw pomatkoicha duilaliajwapi Diosxotse. ²⁶ Taj-ax Dios duk pomatkoichaliajwa. Xanbej, Dios pax^ulnan, dukx pomatkoichaliajwa, taj-ax Diosxotse. Samata, xan xaj^up^x jiw kajachawaesliajwan japi pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse. ²⁷ Xanbej puexa jiw pakoewkolnan. Samata, taj-ax nachaxdut pejpamamax, xan jiw j^umchiliajwan pejb^u'w^uajan w^ut, kastikaliajwas w^utbej, babijaxan is w^uti. ²⁸ Amw^utjel, j^umtaenam w^ut xan j^um-anpox, ixamal xabich nabej nejchaxoelanuile! Asamatkoi pasaxael pejmatkoi puexa t^upi j^umtaeliajwa tajjame. ²⁹ Samata, japi mat-eyaxaes pejm^uthanxot pejme duilaliajwa. Japi ispi pachaempoxan, ampathatat laelp w^uti, japilap duilaxael Diosxotse. Pelax babijaxan ispi, ampathatat laelp w^ut, japi kastikaxaes infiernoxtodik” –aech Jesús judíospaklochowliajwa.

Jesús naksiyapox pejpamamaxliajwa

³⁰ Jesús pejme j^um-aech judíospaklochowliajwa: “Xan is-enil tajut isasianpoxan. Jiwliajwa j^um-an w^ut: ‘Japi pejb^u'w^uajan’ –an w^ut, japox j^umchiyaxaelen taj-ax Dios pijaxtat. Samata, chiekal j^um-an, xan j^um-an w^ut jiw pejb^u'w^uajanpoxanliajwa. Tajut j^umchiyaxinil nejxasinkaxpoxan. Xan j^um-an taj-ax Dios,

nato'apon, nejxasinkpoxan. ³¹ Xan tajutliajwa tajaxtat jum-ansax wut, japoxan omjilaxael asew jiwliajwa. ³² Pe asanlax jum-aech wut pachaempox xanliajwa, japon jum-aech diachwajnakolaxpox. ³³ Xamal asew jiw to'am, japi Juan wajnachemsliajwa xanliajwa. Juan jumnotpox xanliajwa, japox diachwajnakolax. ³⁴ Xan nawewe'pa-el aton, japon jumchiliajwa xan jum-anpoxan: 'Japon jum-aechpoxan diachwajnakolax' —chiliajwapon xanliajwa. Xan japox jum-an xamal naexasisliajwam Juan jum-aechpox xanliajwa, xamal buweliajwan babijaxan isampoxanliajwa. ³⁵ Juan, jiw bautisan, me-ama lampara itliakaliajwa. Japon pejnaewajnaex, me-ama itliak xot xamalliajwa. Samata, japon xamal naewajan wut, xamal nejchachaemlam, jumtaenam wut japon naewajanpox asbuan jumch kaejuimanliajwa. ³⁶ Juan jum-aechpox xanliajwa, japox pachaem. Pelax xan isxpoxan, japoxan kaes pejme pachaem jiw xan namatabijaliajwa. Xan amwutjel isxpoxan, japoxan taj-ax naketo'a isliajwan, jiw matabijaliajwa diachwajnakolax xan Dios nato'aponan. ³⁷ Taj-ax, xan nato'apon, japon pajut jum-aech xanliajwa: 'Xam isampoxan xabich pachaem' —aech taj-ax Dios. Xamal najut taj-ax pejjame jumtae-emil. Xamal najut tae-emilbej taj-ax. ³⁸ Dios pejjamechan namana-elbej nejnejchaxoelaxantat, xan nanaexasis-emil xot, xan taj-ax nato'aponan. ³⁹ Xamal chiekal estudiam Dios pejjamechan, nejchaxoelam xot: 'Dios pejjamechan chiekal estudyax wut, matabijsaxaelen, machiyaxaelen

Dios natapaeliajwa dukaliajwan pomatkoicha japonxotse' –am, nejchaxoelam wɯt. Dios pejjamechan jum-aech xanliajwa. Xan tajaxtat jiw pomatkoicha duilaxael Diosxotse. ⁴⁰ Pe xamal nejxasinka-emil xanlel fulaeliajwam tajjiwaliajwam. Samata, xamal duilaximil pomatkoicha Diosxotse.

⁴¹ “Xan nejxasinka-enil jiw najumchiliajwa: ‘Xam pachaemamponam’ –nachiliajwa xanliajwa. ⁴² Xan matabijtaxbej, ma-aech xamal nejnejchaxoelaxan. Xamal Dios nejxasinka-emil. ⁴³ Fuloeqx taj-ax pijaxtat. Pe xamal xan nanaexaxis-emil. Asamatkoi, asan aton pat wɯt pajut pijaxtat naewɯajnalajwa, japon atonlax xamal naexaxisaxaelam. ⁴⁴ Xamal nejxasinkam a sew jiw jumchiliajwa xamalliajwa: ‘Xamal pachaemampim’ –chiliajwa. Pe xamal nejxasinka-emil kaen Dios jumchiliajwa xamalliajwa. ‘Xamal pachaemampim’ –chiliajwapon xamalliajwa. Samata, xan nanaexaxis-emil. Dios naexaxis-emilbej. ⁴⁵ Xamalkas nejchaxoelam xan tasalaxaelenpox xamal taj-ax Dios pejwɯajnalel. Xan tajut xamal tasalaxinil. Xamal tasalaxaelpon, japon Moisés, xamal xanaboejampon. ⁴⁶ Xamal chiekal naexasitam wɯt Moisés chajia lelpox, ja-aech wɯt, xanbej chiekal nanaexaxisaxaelam, Moisés chajia lelpox jum-aech xot xanliajwa. ⁴⁷ Pe xamal naexaxis-emil wɯt Moisés chajia lelpox, xamalbej nanaexaxisaximil xan jum-anpoxan” –aech Jesús judíos paklochowliajwa.

6

*Jesús naxaeyaxan chaxduwpox cinco mil poejiw
(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Lc 9.10-17)*

¹ Do asamatkoi wut, xanal, Jesús pejnachalwan, Jesús s̄apich, chaflaechx Galilea puka we-enlelde. Japowa puka asawul, Tiberias puka.

² Xabich jiw Jesús f̄lafos, taen xoti koechaxan, bu'xaeya boejthut wuton. ³⁻⁴ Do jawut, Pascuafiesta isliajwa mox pawh̄ajna, judíos pejfiesta. Japamatkoitat, Jesús julach wut m̄ax poxase, xanalbej, japon pejnachalwan, julachax japam̄axase. Jaxotse ek wut, xanalbej jaxotse chalakx. ⁵ Jesús taen wut xabich jiw f̄lafospox, jawut jum-aechon pejnachalan Felipeliajwa:

—¿Amxotkat naxaeyaxan w̄ajsaxaes ampi jiwliajwa? —aech Jesús Felipeliajwa.

⁶ Jasoxtat Jesús w̄ajnachaemt Felipeliajwa Jesús matabijsliajwa, achax jumchiyaxael Felipe, jumnot wut. Jesús̄lax chajia matabijt isaxaelpox jiwliajwa. ⁷ Do jawut, Felipe jumnot wut, jum-aechon Jesús̄liajwa:

—Jalape. Doscientos denarios xaj̄paxil pan w̄ajs̄liajwas, ampi jiw kaenanala cha-aex xaeliajwa —aech Felipe Jesús̄liajwa.

⁸ Do jawut, Andrés, Jesús pejnachalan, japon Simón Pedro pakowan, jum-aechon Jesús̄liajwa:

⁹ —Ma amxot yamxulan cinco pan, cebadapanes, kolenje baxichbej. Japanaxaeyax kaechxaj̄paxil puexa jiw xaeliajwa —aech Andrés.

¹⁰ Do jawut, Jesús xanal, pejnachalwan, najum-aech:

—¡Puexa jiw to'im chalakaliajwa! —aechon.

Jaxot xabich pola pachaem chalakaliajwa. Samata, jaxot puexa jiw chiekal chalak. Chalaki, me-ama kaes cinco mil poejiw. Watho' xajui-esal, yamxi s̄apich. ¹¹ Do jawut, Jesús panes not wut, Dios kawuajan wut, jum-aechon: “Ax, gracias-an ampanaxaeyax xanal nachaxdutampox” —aech Jesús. Kawuajna x b̄uxtoet wut, xanal nachaxduwpon panes sasliajwan. Jawut xanal satx puexa chalakupiliajwa. Ja-aechbejpon baxichliajwa. Do jawut, xanal chaxduwx puexa jiw xaeliajwa, puexa xaesiapox. ¹² Do jawut, puexa jiw chiekal nafnia wut, Jesús xanal najum-aech:

—¡Naxaeyaxan namapi no'e napelsasamata! — aech Jesús.

¹³ Do jawut, xanal notx namapi. Wuux doce matpiran. Majt asb̄an jumch cinco pan. ¹⁴ Japi jiw taen wut koechax, Jesús ispox naxaeyaxanliajwa, nakaewa najum-aechi:

—Diachwuajnakolax ampon Dios pejprofeta. ‘Pasaxoekpon ampathatasik’ —tispon, japon patlison. Me-ama chajia lelspos jum-aech japonliajwa, diachwuajnakolax ja-aechlisox —na-aechi nakaewa Jesúsliajwa.

¹⁵ Do jawut, Jesús pajut matabijt japi jiw buflaesiapox japon japi pejreyliajwa. Samata, jawut chijiapon japixot. Asalelaxach julpon m̄axxot tamachaliajwa.

Jesús f̄ulaenpox puka minakaldin
(Mt 14.22-27; Mr 6.45-52)

¹⁶ Tuila wut, xanal, Jesús pejnachalwan, f̄ulaekx puka poxadik. ¹⁷ Jesús pas-el wutfak, xanal falkam

julx, xabich tuila xot. Samata, tɛadutx chaliknaliajwan puka we-enlelde, pasliajwan Capernaum paklowax. ¹⁸ Do baxael, puka xabich pintruxan, xabich wik xot. ¹⁹ Xanal xabich faetx. Puka pafatatan wɛt, me-ama cinco kilómetros, do jawɛt, kaen aton taenx atɛaxach, fɛlaen wɛt minakal. Japon fɛlaen xanalleldin, falkamleldin. Xanal japon taenx wɛt, xabich belwax, matabija-enil xot japon Jesúspon, fɛlaen wɛton minakal. ²⁰ Do jawɛt, Jesús najɛm-aech xanalliajwa:

—¡Nabey nejlewlé! ¡Xanpe! —aech Jesús xanalliajwa.

²¹ Do jawɛt, xanal nejchachaemlax, Jesús juldik wɛt xanal poxadik. Do jawɛtbej, kamta chapa'ax Capernaum paklowax.

Jiw wɛlwepox Jesús

²² Do kandiawa wɛt, jiw, namapi puka we-enlelde, japi jiw wɛlweklisi Jesús. Japi jiw taen xanalkal tamach, Jesús pejnachalwan, chaflaepox kaeyax falkamtat. Do jaxot kaes asafalkam ajil. ²³ Do jawɛt, asew jiw chapat falkammochantat. Japi chaflaen Tiberias paklowaxxotdin. Mox itjuli, Jesús panes chaxduwxot jiw xaeliajwa, Jesús Dios kawɛajan wɛt. ²⁴ Japi jiw matabija wɛt jaxot ajilpox Jesús, xanalbej ajinilpox jaxot, japi jiwbej jul falkammochan, Capernaum paklowax poxaliawadin Jesús wɛlwekaliajwapi.

Jesús, me-ama panax, ja-aepox jiwliajwa

²⁵ Puka we-enleldin itjuldin wɛt, japi jiw taenlisi Jesús. Do jawɛt, japi jiw wɛajnachaeamt wɛt, jam-aechi Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekabuanan, ¿maswutkat xam amxot patam? —aechi.

²⁶ Do jawut, Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Diachwujnakolax xan jum-an. Xamal nawulwekam, chiekal nafniam xot, pan xaelam wut. Pe xamal matabija-emil, ma-aech xot xan koechaxan isx. Xan nanaexaxis-emilbej. ²⁷ ¡Nabej nabich naxaeyaxankalliajwa, japoxan asamatkoi toepaxael xot! ¡Nabidelax naxaeyaxan toepaxilpoxanliajwa! Japoxanlap kaes pejme pachaem xamalliajwa, pomatkoicha duilaliajwam. Japoxanlap xamal chaxduiyaxaelen, xan, puexa jiw pakoewkolnan. Taj-ax Dios chajia nachaxdut pejpamamax puexa jiw chaxduiliajwan, naxaeyaxan toepaxilpoxan — aech Jesús japi jiwliajwa.

²⁸ Japi jiw Jesús wujnachaemt wut, jum-aechi:

—¿Achaxkat xanal nawewe'p isliajwan Dios nejx-asinkpox? —aechi.

²⁹ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Dios nejxasink xamal xan nanaexaxisliajwam, xan Dios nato'aponan —aech Jesús japi jiwliajwa.

³⁰ Do jawut, japi jiw pejme wujnachaemt wut, jum-aechi Jesúsliajwa:

—¿Masox koechaxkat pejme isaxaelam xanal taeliajwan? Koechax isam wut, ja-aech wut, xam naexaxisaxaelen diachwujnakolax xam Dios to'aponam. ³¹ Wajwujnapirijiw pajilaxtat wuti, Moisés pijaxtat xaeli maná, me-ama Dios pejjamechan, chajia lelspx, jum-aech wut, jum-aechox: 'Pan athurijiw, pawli maná,

chaxduws wajw_uajnapijiw, japi xaeliajwa' — aechox. ¿Xamkat-is xaj_uram koechax isliajwam, me-ama Moisés is? —aechi Jesúsliajwa.

³² Do jaw_ut, Jesús j_umnot w_ut, j_um-aechon:

—Diachw_uajnakolax xan j_um-an. Moisés pajut chaxdui-el maná wajw_uajnapijiw xaeliajwa. Pe taj-ax Dios chaxduif_ul ath_urijiw, maná. Wajw_uajnapijiw maná xael w_ut, japi pomatkoicha duilaliajwa-el. Amw_utjellax taj-ax to'ak ath_ulelsik pan, diachw_uajnakolax ath_urijax. ³³ Japapan Dios chaxdut, f_uloekpox ath_uxotsik, ampathatrijiw japapan xael w_ut pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse —aech Jesús pajutliajwa.

³⁴ Japi jiw w_uljow w_ut, j_um-aechi Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekab_uanan, j_uxanal nachaxduim japapan pomatkoicha duilaliajwan! —aechi.

³⁵ Do jaw_ut, Jesús j_um-aech:

—Xanlap Dios pejpanan jiw bu'welajwan pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse. Xaelam w_ut naxaeyaxkal, asamatkoi xamal pejme litaxaelaxael. Minkal afam w_utbej, xamal pejme minsilaxael. Xamallax xan nanaexasitam w_ut, pomatkoicha duilaxaelam pachaempoxtat. Ja-am w_ut, xamal, pejme litaxaelaxil. Minsilaxilbej. ³⁶ Pe xan j_um-an xamalliajwa: 'Xan koechax isx w_ut, xamal taenam. Pef_uk xamal xan nanaexaxis-emil' —an xan xamalliajwa. ³⁷ Puexa jiw, taj-ax nachaxduwpi, japikal koew xanlel f_ulaeyaxaen. Xan japi jiw mastaelaxinil. Japi jiw xanxotaxael tajnachalaliajwa.

³⁸ Xan pas-enil ampathat poxasik tajut nejxasinkaxpoxan isliajwan. Xan paskax taj-ax Dios, nato'apon, nejxasinkpoxan isliajwan. ³⁹ Taj-ax

nejxasink chiekal tataeflaliajwan, nachaxduw-pixot kaen wenafo'a-elaliajwas. Taj-ax nejxas-inkbej japi jiw mat-elialjwan japi pejme duilaliajwa, that toep wut. ⁴⁰ Taj-ax Dios nejxasink puexa jiw xan naxanaboejalialjwa, xan Dios paxulnan, japi jiw xan nanaexasit wutbej, japi pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse. Taj-ax Dios nejxasinkbej xan japi mat-elialjwan pejme duilaliajwa, that toep wut –aech Jesús japi jiwliajwa.

⁴¹ Do jawut, a sew judíos nejweslapi Jesús. Jawut jum-aechi babejjamechan Jesúsliajwa, jum-aech xoton: “Xanlap Dios pejpanan, fuloekxponan athuxotsik” –aech xot Jesús pajutliajwa. ⁴² Japi nakaewa najum-aech Jesúsliajwa:

–¿Amponkat Jesús, José paxulana-el? Xatis chiekal matabijas japon pax, penbej. ¿Ma-aech xotkaton pajutliajwa najum-aech: ‘Xan fuloekxponan Diosxotsik?’ –na-aechkaton –aech japi jiw nakaewaliajwa.

⁴³ Do jawut, Jesús jum-aech judíosliajwa:

–¡Buxkofim babejjamechan nakaewa najum-ampoxan xan jum-anpoxanliajwa! ⁴⁴ Xamal xanlel fulaeyaximil tajnachalwamliajwa, taj-ax Dios, japon nato'apon, xamal makanos-el wut. Taj-ax Dios xamal makanot wut, xamal mat-eyaxaelen pejme duilaliajwam, that toep wut. ⁴⁵ Dios pe-jprofetasxot, japixot kaen chajia lelpox jum-aech: ‘Dios naewuajnaexael xabich jiwliajwa’ –aech chajia lelspx. Samata, xamal naewetam wut, naexasitam wutbej taj-ax Dios jum-aechpox, ja-am wut, xamal fulaeyaxaemen xanlel tajnachalwamliajwa.

⁴⁶ “Ampathatpijiw tae-eli taj-ax Dios. Xanlax kaenan taj-ax taenxponan, xan f̄loekx xot Diosxotsik. ⁴⁷ Diachw̄ajnakolax xan j̄m-an. Xamal chiekal xan nanaexasitam w̄t, pomatkoicha duilaxaelam Diosxotse. ⁴⁸ Xanlap, me-ama Dios pejpanan jiw b̄w̄eliaswan, jiw pomatkoicha duilaliaswa Diosxotse. ⁴⁹ Chajiakolaxtat nejw̄ajnapijiw xael maná, duilalap w̄t pajilaxtat. Xael w̄ti maná, pomatkoicha ampthatat laelpaliaswa-el. Xabich pakdiachow w̄t, japi t̄p. ⁵⁰ Pe amw̄tjel, xan naksiyaxpan, f̄loekpox ath̄xotsik. Aton, japapan xaelpon, japon Diosliaswa pomatkoicha lajaxaelon. ⁵¹ Xan f̄loekxponan ath̄xotsik, xan japapanan. Jiw xan nanaexasit w̄t, japi pomatkoicha duilaf̄laxael Diosxotse. Chaxduiyaxaelenpan, japapan tajb̄tkolax. Xan tajut natapaeyaxaelen asajiw naboesaliaswa, ampthatpijiw b̄w̄eliaswan” —aech Jesús judíosliaswa.

⁵² Do jaw̄t, nakaejudíos naj̄m-aechi, j̄m-taen w̄ti Jesús j̄m-aechpox:

—¿Machiyaxaelkat, nakchaxduiyaxael w̄ton pe-jwit xatis xaeliaswas? —na-aechi nakaewa judíos.

⁵³ Jesús pejme j̄m-aech japi judíosliaswa:

—Diachw̄ajnakolax xan j̄m-an. Xae-emil w̄t tajwit, xan, puexa jiw pakoewkolnan, tajjal fe-emil w̄tbej, xamal pomatkoicha duilaximil Diosxotse. ⁵⁴ Tajwit xaeyaxaelpi, tajjalbej feyaxaelpi, japi jiw duilaxael pomatkoicha. Asamatkoi t̄p w̄ti, japi jiw xan mat-eyaxaelen pejme duilaliaswa, that toep w̄t. ⁵⁵ Tajwitlap,

me-ama poklanaxaeyaxkolax. Tajjalbej, me-ama poklamintkolat. ⁵⁶ Japi jiw xael wut tajwit, af wutbejpi tajjal, japi duilaxael, xan sʉapich. Xanbej dukaxaelen pomatkoicha, japi sʉapich. ⁵⁷ Taj-ax Dios, nato'apon ampalthasik, japon duk pomatkoichaliajwa. Xanbej dukx pomatkoichaliajwa taj-ax pijaxtat. Jachiyaxaelbej tajwit xaelpi. Japibej pomatkoicha duilaxael xan tajaxtat Diosxotse. ⁵⁸ Pan fʉloekpox Diosxotsik, me-ama maná, jachi-el. Chajiakolaxtat nejwʉajnapijiw maná xael pajilaxtat. Do baxael, japi xabich pakdiachow wut, tʉrafʉl. Maná xael wʉti ampalthatat, pomatkoicha laelpaliajwa-el. Xan naksiyaxpox panliajwa, japapan xamal xaelam wut, pomatkoicha duilaxaelam Diosxotse —aech Jesús judíosliajwa.

⁵⁹ Jesús japoxan naewʉajan, judíos naewʉajnabatat wʉton, Capernaum paklowaxxot wut.

Xabich pejnachala Jesús kofaspox

⁶⁰ Do jawut, xabich jiw, fʉlnanʉamti Jesús, japox jʉmtaen wut, nakaewa najʉm-aechi:

—Ampawʉajan xabich tampoel xatis jʉmmatabijaliajwas. Tampoelbej xatis naexaxisliajwas. ¿Achankatlax xatisxot naexaxisaxael Jesús naewʉajanpoxan? —na-aechi nakaewa.

⁶¹ Do jawut, Jesús matabijt japi jʉm-aechpox babejjamechan japon naewʉajanpoxanliajwa. Samata, wʉajnaemaemt wut, jʉm-aechon:

—¿Japoxkat xamalliajwa chaemil, xan naewʉajnapox? ¿Xamalkat nejxasinka-emil japox? ⁶² ¿Achaxkat xamal nejchaxoelaxaelam,

taenam wut xan, puexa jiw pakoewkolnan, kaxa nawiasax wut Díos poxase? ⁶³ Espíritu Santo pijaxtat jiw pomatkoicha duilaxael Diosxotse. Jiw pajut pijaxtat xajupaxil pomatkoicha duilaliajwa. Samata, ampthatat laelpam wutfuk, xan jum-anpoxan naexasitam wut, Espíritu Santo kajachawaesaxael xamal pomatkoicha duilaliajwam Diosxotse. ⁶⁴ Pe asew jiw xamalxot xan nanaexasis-elfuk —aech Jesús fulafospiliajwa.

Jesús chajia matabijt asew japixot naexasisax-isalpox. Matabijtbejpon, japixot achan wiasax-aeson asamatkoi padaelmajiwxot. ⁶⁵ Jesús pejme jum-aechon fulafospiliajwa:

—Xan chajia jum-an: ‘Jiw fulaeyaxildin xanlel tajnachalaliajwa, japi taj-ax Díos makanos-esal wut’ —an xan —aech Jesús fulafospiliajwa.

⁶⁶ Japox Jesús jum-aech wut, xabich jiw, Jesús fulafospi, waeltaslison. Do jawut, japi jiw kaes fulnanuams-ellisi Jesús. ⁶⁷ Do jawut, Jesús wujnachaemt wut, jum-aechon doce pejnachalaliajwa:

—¿Xamalkat-is xanxot chijiyasiam? ¿Me-ama asew jiw, jachisiamkat-is xamal? —aech Jesús pejnachalaliajwa.

⁶⁸ Do jawut, Simón Pedro jumnot wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekabuanan, xamxot chijian wut, ¿achankat xanal naknanuamsaxaelen? Xam kaenam, naewujnamponam, jiw pomatkoicha duilaxaelpox Diosxotse. ⁶⁹ Xanal naexasitx xam Cristowamponam, Díos to'asponambej. Xanal

chiekal matabijaxbej xam Dios paxɥlnamprox, babijax is-emilponam —aech Pedro Jesúsliajwa.

⁷⁰ Do jawɥt, Jesús jum-aech xanalliajwa:

—Diachwɥajnakolax xamal makanotx, doce poejwam. Pe nakiowa, kaen xamalxot dep tato'las —aech Jesús.

⁷¹ Jesús japox jum-aech wɥt, jum-aechon Judasli-ajwa. Japon Simón Iscariote paxɥlan. Judas-tat, japontat, xanal dosan. Pe japon asamatkoi wiasaxaelon Jesús, Jesús padaelmajiwxot.

7

Jesús pakoew naexasis-esalprox, japon Cristopon

¹ Do jawɥx, Jesús nanɥamt Galilea tɥajnxot. Jesús wepachaema-esal nanɥamsliajwa Judea tɥajnxot, judíospaklochow wɥlweks xoton boesaliajwas. ² Pelis fiesta moxsful, judíos pejfiesta. Japafiesta wɥt, judíos bɥa-antat duilalap. Japox ja-aechlap japi judíos nejkiowa-elaliajwa chajiakolaxtat pejwɥajnapijiw isproxan, duil wɥt pajilaxtat. ³ Do jawɥt, Jesús pakoew jum-aechi Jesúsliajwa:

—¡Xam amxot kaweta nabej namane'! ¡Xambej xabɥa'de Judea tɥajnxɥ poxade, jaxotpijiw, xam nejnachalapi, taeliajwa koechaxan isam wɥt jax-otde! ⁴ Xam nejxasinkam wɥt xabich jiw matabi-jaliajwa, achanam xam, ja-aech wɥt, ¡maliach nabej is koechaxan! ¡Japoxan isde tulaela jiw pejwɥajnalel, puexa jiw chiekal taeliajwa! —aechi Jesúsliajwa.

⁵ Jesús pakoew naexasis-esal japon Cristopon. Samata, japi japox asbɥan jumch jum-aechi

Jesúsliajwa. ⁶ Do jawut, Jesús jum-aech pakoewliajwa:

—Xanfuk nawepas-el tajmatkoi fúlaeliajwan Judea tuajnu poxade. Xamalliajwa nejmachmatkoiyan pachaem nanuamsliajwam. ⁷ Ampathatpijiw xamal nejweslaxil. Xanlax japi jiw nanejwesla, tulaela itpaeix xot babijaxan ispoxan. ⁸ ¡Xabua'de xamal fiesta poxade! Xanfuk fúlaeyaxinil japoxade, nawepas-el xotfuk tajmatkoi fúlaeliajwan japoxade —aech Jesús pakoewliajwa.

⁹ Jesús japox jum-aech wut, kaweta namanfukon Galilea tuajnu xot.

Jesús wachakal fúlaechpox Jerusalén paklowax poxade, fiesta naktaeliajwapon

¹⁰ Jesús pakoew fúlaech wut fiesta taeliajwa, do jawuxbej, Jesús wachakal fúlaech fiesta taeliajwa. Jesús maliach pat fiestaxot. Maliach paton jiw matabijsamatas japon patpox. ¹¹ Fiesta wut, judíos paklochow wulweki Jesús. Japi jum-aech asew jiwliajwa:

—¿Amxotkat japon aton, pawulpon Jesús? — aechi.

¹² Dolisdo', fiesta wut, xabich jiw nakaewa najum-aech Jesúsliajwa. Asew japixot jum-aech: “Jesús xabich pachaem” —aechi. Asewlax japixot jum-aech: “Japon pachaema-el. Jiw naekichachabban pedo” —aech asew Jesúsliajwa.

¹³ Pe japi jiw naksiya wut Jesúsliajwa, tulaela jumchi-eli, asew jiw jaxotpijiw jumtaesamatas, pejlewla xoti judíos paklochowliajwa.

¹⁴ Do jaw_{ux}, cuatro matkoi w_{ut} fiestapox, Jesús Dios pejtemploba low. Do jaw_{ut}, jaxot t_uaduton jiw naew_{uaj}naliajwa. ¹⁵ Jaw_{ut} judíos xabich nat-achaema, jumtaen w_{uti} Jesús naew_{uaj}anpoxan. Nakaewa naj_{um}-aechi:

—¿Ma-aech xotkat xabich matabijton Dios pej-jamechan, japon pinjiyax estudia-el w_{ut}? —na-aechi nakaewa.

¹⁶ Jesús matabijt jari jum-aechpox. Samata, jum-aechon:

—Tajnaew_{uaj}naxan tajut tajax-el. Dios nato'apon, japon nab_{ux}to'apoxan, japoxan xan naew_{uaj}nax jiw. ¹⁷ Xamal nejchaxoelam w_{ut} isliajwam Dios nejxasinkpoxan, najut matabijaxaelam, xan naew_{uaj}naxpoxan Dios pijaxan w_{ut}, o, xan tajut tajaxkal w_{ut}. ¹⁸ Aton jum-aech w_{ut} pajut pijaxtat, japon xabichasia asew jiw sitaeliajwas. Xanlax jum-an diachw_{uaj}nakolax taj-ax pijaxtat, asew jiw jumchiliajwa: ‘Dios xabich pachaem’ —chiliajwapi taj-axliajwa. Xan naekichachajba-enil, jum-an w_{ut}.

¹⁹ “Chajiakolaxtat Moisés chaxduch Dios pejtato'laxan, wajw_{uaj}napijiwliajwa Moisés lelaliajwa japatato'laxan. Pe xamal amw_{ut}tjel naexasis-emilfak japox. Japatato'laxanxot Dios tapael asan aton boesaliajwam. ¿Ma-aech xotkat amw_{ut}tjel xamal xan naw_{ul}wekam naboesaliajwam?” —aech Jesús judíospaklochowliajwa.

²⁰ Do jaw_{ut}, judíos jum-aech:

—Xam na-acham, nejmatp_uatat dep ba xot. Samata, jasox xam jum-am. Xanal xam w_{ul}weka-enil boesaliajwan —aech judíos Jesúsliajwa.

²¹ Do pejme Jesús jum-aech jari judíosliajwa:

—Xamal xabich natachaemanuilam, xan isx w_{ut} kaeyax koechax napatamatkoitat. ²² Moisés keto'a wajw_{uaj}napijiw circuncidaliajwa japi Dios pejmarkaxliajwa. Samata, xamal circuncidam puexa yamxi, poejiw, ocho matkoiyan w_{ut} nalaelapoxan. Japox Moisés pajut t_{uadus-el}. Waj-amjiw japox is Moisés w_{uaj}na. Amw_{ut}tjelfuk xamal nakiowa yamxi circuncidam, ocho matkoiyan w_{ut} nalaelapoxan. Yamx_ulan nalaelt_{ox} ocho matkoi w_{ut}, japamatkoi napatamatkoi w_{ut}, xamal nakiowa yamx_ulan circuncidam japamatkoitat. ²³ Lach napatamatkoitat xamal nakiowa circuncidam yamx_ulan. Japox isam xamal naexasisliajwam Moisés chajia lelpox. Ja-am w_{ut}, ¿ma-aech xotkat xan nalala xanliajwa, kaen aton boejth_{ut}x w_{ut} napatamatkoitat? ²⁴ Xamal taenam w_{ut} aton ispoxliajwa, ¡nejmach nabej j_{um}-aeche': 'Japon babijax is' —nabej aeche', majt chiekal matabija-emil w_{ut}fuk japon aton pejb_u'w_{uaj}anpoxliajwa! ¡Majt chiekal taemfuk! Do jaw_{ux}, diachw_{uaj}nakolax japon aton pejb_u'w_{uaj}an w_{ut}, j_{um}-amde japon pejb_u'w_{uaj}anpoxliajwa! —aech Jesús judíosliajwa.

Jesús pajut j_{um}-aechpox amxot f_ulaenpon

²⁵ Jerusalén paklowaxxot duili, asew japixot nakaewa naj_{um}-aech Jesúsliajwa:

—Ampon atonlap paklochow w_ulwekspon boesaliajwas. ²⁶ Pe Jesús tulaela jiw naew_{uaj}an w_{ut}, chinax kaen aton j_{um}chiesal japon b_u'w_{uaj}anpoxliajwa. Jaelsesalbejpon. Paklochow bej j_{um}-aechbej

pejnechaxoelaxantat: 'Japon diachwujnakolax Cristo' —bej aechbejpi. Samata, jaels-esal Jesús. ²⁷ Pe Cristo fulaen wut, xatis matabijaxisal amxot fulaeyaxaenon. Xatislax matabijas, amxot Jesús fulaen. Samata, Jesús Cristowa-el —aech asew judíos.

²⁸ Jesús japox jumtaen wut, Dios pejtemplobaxot naewujajan wut, pinjametat jum-aechon:

—¡Diachwujnakolax xamal namatabijtam xan! ¡Xamal chiekal namatabijambej, amxot xan fulaenx! Xan tajut tajaxtat fulae-enil. Xan fulaenx, taj-ax Dios nato'a xot. Dios naekichachajba-el. Dios jum-aech wut, diachwujnakolaxpox jum-aechon. Pe xamal matabija-emil Dios. ²⁹ Xanlax matabijtax Dios, fuloekx xot Diosxotsik. Japon xan nato'a ampathatasik fulaeliajwansik —aech Jesús.

³⁰ Jesús japox jum-aech wut, judíos jaelsasiapi Jesús, jiw jebatat jeliajwaspon. Pe japi judíos jaelsaxilfuk, Jesús wepas-esal xot pejmatkoi. ³¹ Pe xabich jiw jaxot naexasiti Jesús naewujajanpox. Samata, japi jiw jum-aech Jesúsliajwa:

—Ampon Cristo, Dios to'aspon. Kaes asan aton ajil koechaxan ispon, me-ama ampon aton, jason —aech xabich jiw Jesúsliajwa.

Fariseos jaelsasiapox Jesús, jeliajwapi jiw jebatat

³² Do jawut, fariseos jumtaen wuti jiw jum-aechpox Jesúsliajwa, jawut fariseos, sacerdotes-paklochowbej, to'api Dios pejtemploba weti, japi jaelsliajwa Jesús. Pe japi jaels-el Jesús. ³³ Dolisdo', Jesús jum-aech judíosliajwa:

—Xamalxotaxaelen asbuan jumch kaematkoianliajwa. Do jawux, xan kaxaxoeyan nato'apon poxase. ³⁴ Jawut, xan ajinil wut, xamal nawulwekaxaelam. Pe nafaenaximil, fulaeyaximil xot xan dukaxaelenxotse —aech Jesús judíosliajwa.

³⁵ Do jawut, judíos nakaewa nawuajnaechaemt wut, najum-aechi:

—¿Ampoxade Jesús fulaeyaxaechkat xatis japon faena-elaliajwas, wulweks wut? Jesús bej fulaeyaxaechbej asew judíos poxade, asatujnuchanlel duili poxade. Jesús bej naewuajnaexaelbej asatujnuchanpijiw, japi judíos-eli. ³⁶ ¿Achaxkat jumchiyaxael, Jesús jum-aech wut: ‘Jawut, xan ajinil wut, xamal nawulwekaxaelam. Pe nafaenaximil, fulaeyaximil xot xan dukaxaelenxotse’ —aech wutkat Jesús? —aech judíos Jesúsliajwa.

Jesús naexasiti, japi pejnejchaxoelaxan, me-ama min nakakolsanpox satxotsin, ja-aech

³⁷ We'p wut kaematkoi fiesta toepaliajwa, japamatkoi judíosliajwa kaes pejme pachaem. Samata, japamatkoi jiw kaes pejme sitaen. Do jawut, Jesús nant wut, pinjаметat jum-aechon:

—Xamal xabich minsila wut, kaes Dios matabi-jasiam wutbej, ixabua'din xanlel! ³⁸ Dios pejjamechan, chajia lelsfox, jum-aech Dios jum-aechpox: ‘Xan naexasiti, japi pejnejchaxoelaxan, me-ama min nakakolsanpox satxotsin, ja-aech’ —aechox —aech Jesús judíosliajwa.

39 Jesús jum-aech wut min nakakolsanpoxliajwa satxotsin, japox jum-aechon Espiritu Santoliajwa. Japon pejwujajan naexaxisaxaelpi, japi pejmatpuatanxot pasaxoek Espiritu Santo. Jawut, Jesús japox jum-aech wut, Espiritu Santo fulael sikfuk Jesús naexasitixotsik, Jesús athu poxa-else xotfuk to'aliajwapon Espiritu Santo.

Jiw kaenejchaxoelaxa-elpox naexaxisliajwapi Jesús

40 Asew jiw japixot jumtaen wut Jesús jum-aechpox, nakaewa najum-aechi:

—Diachwujanakolax Jesús, ‘Dios pejprofeta, fulaeyaxaelpon’ —tison —na-aechi nakaewa.

41 Asew jiwbej nakaewa najum-aech:

—Ampon Cristo, Dios to'aspon —na-aechi nakaewa.

Asew jiw lax Jesús liajwa jum-aech:

—¡El! ¡Japon Cristowa-el! Cristo Galilea tuajnujpijnaxil. 42 Dios pejjamechan, chajia lelsbox, jum-aech wut, jum-aechox: ‘Cristo rey David pamonaxael. Nalaelsaxaelbejpon Belén paklowaxxot, David majt dukxot’ —aech chajia lelsbox —aech asew jiw.

43 Samata, jiw kaenejchaxoelaxa-el Jesús liajwa.

44 Asew japixot jaelsasiapi Jesús jeliajwa jiw jebaxot. Pe japi jaels-eli Jesús.

Paklochow naexaxis-elpox Jesús jum-aechpoxan

45 Do jawux, Dios pejtemploba weti nawia fariseos poxade, sacerdotespaklochow poxadebej. Dios pejtemploba weti pat wut, jumtispi, wujnachaemtas wut:

—¿Amekat bu'patam Jesús? —tispi.

46 Dios pejtemploba weti jumnot wut, jum-aechi:

—Japon jum-aech chimiajamechan. Me-ama asew jiw jum-aech wut, jachi-elon. Samata, xanal japon jaels-enil xamallel bafaeliajwan —aechi.

47 Do jawut, fariseos jum-aech:

—¿Xamalkat-is naexasitam naekichachajbapijin jum-aechpoxan? 48 Paklochowxot ajil, Jesús jum-aechpoxan naexasiti. Fariseosxotbej ajil.

49 Jesús naexasiti, japi jiw matabija-el Moisés chajia lelpox. Samata, Dios kastikaxaesi —aech fariseos Dios pejtemploba wetiliajwa.

50 Nicodemo, japon fariseo-aton, majt madoi fulaechpon Jesús taeliajwa, jawut jum-aechon fariseosliajwa:

51 —Moisés chajia lelpox nakjum-aech: ‘Kamta to'aximil aton kastikaliajwas, majt chiekal matabija-emil wutfuk japon aton bu'wujapanpoxliajwa. Majt chiekal jumtaeyaxaelamfuk babijax ispon, naksiya wut xamalliajwa japon ispoxliajwa’ —aechox —aech Nicodemo nakaefariseosliajwa.

52 Fariseos jumnot wut, jum-aechi Nicodemoliajwa:

—¿Xamkat-is Galilea tujnupijnam? ¡Xam xabich estudiam Dios pejjamechan, chajia lelspos! Ja-am wut, xam matabijsaxaelam, Galilea tujnupijiwxot Dios pejprofetas chiekal ajil —aech fariseos Nicodemoliajwa.

53 [Do jawut, kaenanula fariseos nawia pejbachan poxade.

8

Pakmolow asan poi nakmoejtpox

¹ Jawut, Jesús Olivonaechanm_{uax} poxade.
² Kandiawa wut, itliakaful wut, Jesús kaxadin Dios pejtemploba poxadin. Do xabich jiw mox soepa Jesúsxot. Jesús ek wut, t_uaduton jiw naew_{uaj}nalijwa.

³ Do jawut, judíos chanaekab_{uan}anapi, fariseos-bej, b_uflaeni kaeow pakmolow Jesúsleldin. Japow faens, asan aton nakmoejt wut. Japon aton japow pamla-el. Do jawut, notipow puexa jiw pejw_{uaj}nalel, Jesús w_{uaj}nalelbej. ⁴ Japi j_um-aech Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekab_{uan}anan, ampow, pakmolow, faens, asan aton b_u'moejt wut. ⁵ Moisés chajia lelpox j_um-aech: 'Watho', jasox ispi, ia'tat dadaepaxtat matkaejabaxaesi' —aechox. ¿Achaxkat xam j_umchiyaxaelam japoxliajwa? —aechi Jesúsliajwa.

⁶ Jasoxtat japi xapaejt Jesús, asax j_um-aech wut tasalaliajwapi Jesús. Pe Jesús natxatdik wut, pejkothiyatat sat lelon. ⁷ Japi nakiowa japox kaeyax w_{uaj}nachaemsful. Do jawut, Jesús mat-et wut, j_um-aechon:

—Xamalxot kaen aton chinax babijax is-el wut, ijapon aton ia'tat nej matxoeladaeppon japow! —aech Jesús.

⁸ Do jawut, Jesús pejme natxatdik pejkothiyatat sat lelaliajwa. ⁹ Japi j_umtaen wut Jesús j_um-aechpox, kaenan_ula chijiasfullisi japowxot. Kaes chiekal pakdiachowpi matxoela chijiasful. Do jaw_{ux}, wachakal chijiasful pansiachowpi. Do

jawut, tamach waelti japow, Jesús s̄apich. ¹⁰ Jesús mat-et wut, w̄ajnachamt wut, j̄m-aechon japowliajwa:

—Pawis, ¿amxotkat xam j̄m-aechpi nejb̄w̄ajjanpoxliajwa? ¿Japixotkat kaen xam daep-el ia'tat? —aech Jesús japowliajwa.

¹¹ Japow j̄mnot wut, j̄m-aechow:

—Tajpaklon, amxot japi jiw ajillisi —aechow.

Do jawut, Jesús j̄m-aech japowliajwa:

—Xanbej to'axinil xam kastikaliajwa nejb̄w̄ajjanpoxliajwa. ¡Xab̄a'de nejmach! ¡Kaes nabej is babijaxan! —aech Jesús japowliajwa.]

Jesús, me-ama itliakaxpox ampathatpijwliajwa

¹² Do jawux, Jesús pejme naew̄ajan wut, j̄m-aechon jiwliajwa:

—Xan ampathatpijw kajachawaetx japi matabijaliajwa Dios. Samata, xan, me-ama itliakax jiwliajwa. Xan nanaexasiti, japi jiw kaes nej is-ele' babijaxan. Jasoxtat xan kajachawaesaxaelen jiw matabijaliajwa diachw̄ajnakolaxpox, japi chiekal duilaliajwa ampathatxot —aech Jesús jiwliajwa.

¹³ Do jawut, fariseos j̄m-aechi Jesúsliajwa:

—Xam najut japox naksiyam. Samata, xanal matabija-enil, xam diachw̄ajnakolax paeyam wut —aech fariseos Jesúsliajwa.

¹⁴ Jesús j̄mnot wut, j̄m-aechon fariseosliajwa:

—Xan tajut japox naksiyax wut, diachw̄ajnakolaxpox j̄m-an. Xan tajut matabijtax amxot f̄laenx. Pejme japoxaxaelen. Xamallax matabija-emil japox. ¹⁵ Xamal nijaxtat xanliajwa j̄m-am: 'Japon nej kastikas, is xoton babijaxan'

—am xamal xanliajwa, chiekal matabija-emil wut. Xanlax jasoxtat jumchi-enil jiw pejbu'wujajanpoxanliajwa. ¹⁶ Pe jum-an wut jiw pejbu'wujajanpoxanliajwa, xan jumchiyaxaelen diachwujajnakolaxtat. Tajut japox jumchi-enil jiw pejbu'wujajanpoxanliajwa. Nato'apon, japon taj-ax, nakajachawaesaxael, xan jiw jumchiliajwan wut japi pejbu'wujajanpoxanliajwa. ¹⁷ Moisés chajia lelpo x jum-aech xamal chiekal matabijaliajwam: “Kolenje kaeyax chiekal jum-aech wut asan aton ispoxliajwa, ja-aech wut, japox diachwujajnakolax” —aechox. ¹⁸ Xan tajut tajaxtat jum-an wut isxpo xanliajwa, taj-ax, japon xan nato'apon, japonbej japox kaeyax jum-aech xan isxpo xanliajwa —aech Jesús fariseosliajwa.

¹⁹ Do jawut, fariseos wujajnachaemt wut, jum-aechi Jesúsliajwa:

—¿Amxotkat nej-ax? —aechi.

Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xamal xan namatabija-emil. Matabija-emilbej taj-ax. Xan namatabijaxaelam wut, jam wut, matabijaxaelambej taj-ax —aech Jesús fariseosliajwa.

²⁰ Jesús japoxan jum-aech wut, nukon ofrenda jiaxot, Dios pejtemplobatat. Pe Jesús jaels-esal paklochow, jiw jebaxot jeliajwas, pejmatkoi wepasal xotfukon.

Naexasis-eli Jesús pejwujajan, japi pasaxilpox ma Jesús jaxotaxaelxot

²¹ Jesús pejme jum-aech judíosliajwa:

—Xan pejme nawiasaxaelen wut fulaenxot, xamal nawulwekaxaelam. Pe xamal tuxpaxaelam

babijaxan isampoxantat Dios beltae-el wut. Samata, pasaximil xan jaxotaxaelenxot —aech Jesús judíosliajwa.

²² Do jawut, judíos nakaewa najum-aech:

—¿Jesúskat pajut bej nakisaxaelbej? Samata, jum-aechon japox: ‘Pasaximil xan jaxotaxaelenxot’ —aechon —aechi nakaewa.

²³ Jesús pejme jum-aech:

—Xamal ampathatpijwamkal. Xan ampathatpijna-enil. Xan athupijnan. ²⁴ Samata, jum-an: ‘Xamal tɔpaxaelam babijaxan isampoxantat, Dios beltae-el wut’ —an xan, naexaxis-emil xot, xan jum-an wut tajutliajwa —aech Jesús.

²⁵ Do jawut, japi wɔajna chaemt wut, jum-aechi:

—¿Achanamkat xam? —aechi.

Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xan naewɔajnax wut, chajia jum-an, achanan xan. ²⁶ Xan xabich xamal jumchiliajwan nejbɔ'wɔajanproxanliajwa. Pe xan jumchiyaxinil. Jumchiyaxaelenlax ampathatpijiwliajwa taj-ax Diosxot jumtaenxproxankal. Kaes pejme asaxan jumchiyaxinil. Dios, xan nato'apon, jum-aech diachwɔajnakolax —aech Jesús judíosliajwa.

²⁷ Japi jiw jumtaen Jesús jum-aechprox. Pe japi jummatabija-el, Jesús jum-aechprox pax Diosliajwa. ²⁸ Samata, Jesús pejme jum-aech judíosliajwa:

—Xan, puexa jiw pakoewkolnan, asajiw cruztat nakematamatal wut, jawut xamal chiekal matabijaxaelam xan diachwɔajnakolax Cristowanponan. Matabijaxaelambej puexa xan isxproxan,

japoxan tajut tajaxtat is-enil. Xamalbej matabi-jaxaelam puexa xan jum-anpoxan, japoxan jum-an, taj-ax Dios nabuxto'apoxan. ²⁹ Taj-ax, xan nato'apon, japon pomatkoicha xanxot. Tamach nawaels-elon, isfulax xot japon nejxasinkpoxan — aech Jesús judíosliajwa.

³⁰ Japox Jesús jum-aech wut, xabich jiw chiekal naexasiti japon Cristopon. Japi jiw chiekal xan-aboejabejpi Jesús.

Amxot jum-aechpox Dios paxiliajwa, Satanás paxiliajwabej

³¹ Jesús jum-aech asew judíosliajwa, japi cha-aex naexasiti japon Cristopon:

—Naexasisfulam wut xan naewuajnaprox, ja-am wut, diachwuajnakolax tajnachalwaxaelam. ³² Xamal chiekal matabijam wut diachwuajnakolaxprox, xan jum-anprox, ja-am wut, xamal kaes esclavosximil — aech Jesús judíosliajwa.

³³ Judíos japox jumtaen wut, jum-aechi Jesúsliajwa:

—Xanal Abraham pamojiwan. Chinax xanal esclavos-enil. ¿Ma-aech xotkat xanal najum-am: 'Xamal kaes esclavosximil' —na-amkat xanalliajwa? — aech judíos Jesúsliajwa.

³⁴ Jesús jumnot wut, jum-aechon japi judíosliajwa:

—Diachwuajnakolax xan jum-an. Puexa jiw, babijaxan ispi, japi jiw, me-ama esclavos wut, ja-aechi, kofa-el xoti babijaxan ispoxan.

³⁵ Esclavo-aton pomatkoicha dukaxil paklon pejbatat, japon paklon paxulan-el xot. Paklon paxulanlax dukaxael pomatkoicha pax pejbatat, japon paklon paxulan xot. ³⁶ Samata, xan

Dios paxunlan jiw bu'weyaxaelen, japi xan nanaexasit wut. Beltaeyaxaelenbej japi babijaxan ispoxanliajwa. Ja-aech wut, japi diachwajnakolax bu'wajanjilaxael babijaxan ispoxanliajwa. ³⁷ Xan matabijtax diachwajnakolax xamal Abraham pamojiwam. Pe xamal nejchaxoelam xan naboesaliajwam, naexasis-emil xot tajnaewajna. ³⁸ Xan jum-ansfulax taj-ax na-itpaeipoxan. Pelax xamal isfulam nej-ax tato'alpoxan –aech Jesús judíosliajwa.

³⁹ Do jawut, japi judíos jum-aech Jesúsliajwa:

–Xanal Abraham pamojiwan. Japon, me-ama taj-ax xanalliajwa –aech judíos.

Jesús pejme jumnot wut, jum-aechon judíosliajwa:

–Diachwajnakolax xamal Abraham pamojiwam wut, xamal isaxaelam pachaempoxan Diosliajwa. Me-ama nej-am Abraham chajiakolaxtat is Dios nejxasinkpoxan, xamalbej jachiyaxaelam. ⁴⁰ Xan jum-an diachwajnakolaxpox xamalliajwa, Dios na-itpaeipox. Pe nakiowa, xamal nejchaxoelam xan naboesaliajwam. jWajwajnapijin Abraham chinax jasox nejchaxoela-el, xamal nejchaxoelampox! ⁴¹ Xamalbej isam, me-ama nej-ax is –aech Jesús judíosliajwa.

Jawut judíos jum-aech Jesúsliajwa:

–Xanal pafliachxiya-enil. Xanal kaen taj-ax. Japon Dios. Diachwajnakolax xanal Dios paxin –aech judíos.

⁴² Jesús jumnot wut, jum-aechon judíosliajwa:

—Diachw_uajnakolax Dios nej-ax w_ut, xan nanejxasinkaxaelam, xan f_uloekx xot Diosxotsik. Amw_utjel xamalxotx, Dios nato'a xot. Tajut tajaxtat f_ulae-enil. ⁴³ ¿Ma-aech xotkat tampoel tajjamechan xamal j_umatabijaliajwam? Tampoel tajnaew_uajnaxan, nejxasinka-emil xot chiekal nanaewesliajwam. ⁴⁴ Pe xamal nej-axpon, japon Satanás. Japon pejjiwambej. Isiam nej-ax nejxasinkproxan. Akaseskolaxtat Satanás bapon jiw. Amw_utjel nakiowa ja-aechfulon. Nejxasinka-elbejpon diachw_uajnakolaxprox. J_umchi-elbejpon diachw_uajnakolaxprox. Japon j_um-aech w_ut, j_um-aechon naekichachajbaliajwa, naekichachajbapijin xot. Satanáslap matxoelanaekichachajbapijin. ⁴⁵ Pelax xan j_um-an xot diachw_uajnakolaxprox, xamal xan nanaexaxis-emil. ⁴⁶ Xamalxot, ¿achankat nataen xan tajb_u'w_uajanprox? Xan j_um-an w_utlax diachw_uajnakolaxprox, ¿ma-aech xotkat xamal xan nanaexaxis-emil? ⁴⁷ Dios pejjiwpi, japi jiw chiekal naewet Dios pejjamechan naexaxisliajwa. Pe xamal Dios pejjiwa-emil xot, nejxasinka-emil naewesliajwam Dios pejjamechan —aech Jesús.

Abraham w_uajna Cristo dukprox

⁴⁸ Do jaw_ut, judíos j_um-aech Jesúsliajwa:

—Xanal j_um-an w_ut xamliajwa: ‘Xam Samaria t_uaj_upijnam. Xambej nejmatp_uatat dep we-baponam’ —an w_ut, diachw_uajnakolax xanal j_um-an —aech judíos Jesúsliajwa.

⁴⁹ Do jaw_ut, Jesús j_umnot w_ut, j_um-aechon judíosliajwa:

—Xan tajmatpʉat dep chiekal ajil. Xan sitaenx taj-ax Dios. Pe xamallax xan nasitae-emil. ⁵⁰ Xan wʉlweka-enil sitaeyax tajutliajwa. Pelax taj-ax, Dios, nejxasink jiw xan nasitaeliajwa. Dios jumchiyaxaelbej pachaempoxan xanliajwa. ⁵¹ Diachwʉajnakolax xan jum-an. Xan jum-anpoxan naexasiti, japi tʉpaxil —aech Jesús.

⁵² Judíos japox jumtaen wʉt, jum-aechi:

—Amwʉtjel xanal chiekal matabijax, diachwʉajnakolax xam nejmatpʉat dep weba. Abraham, a sew Dios pejprofetaspi, puexa japi chajia tʉp. Xamlax jum-am: ‘Xan jum-anpoxan naexasiti, japi tʉpaxil’ —am xam. ⁵³ ¿Xamkat kaes pejme paklonam? ¿Me-ama wajwʉajnapijin Abraham, jachi-emilkat xam? Japonbej chajia tʉp. Puexa Dios pejprofetaspi, japibej chajia tʉp. Xam najutliajwa nejchaxoelam wʉt, ¿achanamponam xam? —aech judíos Jesúsliajwa.

⁵⁴ Jesús jumnot wʉt, jum-aechon:

—Xan tajutliajwa jum-an wʉt pachaempox, japox xanliajwa pachaemaxil. Pe taj-ax pajut xan nasitaen. Japonliajwa xamal najut jum-am: ‘Japon tajDios’ —am xamal. Pebej japon xan taj-ax. ⁵⁵ Pe xamal matabija-emil Dios. Xanlax chiekal matabijtax Dios. Xan jum-an wʉt: “Xan matabijs-enil Dios” —an wʉt, ja-an wʉt, xan naekichachajbaxaelen xamal. Me-ama xamal, jachiyaxaelen. Diachwʉajnakolax xan chiekal matabijtax taj-ax Dios. Japon pejjamechan chiekal naexasisfʉlaxbej. ⁵⁶ Abraham, nejwʉajnapijin, nejchachaemil, matabij wʉton xan fʉlaeyaxaelenpox ampathatasik.

Amwætjel, nataekon. Samata, Abraham xabich nejhachaemil xanliajwa —aech Jesús.

⁵⁷ Do jawæt, judíos jum-aechi Jesúsliajwa:

—Xamfuk pati'na-emil. Xambejfuk pas-emil cincuenta waechan jumchiliajwam: 'Xan taenx Abraham' —chiliajwam —aech judíos Jesúsliajwa.

⁵⁸ Jesús jumnot wæt, jum-aechon:

—Diachwajnakolax xan jum-an. Xan Abraham wajna chajia dukx —aech Jesús.

⁵⁹ Do jawæt, judíos ia' not dadaeplijawapi Jesús. Pe faena-eli, Jesús namoest xot jiwat. Do jawæx, nakoltlison Dios pejtemplobaxot.

9

Jesús boejthætprox itliaklan

¹ Dolisdo', Jesús fol wæt, xanal, japon pejnachalwan sæapich, Jesús taen kaen itliaklan. Japon aton taeyaxil, jasox chanlaelt xoton. ² Do jawæt, xanal wajnaemtax wæt, jum-an Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekabanan, ¿ma-aech xotkat japon aton jasox chanlaelt itliaklax? ¿Pax, pen sæapichkat, babijaxan ispoxantat, japon aton ja-aech? O, ¿japonkat pajut babijaxan ispoxantat ja-aechon? —an xanal.

³ Jesús najumnot wæt, najum-aechon xanalliajwa:

—¡El! Japon pajut babijaxan ispoxantata-el. Pax, penbej, japi ispoxantata-elbej. Japon aton itliakal amwætjel Dios itpaeliajwa pejpamamax, boejthæt wæton. ⁴ Matkoi wæt, xatis nabichaxaefuk. Pe madoi wæt, nabichaxisal. Ja-aechbej xatisliajwa. Amwætjel pachaem nabichliajwas Dios

pejbichax. Pe asamatkoi tɔpaxaes. Japamatkoi-tat, kaes nabichaxisal. ⁵ Xan ampathatatax wɔt, xan, me-ama itliakax ampathatpijiwliajwa. Xan jiw kajachawaesaxaelen japi chiekal matabijaliajwapi Dios –aech Jesús.

⁶ Jesús japox jum-aech wɔt, jawɔt sat loeyapon. Pej-almintat ju'apon sat assap isliajwa. Dolison, japa-assap mojton pejkothiyatat itliaklan itfujoe-laliajwa. Jawɔt itfujoe-lapon itliaklan. ⁷ Do jawɔt, Jesús jum-aech itliaklanliajwa:

–¡Xabua'de asew nawaen poxade, jaxotde itfukiasliajwam! Jaxotde cha-aelpukach, poejiw pajut ispox, pawɔlox Siloé –aech Jesús itliaklanliajwa. (Siloé jumchiliajwa: “To'aspon” –chiliajwa.)

Do jawɔt, itliaklan fɔlaechlison itfukiasliajwa. Itfukiat wɔt, kaxadin wɔton, jawɔt chiekal taenlison. ⁸ Asew jiw, mox duili japon dukxot, asew jiwbej, japi taenpi, japon plata wɔljow wɔt nɔambabɔ'tat, japi puexa pejme taen wɔt japon, japi nakaewa najum-aech:

–¿Amponkatlap majt plata wɔljowpon, nɔambabɔ'tat ek wɔt? –aech japi jiw nakaewaliajwa majt itliakalponliajwa.

⁹ Asew japixot jum-aech:

–Diachwɔajnakolax chiekal japon. Asana-el –aechi.

Pe asew japixot jum-aechlax:

–¡Japona-elkatdo! Pe asan, me-ama japon, jakabuan-aechpon –aechi.

Do jawɔt, japon pajut chiekal jum-aech ne-jthɔ'axtat japi jiwliajwa:

—Diachw_uajnakolax xan chiekal japonan. ¿Ma-aech xotkat xamal xan chiekal namatabija-emil? —aechon.

¹⁰ Do jaw_ut, w_uajnachaemtas w_ut, j_umtispon:

—¿Ma-aech xotkat xam chiekal amw_utjel taenam? —tispon.

¹¹ Majt itliakalpon j_umnot w_ut, j_um-aechon:

—Aton, paw_ulpon Jesús, japon xan nataen w_ut, pej-almintat assap ispon. Japa-assaptat tajkole-itfulelje na-itfujoelapon. Do jaw_ut, naj_um-aechon: ‘¡Xab_ua'de a sew nawaen poxade, jaxotde chaelpukach, poejiw pajut ispox, paw_ulox Siloé! ¡Jaxotde itfukia'e!’ —na-aech japon aton. Do jaw_ut, xan f_ulaechx itfukiasliajwan. Jaxotde itfukiatx w_ut, tajkole-itfutje chiekal nawepachaem. Do jaw_ut, chiekal taenxbej —aech majt itliakalpon.

¹² Do jaw_ut, a sew jaxotpijiw w_uajnachaemt w_ut, j_um-aechi:

—¿Amxotkat japon aton? —aechi, Jesúsliajwa w_uajnachaemt w_ut.

Majt itliakalpon j_umnot w_ut, j_um-aechon:

—Jalape. Xan matabijs-enil amxoton amw_utjel —aechon.

Fariseos w_uajnachaemtpox majt itliakalpon

¹³⁻¹⁴ Jesús ju'a w_ut assap itliaklanliajwa japon taeliajwa, japamatkoi napatamatkoi. Samata, a sew ji w_u b_u'foli majt itliakalpon fariseos poxade. ¹⁵ B_u'pat w_utispon fariseosxot, japi w_uajnachaemtaspon. Do jaw_ut, j_umtispon:

—¿Ma-aech xotkat xam amw_utjel chiekal taenam? —tispon.

Japon j_umnot w_ut, j_um-aechon:

—Kaen aton assap na-itfujuela. Xan itfukiatrix wut, jawut taj-itfut chiekal nawepachaem —aech majt itliakalpon.

¹⁶ Asew fariseosxot jum-aechi:

—Japon aton japox is wut, sitae-el napatamatkoi. Samata, Dios to'aspona-el —aechi.

Asewlax japixot jum-aech:

—Japon babejen wut, isaxilon koechaxan —aechi.

Samata, fariseos kaenejchaxoelaxa-el Jesúsliajwa. ¹⁷ Ja-aech wut, majt itliakalpon pejme wuajnachaehtas. Juntispon:

—Xamlax, ¿achaxkat jum-am nej-itfut boejthutponliajwa? —tispon.

Majt itliakalpon jumnot wut, jum-aechon:

—Japon Dios pejprofeta —aechon.

¹⁸ Judíos naexasis-el japon majt itliakalpox. Samata, judíos wullalapi japon pax, penbej, fulaeliajwadin. ¹⁹ Do jawut, pax, pen suapich, pat wut, wuajnachaehtas wut, juntispi:

—¿Diachwuajnakolaxkat ampon naxulan, itliaklax chanlaeltpon? ¿Ma-aech xotkaton amwutjel chiekal taen? —tispi, wuajnachaehtas wut.

²⁰ Japon pax, pen suapich, jumnot wut, jum-aechi:

—Xanal chiekal japon matabijtax xamalxot nukpon, japon taxulan. Matabijtaxbej japon itliaklax chanlaeltpon. ²¹ Pe xanal matabija-enil, ma-aech xot amwutjel chiekal taenpon. Matabija-enilbej, achan itfuboejthuchpon. Taxulan pati'in. Samata, xamal najut wuajnachaehtasdepon! Japon pajut xamal jumchiyaxael —aech pax, pen suapich.

²² Japi jasox jum-aech, pejlewla xoti judíosliajwa, judíos jum-aech xot: “Nejmach-aton jum-aech wut: ‘Jesús, japon Cristo, Dios to'aspon’ —aech wut, japon aton xanal tapaeyaxinil leliajwa wajnaewhajnabaxot” —aech xot chajia judíos.

²³ Samata, japon pax, japon penbej, jum-aechi: “Taxulan pati'in. Samata, xamal najut chiekal w Hajnachaemde japon!” —aechi.

²⁴ Do jawut, judíos pejme la majt itliakalpon fulaeliajwadin. Pat wuton japixot, jum-aechi japonliajwa:

—¡Diachw Hajnakolax najum-amde Dios jumtaeliajwa! ¿Achankat japon aton? Xanal matabijtax, japon aton babejenpon —aech judíos.

²⁵ Japon jumnot wut, jum-aechon:

—Xan matabijs-enil japon aton babejen wut, o, babejna-el wut. Xanlax matabijtax amprox. Majt chinax xan tae-enil. Amwutjel chiekal taenx —aechon.

²⁶ Pejme w Hajnachaemt wut, jum-aechipon:

—¿Achaxkat japon aton is xamliajwa? ¿Achaxkat isbejpon xam chiekal taeliajwam? —aech judíos majt itliakalponliajwa.

²⁷ Majt itliakalpon jumnot wut, jum-aechon:

—Xamal chiekal jum-an. Pe chiekal xan nanaexaxis-emil. ¿Ma-aech xotkat kaes xabich jumtaesiam? ¿Xamalbejkat japon pejnachalwasiam? —aechon judíosliajwa.

²⁸ Do jawut, babejjamechan jumtis wut, jum-aechipon:

—Xam japon babejen pej-atonam. Xanallax Moisés pejiwan. ²⁹ Xanal chiekal matabijax chajiakolaxtat Dios nospaeipox, Moisés swapich.

Pe xanal matabija-enil, achan to'as Jesús —aech judíos.

³⁰ Majt itliakalpon pejme jumnot wut, jum-aechon:

—Japon xan na-itfuboejthut. Pe xamal matabija-emil, achan to'ason. ³¹ Xatis judíos chiekal matabijas Dios kajachawaesaxaelpox naexasiti Dios, nej-xasinkpibej Dios. Dios kajachawaes-el jiw babejchow, japi naexasis-eli Dios. ³² Ampathatat aton ajil, xajumpon boejthusliajwa itliakla chanlaelapi. Majt jason aton tae-esal, me-ama japon, aton. ³³ Japon aton Diosxotsik fulae-el wut, xan naboejthusaxilon —aech majt itliakalpon.

³⁴ Do jawut, judíos palaeyajametat jum-aechi japonliajwa:

—Xam itliaklax chanlaeltam, nej-ax, nej-en sapich, xabich babijaxan is xot. Ja-am wut, ¿xamkat xanal nanaewhajnasiam? —aechi.

Do jawutbej, judíos nakolsax to'api japon aton judíos pejnaewhajnabaxot.

Jiw matabija-elpi Dios, japi jiw, me-ama itliakla wut, ja-aechpox

³⁵ Jesús wultaen majt itliakalpon nakolsax to'aspox judíos pejnaewhajnabaxot. Jesús japon aton faen wut, w Hajnachaemt wut, Jesús jum-aech japon atonliajwa:

—¿Xamkat puexa jiw pakoewkolan naexasitam? —aech Jesús.

³⁶ Majt itliakalpon jumnot wut, jum-aechon:

—Jiw chanaekabuanan, ¡najum-amde! ¿Achan kat puexa jiw pakoewkolan, xan naexasisliajwan japon? —aechon.

³⁷ Do jawut, Jesús jumnot wut, jum-aechon japonliajwa:

—Xam najut japon taenam. Xanlap japonan, puexa jiw pakoewkolnan, xam sapich, nospaeipon —aech Jesús.

³⁸ Do jawut, majt itliakalpon brixtat nuk Jesús pejwajnalel, xabich sitaen xoton. Japon jum-aech Jesúsliajwa:

—Jiw chanaekabanan, xam naexasitx —aechon.

³⁹ Do jawut, Jesús jum-aech:

—Xan fulaenx ampathatasik jiw diajkaliajwan kolemutje. Kaemut xan nanaexaxisaxael. Japi majt, me-ama itliakla wut, ja-aechpi pejnechaxoelaxantat, amwutjel japi jiw chiekal taeyaxael. Matabijaxaelbejpi diachwajnakolaxpoxan. Asamut xan nanaexaxisaxil. Japi, me-ama itliakla wut, jachiyaxael pejnechaxoelaxantat, xan nanaexaxis-el xoti. Matabijaxilbejpi diachwajnakolaxpoxan —aech Jesús majt itliakalponliajwa.

⁴⁰ Asew fariseos, japox jumtaen wut, jum-aechi:

—¿Xanalkat-is, me-ama itliaklawan Diosliajwa? —aechi.

⁴¹ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Diachwajnakolax xamal nejnechaxoelaxantat, me-ama itliaklawam wut, ja-am. Dios chapaeyam wutbej babijaxan isampoxanliajwa, ja-am wut, xamal bu'wajanjilaxaelam Diosliajwa. Pe xamal jum-am: 'Xanal chiekal taenx. Itliaklawam-enilbej tajnechaxoelaxantat' —am xot, xamal nejb'wajan. Asamatkoi, tɔpam

wut, nabijasaxaelam babijaxan isampoxantat —aech Jesús fariseosliajwa.

10

Ovejas tataeflan, pej-ovejas s̄apichpox

¹ Do jawut, Jesús jum-aech fariseosliajwa: “Diachw̄ajnakolax xan jum-an. Le-elpon fafael ovejas jiasxot, pe asalel julpon leliajwa, japon aton natkowan. ² Fafael lowpon, japonlax ovejas tataeflan. ³ Fafa wesana wefalach japon leliajwa. Do jawut, kaenanula pejew ovejas laefulon pejw̄lat. Pejew ovejas jummatabitjas japon aton pejjame. Jasoxtat japon aton pejew ovejas juk jiasxot pola xaelpaliajwa. ⁴ Ovejas tataeflan puexa pejew ovejas bu'fol wut, japon matxoela fol. Pejew ovejas wuchakal fol, pejjame jummatabitjas xoton. ⁵ Ovejas asew jiw fulfalael, japi pejjamechan jummatabitja-esal xot. Japi jiwxot dukpaxael ovejas, xabich pejlw̄la xoti” —aech Jesús fariseosliajwa.

⁶ Jesús japaw̄ajantat naew̄ajan wut, japi fariseos jummatabitja-el Jesús jum-aechpox.

Jesús xabich pachaempox jiw tataeflaliajwa

⁷ Do jawut, Jesús pejme jum-aech fariseosliajwa: “Diachw̄ajnakolax xan jum-an. Xan, me-ama laleyax, ovejas leliajwa jiasxot. ⁸ Puexa kichachajbapi, pati tajw̄ajna, me-ama Dios to'as wut, ja-aechi, japi jiw me-ama kethaka. Japi nawenatkowasia tajjiw. Pe tajjiw naexasis-el japi kethaka naew̄ajanpoxan. ⁹ Xan, me-ama laleyax Diosxotse jiw pasliajwa. Xanlel lelpi, japi xan tataeflaxaelen. Japi, me-ama tejew ovejas. Jiasxot

nakola w_{ut}, chimiapola faekaxaeli xaeliajwa. Do jaw_{ux}, pejme jiasxot leyaxaeli.

10 “Kethaka f_{ulaen} ovejas natkowaliajwa, beliajwabejpi ovejas. Xan f_{ulae-enil} isliajwan, me-ama japox. Xan f_{ulaenx} jiw chiekal nejchachaemlaliajwa pejnejachaxoelaxantat, pomatkoicha chiekal duilaliajwapi. 11 Xan chiekal pachaeman jiw tataeflaliajwan. Me-ama ovejas tataeflan, pachaempon, pejew ovejas chiekal tataeflaliajwa, xanbej ja-an. Ovejas tataeflan nejchaxoel: ‘Asan aton tejew ovejas nawebeyaxael w_{ut}, xan tapaeyaxinil. Xanlax jumchiyaxaelen: “¡Xan naboessim!” — chiyaxaelen, tejew ovejas bu'welija_{wan}’ — aech ovejas tataeflan, nejchaxoel w_{ut}. 12 Pe nabiston plata kanaliajwa, japon aton pejmachoeffan f_{ulaeyax} taen w_{ut}, ovejas tamach waelchaxaelon. Dolison, pejlel najaesaxael. Jasox isaxaelon, japon poklatataeflana-el xot ovejas. Jaw_{ut}, pejmachoeffan ovejas bu'ajil w_{ut}, ovejas kaenan_{ula} pejlel nasalaxael. 13 Do jaw_{ut}, japon aton pejlel najaet, asbu_{an} jumch nabichankal xot plataliajwa. Japonliajwa ovejas omjil, pejwa-el xoton ovejas.

14-15 “Xan chiekal pachaeman jiw tataeflaliajwan. Me-ama ovejas tataeflan chiekal tataeful pejew ovejas, xanbej ja-an. Taj-ax Dios chiekal namatabijt. Xanbej taj-ax Dios chiekal matabijtax. Jasoxtat chiekal xan matabijtax, tajjiw, xan nanaexasiti. Japibej chiekal xan namatabijt. Xan tajut tapaeyaxaelen asew jiw xan naboesaliajwa, tajjiw bu'welija_{wan}. Me-ama ovejas tatae-

flan, tɔpaxael pejew ovejasliajwa chachoel wɔt japon atonliajwa, xanbej jachiyaxaelen. ¹⁶ Asew tajjiwpi, japibej xanliajwa, me-ama tejew ovejas, duilpi asatɔajɔchanlel. Japi wɔljaesaxaelen, xanxot kaeyaxtat duilaliajwa. Japi xan nanaexasisfulaxael. Buflaenx wɔt, puexa japi kaemɔtaxael. Xan, kaenan, japi jiw tataeflaxaelen.

¹⁷ “Taj-ax Dios xabich xan nanejxasink, tɔpaxaelen xot tajjiwliajwa, japi bu'weliajwan. Do jawɔx, taj-ax namat-esaxael pejme dukaliajwan.

¹⁸ Asew jiw xan naboesaxilfɔk, xan tajut tapaeenil wɔtfɔk. Xan tajut tapaejaxaelen, maswɔt naboesaxaeli. Do jawɔx, Dios xan namat-esaxael pejme dukaliajwan. Japoxlap taj-ax Dios xan nato'a isliajwan” —aech Jesús fariseosliajwa.

¹⁹ Do jawɔt, judíos jɔmtaen wɔt Jesús jɔm-aechpox, pejme kaenejchaxoelaxa-eli. ²⁰ Xabich japixot jɔm-aech:

—Ampon aton na-acha. ¿Ma-aech xotkat xatis kaes wɔlnaewesfulas, dep tato'lanas? —aech judíos Jesúsliajwa.

²¹ Pe asew japixot jɔm-aech:

—Aton, pejmatpɔtat dep webaespon, jasox jɔmchiyaxil, naksiya wɔt. Dep xajɔpaxilbej itliaklan boejthɔsliajwa, chiekal taeliajwa aton —aechi.

Asew judíosxot nejweslapox Jesús

²² Asamatkoi, iama wɔt, judíos fiesta is Jerusalén paklowaxxot. Japafiesta judíos nejchaxoelaliajwa pejuɔajɔnapijiw Dios pejtemploba chaemsax ketoetpox. ²³ Jawɔt Jesús Dios pejtemplobaxot laeja, pawɔlxot Pórtico de Salomón. ²⁴ Jaxot judíos, japi masajiat Jesús. Wɔajɔnachaemtipon

chiekal matabijaliajwa. Do jawut, japi jum-aech Jesúsliajwa:

—¿Masmatkoiyankat xanal wuaj nawesaxaelen matabijaliajwan, achanamkat xam? Xam diachwuajnakolax Cristowam wut, jama najum-amde xanal chiekal matabijaliajwan! —aech judíos Jesúsliajwa.

²⁵ Do jawut, Jesús jumnot wut, jum-aechon japi judíosliajwa:

—Xan chajia chiekal xamal jum-an: ‘Xan Cristowan’ —an. Pe xamal naexasis-emil. Xan koechaxan isx wut, japoxan isx taj-ax Dios pijaxtat. Japoxan isx matabijaliajwam, achanan xan xamalliajwa. ²⁶ Pe nakiowa, xamal xan nanaexasis-emil, xamal tajjiwa-emil xot. Me-ama tejew ovejas, jachi-emil. ²⁷ Tejew ovejas xan tajjame najummatabijt, xan naksiyax wut. Xanbej japi matabijtax. Samata, japi xan nafulafol.

²⁸ Jiw, xan nanaexasiti, kajachawaesaxaelen pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse. Samata, japi jiw napelsaxil. Chinax kaen aton japi jiw nawenosaxil, xan nanaexasiti. ²⁹ Taj-ax Dios woeyapi jiw xanxot. Taj-axbej xabich pej pamamax. Me-ama jiw, jachi-elon. Samata, chinax kaen aton xajupaxil japi jiw taj-axxot wemakanosliajwas. ³⁰ Xan, taj-ax suapich, chiekal koewan —aech Jesús judíosliajwa.

³¹ Do jawut, judíos pejme noti ia' dadaepliajwapi Jesús. ³² Jawut Jesús jum-aech japi judíosliajwa:

—Taj-ax Dios pijaxtat xabich chamoeyaxan isx nejwuajnalel. ¿Achax chamoeyaxliajwakat xan ia'tat wulnabu'dadapam? —aech Jesús.

³³ Judíos jumnot wut, jum-aechi:

—¡El! Xanal ia'tat xam dadaepaxinil, chamoeyaxan isam xot. Xanal ia'tat dadaepxpoxtat xam matkaejabaxaelen, Dios sitae-emil xot. Xam naksiyam, me-ama waj-ax Dios, xam atonamkal wut —aech judíos Jesúsliajwa.

³⁴ Do jawut, Jesús jum-aech:

—Dios pejjamechan, chajia lelspox, jum-aech Dios jum-aechpox Dios makanochpi paklochowli-ajwa: 'Xan jum-an: "Xamal, me-ama dioses" —an xan' —aech Dios jum-aechpox japi Dios makanoch-piliajwa. ³⁵ Xatis chiekal matabijas Dios pejjamechan diachwajnakolax pomatkoichaliajwa.

Samata, chajiakolaxtat Dios jum-aech wut paklochowliajwa: 'Xamal, me-ama dioses' —aech wut, diachwajnakolax Dios jum-aech japiliajwa.

³⁶ Xanbej, Dios namakafitponan, japon xan nato'a ampathatrijiw bu'welijwan. Jum-an wut: 'Xan Dios paxulnan' —an wut, ¿ma-aech xotkat xamal najum-am: 'Xam sitae-emil Dios' —na-amkat?

³⁷ Xan is-enil wut taj-ax nato'apoxan, ja-an wut, jxan nabej nanaexasis! ³⁸ Pelis xan isfulax wut taj-ax nato'apoxan, jxan nanaexasi'e isfulaxproxantat, xamal xan nanaexasi-elasiam wut xan jum-anpox taj-ax Dios nato'aponliajwa! Xan koechaxan isxroxan, taenam wut, jxamal najut chiekal matabijim xan Dios nato'aponanpox! Ja-aech wut, xamal chiekal matabijaxaelambej xan koewanpox, taj-ax Dios swapich —aech Jesús judíosliajwa.

³⁹ Do jawut, judíos pejme jaelsasiapi Jesús. Pe japixot wiapon.

⁴⁰ Do jawux, Jesús nawiat wut Jordánlajt we-enlelde, Juan majt jiw bautisafulxot, xanalbej

Jesús pejnachalwan, Jesús sɯapich, nawiax. Do jaxot Jesús naman wɯt, xanalbej namax jaxot.
⁴¹ Do jaxot xabich jiw fɯlaen Jesús taeliajwa. Japi jiw Jesúsxot pat wɯt, nakaewa najɯm-aechi:

—Juan, jiw bautisan, chinax koechax is-el. Pe Juan puexa jɯm-aechpox amponliajwa, japoxan diachwɯajnakolax, chiekal ja-aechlisox —na-aechi nakaewa Jesúsliajwa.

⁴² Do jawɯt, xabich jiw jaxot naexasiti Jesús, japon Dios to'asponpox.

11

Lázaro tɯppox

¹ Aton bu'xaeyan, pawɯlpon Lázaro, koliowje pakowow sɯapich, dukon Betania paklowaxxot. Kaeow pawɯl María. Asaow pawɯl Marta.
² Martalap majt Jesús tɯakchafan perjumamint, xabich sitaen xotow Jesús. Do jawɯtbej, japow pejmatlatat tɯakjoeipow Jesús pejtɯak. ³ Japi koliowje asan aton to'a japon wɯljaesliajwa Jesús. Buxto'a wɯt, jɯm-aechipon:

—Jesús faenam wɯt, jɯm-amopon: ‘Tajpaklon, nejnachalan Lázaro, nejxasinkampon, xabich bu'xaenk’ —amo Jesús! —aechi, aton to'a wɯt.

⁴ Do jawɯx, Jesús japox jɯmtaen wɯt, jɯm-aechon xanal pejnachalwanliajwa:

—Lázaro ampawaxaetat chiekal tɯpaxael. Pe kaelel tɯpaxilon. Japon bu'xaenk puexa jiw taeliajwa Dios xabich mamnikpon, jiw taeliajwabej xan, Dios paxɯlnan, tajpamamaxbej —aech Jesús.

⁵ Jesús kamta kajachawaesasia Marta, Maríabej, Lázaro bu'xaenkproxliajwa, Jesús japi xabich nejx-asink xot. ⁶ Wultaen wuton Lázaro bu'xaenkprox, Jesús nakiowa kaweta namanfukon kolematkoiije Jordánlajt we-enlelde. ⁷ Do baxael, Jesús jum-aech xanal pejnachalwanliajwa:

—Chijias pejme Judea tujnux poxade —aechon xanalliajwa.

⁸ Xanal jum-an:

—Jiw chanaekabuanan, kaematkoiyan suapichlisox Judea tujnuxpijiw xam ia'tat dadaepsiapox matkaejabaliajwapi xam. Japi jiwfuk xam bej wujnawesfulbej boesaliajwa. ¿Ma-aech xotkat xam pejme japoxade fulaesiam? —an xanal Jesúsliajwa.

⁹ Jesús pejme jum-aech xanalliajwa:

—Diachwujnakolax matkoi itliak doce horas. Samata, aton fia'paxil, nanuamt wut, puexa chiekal taen xoton. ¹⁰ Pe aton madoi nanuamt wut, japon fia'paxael, itkua'nik xot, puexa chiekal taeyaxil xotbejpon —aech Jesús, wujantat jum-aech wuton xanal pejnachalwanliajwa.

¹¹ Japox jum-aech wut, pejme jum-aechon:

—Wajnachalan Lázaro moejt. Xan japoxax-aechan thikaliajwanpon —aech Jesús.

¹² Xanal jum-an:

—Jiw chanaekabuanan, Lázaro moejt wut, japon waxae boejthulaxaes —an xanal.

¹³ Jesús jum-aech wut: “Lázaro moejt” —aech wut, japox jumchiliajwa: “Lázaro chiekal tux” —chiliajwapox. Xanallax, Jesús pejnachalwan, japox jumtaenx wut, asbuan jumch nejchaxoelx: “Lázaro moejt wut, moejton. Me-ama madoi

moejt wut, ja-aechon” —an xanal, nejchaxoelx wut. ¹⁴ Samata, Jesús xanal najum-aech chiekal matabijaliajwan:

—Lázaro chiekal tɔp. ¹⁵ Lázaro tɔp wut, xan jaxota-enil. Japon tɔp xamal kaes pejme xan nanaexaxisliajwam. Samata, nejchachaemlax xamalliajwa. Amwut fɔlaeyaxaes patɔpan Lázaro poxade japon taeliajwas —aech Jesús.

¹⁶ Do jawut, Tomás, japon asawɔl Na-o'an, japon jum-aech xanalliajwa:

—Xatisbej chijias tɔpaliajwas, japon sɔapich, asew jiw boesas wuton —aech Tomás xanalliajwa.

Jesús xajɔppox mat-eliajwa tɔpi, japi pejme duilaliajwa

¹⁷ Jesús, xanal nabu'pat mox Betania paklowaxxot. Jaxot asew jiw Jesús chapaei Lázaro tɔppox. Patɔpan Lázaro, ochpox mɔaxwɔajtat cuatro matkoijeliso. ¹⁸ Betania paklowax mox Jerusalén paklowaxxot, me-ama tres kilómetros.

¹⁹ Jesús wɔajna xabich judíos, Judea tɔajnuɔpijw, Jerusalén paklowaxxot fɔlaeni. Japi fɔlaen naknoeliajwapi Marta, Maríabej, Lázaro tɔp xot.

²⁰ Marta jumtaen wut Jesús fɔlaeyax, nakoltow baxot, xanal nabu'kakunaliajwa nuamtat. Maríalax kaweta batat naman. ²¹ Marta pat wut xanalxot, japow jum-aech Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, takoewan bu'xaenk wutɔk, xam amxotam wut, ja-aech wut, takoewan nawetɔpaxil. ²² Pe xan matabijtax. Dios puexa xam chaxdusaxael wɔljowampox —aech Marta Jesúsliajwa.

²³ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Marta, nakoewan mat-esaxaes pejme dukaliajwa —aech Jesús.

²⁴ Marta jəm-aech:

—Diasdo'. Xan matabijtax. Tɯpi mat-ias wɯt pejme duilaxael, that toep wɯt. Jawɯtbej takoewan mat-esaxaes pejme dukaliajwa —aech Marta.

²⁵ Do jawɯt, Jesús jəm-aech:

—Xanlap mat-eyaxaelen tɯpi, japi pejme duilaliajwa. Xanbej kaenan jiw kajachawaesnan pomatkoicha pejme duilaliajwa. Xan nanaexasiti, asamatkoi tɯp wɯt, japi mat-eyaxaes pejme duilaliajwa pomatkoicha. ²⁶ Ampathatat laelpi, xan nanaexasit wɯt, japi asamatkoi napelsaxil, tɯp wɯti. Duilaxaeli pomatkoicha. Marta, ¿xamkat xan nanaexasitam jəm-anpox? —aech Jesús Martaliajwa.

²⁷ Do jawɯt, jəm-aechow:

—Diasdo' tajpaklon. Xan naexasitx xamlap diachwɯajnakolax Cristowam. Xambej Dios paxɯlnam, Dios to'aponam ampathatasik fɯlaeliajwam —aechow Jesúsliajwa.

Jesús nowpox Lázaro ochxot

²⁸ Do jawɯt, Marta bɯxtoet wɯt, kaxadepow pejba poxade laeliajwa pakoewow María. Jawɯt Marta maliach jəm-aech pakoewow Maríaliajwa:

—Jiw chanaekabɯanan ma amxotlison. Xam xabɯa't-aechon taeliajwam —aech Marta Maríaliajwa.

²⁹ María japox jəmtaen wɯt, nanchapow. Jawɯt fɯlaechlisow Jesús taeliajwa. ³⁰ Jesús pas-elfuk paklowax. Kawetafukon Marta bɯ'kakultasxot.

³¹ Do jawɯt, judíos batatpi, María sɯapich, taen

wɯti María bichakal nanchapox nakolsliajwa tathoetade, japi judíosbej wɯchakal nakola. Nejchaxoeli: ‘María patɯpanwɯaj poxaxaech jaxotde noeliajwapow’ —aechi, nejchaxoel wɯt.

³² María pat wɯt Jesúsxot, Jesús pejwɯajnales brixtat nukow, xabich sitaen xotow Jesús. Do jawɯt, jɯm-aechow:

—Tajpaklon, takoewan bu'xaenk wɯtfuk, xam amxotam wɯt, ja-am wɯt, takoewan tɯpaxil —aech María.

³³ Jesús taen wɯt María nowpox, taen wɯtbejpon judíos nowpox, japi chalapi María, Jesús jɯmbeltaen. Do jawɯt, Jesús xabich nejxaejwas.

³⁴ Jawɯt Jesús wɯajnachaemt wɯt, jɯm-aechon:

—¿Amxotkat patɯpan Lázaro otam? —aech Jesús.

Jawɯt japi jɯm-aech Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, ꞑxabɯa't taeliajwam! —aechi.

³⁵ Do jawɯtbej, Jesús now.

³⁶ Samata, Judea tɯajnpɯijiw, jaxoti, nakaewa najɯm-aechi:

—¡Taem! Jesúsbej now, xabich nejxasink xoton Lázaro —na-aechi nakaewa.

³⁷ Asew japixot jɯm-aech Jesúsliajwa:

—Japon majt itliakla boejthɯt chiekal taeliajwa. ¿Pe ma-aech xotkat kamta pas-elon boejthɯsliajwa Lázaro, tɯpasamatabejpon? —aech japi jiw Jesúsliajwa.

Patɯpan Lázaro mat-echpox pejme dukaliajwa

³⁸ Do jawɯt, Jesús xabich nejxaejwas wɯt, mox soepanpon Lázaro ochwɯajxot, ia't pinjit fafa xat-elspot. ³⁹ Do jawɯt, Jesús jɯm-aech:

—¡Ia't matariamande! —aechon.

Pe Marta, Lázaro pakoewow, jum-aech Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, xasaeibejlison, cuatro matkoije xotliso x ochpox —aechow Jesúsliajwa.

⁴⁰ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xam chajia chiekal jum-an: ‘Xan nanaexasitam wut, taeyaxaelam Dios pejpamamax’ —an xan chajia —aech Jesús Martaliajwa.

⁴¹ Jawut asew japixot ia't pinjit matariamán, wujafafa xat-elspot. Do jawut, Jesús athu nat-achaemse wut, Dios kawujajan wut, jum-aechon:

—Ax Dios, xan gracias-an, xam najumtaenam xot. ⁴² Xan chiekal matabijtax, xam pomatkoicha xan nanaewetam, xam kawujajnax wut. Pe ampo xan jum-an ampi jiw matabijaliajwa, naexasisliawabejpi xam nato'amponanpox ampathatasik —aech Jesús, Dios kawujajan wut.

⁴³ Kawujajnax buxtoet wuton pax Dios, Jesús ne-
jla kcha wut, jum-aechon:

—Lázaro, ¡xabu'a't! ¡Nakolmen jaxot! —aech Jesús.

⁴⁴ Do jawut, patupan Lázaro wujaxot nakoldin. Puxa pejbu't, pejmatnaetbej, sábanabu'antat xakoeyaspoxan, chankoldinpon. Do jawut, Jesús jum-aech:

—¡Wejolge xakoeyaspoxan! ¡Tapaem laejaliajwa! —aech Jesús.

Do jawut, Lázaro wejols sábanabu'an, xakoeyaspoxanpon.

*Judíospaklochow nejchaxoelpox jaesliajwapi Jesús
(Mt 26.1-5; Mr 14.1-2; Lc 22.1-2)*

⁴⁵ Judíos, chalapi María, taen wuti Jesús is-
pox koechax Lázaroliajwa, japixot xabich naexasiti

Jesús. ⁴⁶ Pe asew japixot fulaech fariseos poxade. Pat w^{ut}i Jerusalénxot, chapaeipi fariseosxot Jesús ispox Lázaroliajwa. ⁴⁷ Do jaw^{ut}, fariseos, sacerdotespaklochowbej, tamejapi Junta Supremapijiw. Natameja w^{ut}, nakaewa naj^{um}-aechi:

—¿Achaxkat isaxaes Jesúsliajwa? Japon xabich koexaxan isful. ⁴⁸ Japon tapaeis w^{ut} isfulpoxan, puexa jiw naexaxisaxaeson. Ja-aech w^{ut}, Roma t^{uaj}n^upijiwpaklochow to'axaeli soldaw, japi soldaw toesliajwa Dios pejtemploba, wajjiwbej — aech paklochow, nakaewa nospaei w^{ut}.

⁴⁹ Kaen japixot paw^{ul} Caifás. Japon sacerdotespaklokolan japawaechtata. Jaw^{ut} japon j^{um}-aech:

—Xamal matnaenejtinkam xot, matabija-emil.

⁵⁰ Kaes pejme pachaem kaen tamach t^upaliajwa. Ja-aech w^{ut}, xabich jiw t^upaxil. Toesaxisalbej wajjiw — aech Caifás.

⁵¹ Pe Caifás pajut pijaxtat japox j^{um}chiel. Japox j^{um}-aechon Dios pijaxtat. Caifás japox j^{um}-aech Jesúsliajwa, Jesús t^upaxael xot puexa Israel t^{uaj}n^upijiwliajwa. ⁵² Japikalliajwa Jesús t^upaxil. T^upaxaelbejpon asajiwliajwabej, puexa ampathatpijiwliajwa, Dios naexasiti kaemutaliajwa. Japoxlap Dios nejxasink. ⁵³ Caifás japox j^{um}-aech Jesús pejpat^upaxliajwa. Do jaw^{ut}, judíospaklochow nejchaxoelaful boesaliajwapi Jesús.

⁵⁴ Samata, Jesús kaes nan^uams-el tulaela Judea t^{uaj}n^uxot. Do jaw^{ut}, xanal nab^uflaechon paklowax, paw^{ul} poxade Efraín, mox pajilaxxot. Jaxot puexa xanal namax, Jesús s^uapich.

⁵⁵ Kaematkoiyan s̄apich we'p Pascuafiestaliajwa, judíosliajwa. Samata, xabich judíos f̄laech Jerusalén paklowax poxade fiesta w̄ajna, japi chiekal ketoesiajwa, puexa we'p̄poxan isliajwa. Japox judíos pejkab̄an, Moisés chajia lelpox j̄m-aech xot. Japafiesta w̄ajna japox ja-aechi. ⁵⁶ F̄laenpi Jerusalén paklowaxlel, japi w̄lwek Jesús. Pat w̄ti Dios pejtemplobaxot, japi nakaewa naw̄ajna chaemt w̄t, j̄m-aechi:

—¿Jesúskat naktaeyaxael fiesta? O, ¿naktaeyaxilkaton? ¿Achaxkat xamal nejchaxoelam? —na-aechi nakaewa.

⁵⁷ Fariseos, sacerdotespaklochowbej, puexa jiw chajia b̄xto'a w̄t, j̄m-aechi: “Kaenam xamalxot Jesús taenam w̄t, ¡kamta xanal nachapaem!” —aech paklochow jiwliajwa. Japi japox j̄m-aech, jaelsasia xoti Jesús jeliajwapi jiw jebaxot.

12

Pawis perjumamintat t̄akchafanapox Jesús (Mt 26.6-13; Mr 14.3-9; Lc 7.37-38)

¹ We'p w̄t seis matkoiyan Pascualiajwa, Jesús f̄laech w̄t Betania paklowax poxade, xanal, japon pejnachalwan, nakfolxbej. Jaxotde Lázaro majt t̄p. Pe Jesús mat-et Lázaro pejme dukaliajwa. ² Jaxotde xanal pa'ax w̄t, asew jiw naxaeyaxan is pejsitaeyax itpaeliajwa Jesúsliajwa. Marta kajachawaet naxaeyaxan cha-eyaxan, Lázaro, asew jiwbej, tad̄chpi, xaeliajwa, Jesús s̄apich. ³ Do jaw̄t, María xapat perjumamint t̄akchafanaliajwapow Jesús. Japamint xabich ommaenk. Japot, me-ama medio litro. Isas nardokal. Jaw̄t t̄akchafanpow Jesús, xabich

sitaen xotow. Do jawut, pejmatlatat tʉakjoeipow Jesús pejtʉak. Samata, jawut japaba xabich xabejxat-ialnanik. ⁴⁻⁵ Do jawut, Judas Iscariote, Jesús pejnachalan, japon jum-aech:

—¿Ma-aech xotkat japaperjumamint mowa-esal plata chaxduiliajwas kejila? Bej pa-ombej trescientos denarios —aech Judas. Judaslap wiasaxael Jesús padaelmajiwxot.

⁶ Judas japox jum-aech wut, nejchaxoelalon jiw kejila kajachawaesliajwa. Japox jum-aechon, kethakan xot. Japon kaen platachoxa tataeful puexa xanal, Jesús pejnachalwanliajwapi. Japaplata japon pajut maliach jinatkowa. ⁷ Do jawut, Jesús jum-aech:

—¡Nej ja-aече'! Xan tajpatupaxliajwa japow cha-et perjumamint. ⁸ Kejila pomatkoicha xamalxotaxael kajachawaesliajwam. Pelax xan piachaxinil xamalxot —aech Jesús.

Judíospaklochow boesasiapox Lázaro

⁹ Xabich jiw fulaen xanallel taeliajwapi Jesús, taeliajwabejpi Lázaro, japon tʉp wut, Jesús mat-echpon pejme dukaliajwa. ¹⁰⁻¹¹ Jesús koechax is xot Lázaroliajwa, xabich jiw, Judea tʉajnpijiw, naexasisful Jesús. Kaes naexasis-ellisi sacerdotes naewʉajanpoxan. Japi naexasisful Jesúska. Samata, sacerdotespaklochow nejchaxoel boesaliajwapi Jesús, Lázarobej.

Jesús patpox Jerusalén paklowaxxot

(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Lc 19.28-40)

¹²⁻¹³ Do kandiawa wut, xabich jiw Jerusalén paklowax poxade taeliajwapi Pascuafiesta. Japi matabija wut Jesús pasaxaenpox Jerusalén

paklowaxxot, jawut, me-ama chia'uafljen tasiapapi xawisliajwa, owaliajwabej nuaamtat Jesús pejwuaajnalel, chiekal bu'kulsliajwapi, pejsitaeyax itraeliajwabejpi. Fulaeyax taen wuti nuaamtat, nejlasful wut, jum-aechfuli:

—¡Aleluya! ¡Ampon, fulaenpon Dios pijaxtat, japon xabich pachaem! ¡Pachaembejpon Israel tuaajnujpijwas wajreyliajwa! —aechful xabich jiw Jesúsliajwa, nejlasful wut.

14 Jesús jelti'san bur faen. Do jawut, tuaeklison chaflaeliajwa Jerusalén paklowax poxada. Japoxliajwa Dios pejjamechan, chajia lelsprox, jum-aech wut, jum-aechox:

15 “Xamal, Jerusalén paklowaxpijwam, ¡nabej nejlwle'! ¡Taem nejrey chaflaenpon bur jelti'santat!” —aechox chajia lelsprox.

16 Xanal, Jesús pejnachalwan, chiekal matabijaenilfuk, achax chiyaxael japamatkoi. Do jawux, Jesús mat-ech wut, pejme duk wut, atha poxase wutbejpon, jawut xanal chiekal nejchafaetx chajia lelsprox, jum-aech wut jum-aechox japonliajwa. Do jawutbej, xanal chiekal matabijax, ma-aech xot japoxan ispi Jesúsliajwa.

17 Japi jiw taen, Jesús la wut Lázaro muaxwuaajxotdin Lázaro mat-esliajwa pejme dukaliajwa. Japi chapaeful taenpox, asew jiwbej matabijaliajwa japox. 18 Samata, xabich jiw nakola pejbachanxot bu'kakulnaliajwapi Jesús, wultaen xoti Jesús isprox, koechax. 19 Pe fariseos najum-aechi nakaewa:

—Xatisliajwa japox pachaema-el. ¡Tae'nik! ¡Puexa jiw Jesús xabich nakfos! —na-aech nakaewa

fariseos.

*Asew griegosxot wulwekpox Jesús
(Mt 10.38-39; 16.24-25; Mr 8.34-35; Lc 9.23-24;
17.33)*

²⁰ Jerusalén paklowaxxot asew griegos pat pejsitaeyax itpaeliajwa Diosliajwa. Patbejpi taeliajwa Pascuafiesta. ²¹ Japi jiw pat wut Jerusalén paklowaxxot, mox soepapi Felipexot, japon kaen xanalxotpijin. Japon Betsaida paklowaxpijin, Galilea tujajuxot. Do jawut, japi jum-aechi Felipeliajwa:

—Taj-aton, xanal Jesús taesian nospaeliajwan, japon suapich —aechi Felipeliajwa.

²² Do jawut, Felipe fulaech chapaeliajwapon Andrés griegos wulwekspx Jesús. Do jawutbej, Felipe, Andrés suapich, fulaechlisi Jesús poxade chapaeliajwapi japox. Jesúsxot pat wut, chapaeilisi japox. ²³ Do jawut, Jesús jum-aech:

—Tajmatkoi patlis xan, puexa jiw pakoewkolnan, tupaliajwan, Dios namat-esliajwabej pejme dukaliajwan. ²⁴ Diachwujnakolax xan jum-an. Kaefut, me-ama trigofut, satat muths-esal wut, japafut naboelaxil. Japafut namanaxael kaefutliajwa. Asafutlax muthsas wut satat, pejbokt xoep wut, itxit namanpox naboelsaxael. Naboeltpox naboesaxael. Naboet wut, xabichaxael pafu. Xanlap-is, jachiyaxaelen. Xan kaenan tujaxaelen xabich jiwliajwa, japi pomatkoicha duilaliajwa Diosxotse. ²⁵ Najut nejxasinkampoxan isfulam wut ampathatat, jam wut, duilaximil pomatkoicha Diosxotse. Pe ampathatat babijaxan isampoxan kofam wut,

ja-am w_{ut}, pomatkoicha duilaxaelam Diosxotse.
²⁶ Xamal nabichasiam w_{ut} xanliajwa, j_{xan} chiekal nanaewe'e! Jaso_x xamal ja-am w_{ut}, duilaxaelam, xan s_{uap}ich, Diosxotse. Nabistam w_{ut} xanliajwa, taj-ax Dios pachaemaxael xamalliajwa –aech Jesús Felipeliajwa, Andrésliawabej.

Jesús j_{um}-aechpox pejpat_upaxliajwa

²⁷ Jesús pajutliajwa naj_{um}-aech: “Amw_{ut}jel xan xabich nejchaemilax, matabijtax xot xabich nabijasaxaelenpox. ¿Achaxkat xan j_{um}chiyaxaelen tajaxliajwa? Xan w_{ul}joeyaxinil taj-ax nabu'weliajwa japanabijasaxliajwa. Japanabijasaxliajwa xan fuloekx. ²⁸ Samata, xan j_{um}chiyaxaelen tajaxliajwa: ‘Ax, jisde pachaempox puexa jiw xam sitaeliajwa!’ –chiyaxaelen xan tajaxliajwa” –aech Jesús pajutliajwa.

Do jaw_{ut}, Jesús j_{um}taen ath_usik, Dios pajut j_{um}-aech w_{ut} ampox: “Isxlis japox. Kaes isaxaelenbej puexa jiw itraeliajwan xabich tajpamamax” –aech Dios ath_usik.

²⁹ Jaxot jiw naeweti, japi chiekal j_{um}matabijael, Dios naksiyak w_{ut}. Asew japixot japox j_{um}taenpi, japi j_{um}-aechi ampox:

–Me-ama iam najuw w_{ut}, jathia-aechox –aechi.

Jaw_{ut} asewbej japixot j_{um}-aech:

–Dios pej-ángel naksiya Jesúsliajwa –aechi.

³⁰ Jesús j_{um}-aech japiliajwa:

–Dios japox j_{um}-aechsik w_{ut}, xan kaenanliajwa Dios japox naksiya-el. Xamalliajwabej Dios naksiya matabijaliajwam xan Dios nato'aponanpox. ³¹ Asamatkoi Dios kastikaxael puexa jiw, xan nanaexaxis-elpi. Satanásbej

kastikaxaes. Do jawut, Satanás kaes tato'laxil ampathatpijiw, Dios kefe'naxaes xoton tato'lax. ³² Xan nakematamatal wuti cruztat, do jawux, xabich jiw, ampathatpijiw, tajwujajan naexasisaxaeli –aech Jesús.

³³ Jesús japox jum-aech xanal chiekal matabi-jaliajwan japon tɔpaxaelpox cruztat. ³⁴ Asew jaxot naewetpi, japi jum-aech Jesúsliajwa:

–Moisés chajia lelpox jum-aech: ‘Cristo pomatkoicha dukaxael. Japon toepaxil’ –aechox. Cristo pomatkoicha dukaxael wut, ¿ma-aech xotkat xam jum-am: ‘Puexa jiw pakoewkolan tɔpaxael cruztat’ –amkat xam? ¿Achankat puexa jiw pakoewkolan? –aech japi jiw Jesúsliajwa.

³⁵ Jesús jum-aech:

–Xanfuk kaematkoijan xamal naewujanaxaelen. Tajnaewujanax, me-ama itliakax, ja-aechox. Naewujanax wut, ¡chiekal matabijim tajnaewujanax! Ja-am wut, xamal, me-ama nanamsaxaelam itliakaxxot. Tajnaewujanax jummatabija-elpi, japi, me-ama nanamsaxaeli itkɔataxxot. ³⁶ Xanlap, me-ama itliakaxponan. ¡Xamal xan nanaexasi'e, amxotx wutfuk! Ja-am wut, xamal tajjiwaxaelam –aech Jesús.

Jesús japox buxtoet wut, fulaechon asalel. Do jawutbej, Jesús namoest japi jiw faen-elaliajwaspon.

*Ma-aech xot judíos naexasis-el Jesús
(Mr 4.12; Lc 8.10)*

³⁷ Jesús koechaxan is judíos taeliajwa, naexasisliajwabejpi japon Dios to'asponpox. Pe japi

japoxan taen wut, nakiowa naexasis-eli Jesús.
³⁸ Isaías, Dios pejprofeta, chajia jum-aechpox
 Cristoliajwa, amwutjel japox ja-aechlisox. Japoxli-
 ajwa Isaías chajia jum-aech Diosliajwa:

“Tajpaklon Dios, jiw naexasisaxil xanal
 tajnaewhajna xpo xamliajwa. Naexas-
 isaxilbejpi, taen wut nej pamamax” –aech
 Isaías Diosliajwa.

³⁹ Isaías lelpox jum-aechbej, ma-aech xot judíos
 naexasisaxil Jesús, Dios to'asponpox. Isaías jum-
 aech:

⁴⁰ “Japi jiw Dios itfumatakas, pejnechaxoelaxan-
 bej. Samata, pajut pej-itfutut, me-ama
 taeyaxili. Pajut pejnechaxoelaxantat
 jumatabijaxilbejpi. Samatabej, japi
 Dios pejjamechan naexasisaxil kofaliajwa
 pejbabijaxan ispoxan” –aech Isaías, chajia
 jum-aech wut judíosliajwa. ⁴¹ Isaías japox
 chajia jum-aech, masoxtat taen xot Jesús
 pej pamamax. Isaías japox jum-aechbej
 Jesúsliajwa.

⁴² Pe nakiowa, xabich judíos naexasiti Jesús.
 Kaesapichbej judíos paklochow, naexasiti Jesús. Pe
 japi tulaela naksiya-el jiw jumtaesamatas, pe-
 jlewla xoti fariseosliajwa, fiasasamatas leliajwa
 judíos naewhaj nabachanxot. ⁴³ Japi judíos kaes
 nej xasinki jiw nejchachaemlialijwas japiliajwa.
 Japi nej xasinka-el Dios nejchachaemilpoxliajwa
 japiliajwa.

*Naexasis-elpi Jesús pejjamechan, japi jiw
 pejb'wajna xpo*

⁴⁴ Jesús pinjаметат јум-аеч јиwliajwa: “Xamal xan nanaexasitam wut, xankal nanaexasis-emil. Naexasitambej taj-ax, japon xan nato'apon. ⁴⁵ Xamal xan namatabijam wut, matabijambej xan nato'apon. ⁴⁶ Xan, me-ama itliakax. Fuloekx ampathatasik xan nanaexasiti namaesamata itk̄ataxxot.

⁴⁷ “Tajnaew̄ajnaх јумтаенпи, naexasis-el wut, xan tajut japi tasalaxinil pejb̄u'w̄ajjanpoxanliajwa. Xan f̄ulae-enilsik ampathatpijiw tajut tasalaliajwan japi pejb̄u'w̄ajjanpoxanliajwa. Xanlax f̄uloekx ampathatpijiw b̄u'weliajwan. ⁴⁸ Xan namastaenpi, japi naexasis-el wutbej tajnaew̄ajnaх, xan tajut tasalaxinil japi јiw pejb̄u'w̄ajjanpoxanliajwa. Japi tasalaxaes xan tajnaew̄ajnaхantat japi pejb̄u'w̄ajjanpoxanliajwa, that toep wut. ⁴⁹ Xan tajut tajaxtat japox јумchi-enil. Taj-ax Dios, japon xan nato'apon, nab̄uxto'apoxan xan јум-an, naew̄ajnaх wut. ⁵⁰ Xan matabijtax, taj-ax Dios pejtato'lax xabich pachaem. Japox јiw naexasit wut, pomatkoicha duilaxaeli Diosxotse. Samata, xan јум-anpoxan, japox јум-an, me-ama taj-ax Dios nab̄uxto'a” –aech Jesús.

13

Jesús t̄akkiatpox pejnachala

(Mt 10.24, 40; 20.28; Mr 9.37; 10.45; Lc 6.40; 9.48; 10.16; 22.27; Jn 15.20)

¹ We'p wutfuk kaematkoі Pascuafiestaliajwa, do jawut, Jesús matabijt pejmatkoі wemoxspox pax Dios poxaliajwase. Xanal pejnachalwan, japon xabich nanejxasink ampathatat. Samata,

pax Dios poxaliajwa wut, jawutbej nakiowa Jesús nanejxasinkaful xanal pejnachalwan. Hasta japon tɨp wut, nakiowa nanejxasinkafulon xanal.

²⁻⁴ Pascuafiesta mox wut, Satanás pijaxtat Judas nejchaxoel wiasliajwapon Jesús padaelmajiwxot. Judas, Simón Iscariote paxulan, Jesús padaelman nadofapon. Jesús pajut matabijt fuloekpox Diosxotsik. Matabijtbejpon pejme japoxaxoepox. Matabijtbejpon pax Dios chaxduchpox pamamax puexa tato'laliajwa. Do jawut, xanal naxaelax wut madoipijax, Jesús mesaxot nant wut, jawut jolton pejsumta-osax. Do jawutbej, fatkakuton toalla. ⁵ Do jawut, kuanarxot mint fandikon platónadik. Do jawut, xanal natuakkiaton. Meama nabichan wut, ja-aechon xanalliajwa. Toalla, fatkakutpoxtat, xanal natuakjoeipon.

⁶ Jesús kiasliajwa wut Simón Pedro pejtɨak, jawut Pedro jum-aech:

—Tajpaklon, xamkat xan natuakkiasaxaelam?
—aech Pedro Jesúsliajwa.

⁷ Jesús jumnot wut, jum-aech:

—Amwutjel xam matabijs-emilfuk xan isxprox. Baxael, matabijsaxaelam, ma-aech xot xan japox isx —aech Jesús Pedroliajwa.

⁸ Pedro pejme jum-aech Jesúsliajwa:

—¡El! Xan ketapaeyaxinil xam natuakkiasliajwam —aech Pedro.

Do jawut, Jesús jum-aech:

—Xam tuakkias-enil wut, xam tajnachalnaximil —aech Jesús.

⁹ Do jawut, Simón Pedro pejme jum-aech:

—Tajpaklon, ¡xam tajtʉakkal nabej kias! ¡Kia'ebej tajke-e, tajmatnaetbej! —aech Pedro Jesúsliajwa.

¹⁰ Jesús jʉmnot wʉt, jʉm-aechon Pedroliajwa:

—Jelnawaen pat wʉt asabatat, japon wewe'pa-esal pobʉ'ta kiasliajwas, jelnawaen xoton. Pachaem tʉakkal kiasliajwas, tʉak-asda'nik xot, sat sae'enas wʉt. Xamalbej ja-am, ajil babijaxan nejnejchaxoelaxanxot, chiekal xan nanaexasitam xot. Pe nakiowa, kaen xamalxot pachaema-el pejnechaxoelax —aech Jesús Pedroliajwa.

¹¹ Jesús matabijt, achan wiasaxaeson padaelma-jiw xot. Samata, Jesús japox jʉm-aech.

¹² Dolisdo', Jesús ketoet wʉt xanal pejnachalwan natʉakkiatpoxan, pejme naxoelon pejsumta-osax. Do jawʉt, pejme ek wʉton mesaxot, xanal najʉm-aechon:

—¿Xamalkat matabijam xan isxpox xamalliajwa?

¹³ Xamal najʉm-am: 'Jiw chanaekabʉanan' —na-am. 'Tajpaklon' —na-ambej. Diachwʉajnakolax xan nejpaklonan xamalliajwa. ¹⁴ Xan nejpaklonan wʉt, jiw chanaekabʉanan wʉtbej, nakiowa patʉakkiatx. Xan japox isx xamalbej jachiliajwam. ¹⁵ Japoxan xamal itpaeix chiekal matabijaliajwam, nakaewam nakajachawaesfulaliajwam. ¹⁶ Diachwʉajnakolax xan jʉm-an. Nabichan kaes pejme sitae-esal asew jiw. Me-ama pejpaklon xabich jiw sitaens, jachi-esal nabichan. To'asponbej kaes pejme sitae-esal. Me-ama to'apon xabich jiw sitaens wʉt, jachi-esal japon aton. Xamal nabichwam xanliajwa. Samata, xamal kaes paklochowa-emil. Me-ama xan kaes paklonan, jachi-emil xamal. Kaes pejme pachaem xamal matabijaliajwam

xan itpaeixpoxan. ¹⁷ Xamal patuakkiatxpox matabijam wut, xamalbej, me-ama japox isaxaelam wut nakaewaliajwa, ja-am wut, xabich nejchachaemlaxaelam.

¹⁸ “Xan matabijtax xamal, makanotxpim. Pe japox jum-an wut, jumchi-enil puexa xamalliajwa. Matabijtax, kaen xamalxot tadaelman nado-fapox. Me-ama Dios pejjamechan, chajia lelspx, jum-aech wut, japox ja-aechlisox. Jum-aechox: ‘Xan sɥapich, xaeyaxaelpon, japonlap tadaelman nadofaxael’ –aech chajia lelspx. ¹⁹ Japoxliajwa ma amwutjel jum-an, jachi-el wutfuk japox. Do japox, ja-aech wut, xamal xan nanaeaxisaxaelam, xan Cristoponanpox, Dios nato'aponan. ²⁰ Diachwɥajnakolax xan jum-an. Xamal sitaenam wut xan to'axpon, ja-am wut, xanbej nasitaenam. Xan nasitaenam wut, taj-ax Diosbej, sitaenam, japon xan nato'apon” –aech Jesús, xanal nachanaekabɥana wut.

Jesús jum-aech Judas wiasaxaespx padaelmajiwxot

(Mt 26.20-25; Mr 14.17-21; Lc 22.21-23)

²¹ Do jawut, Jesús japox jum-aech wut xanalliajwa, xabich nejxaejwason. Jawut Jesús jum-aech xanal, pejnachalwanliajwa, chiekal matabijaliajwan:

–Diachwɥajnakolax xan jum-an. Kaen xamalxot nawiasaxael tadaelmajiwxot –aech Jesús.

²² Do jawut, xanal nakaewan nawɥajnachaemsna, xanal matabija-enil xot, achanliajwa Jesús japox jum-aech.

²³ Dolisdo', naxaelx wut, xan Juan, Jesús xabich nanejxasinkponan, mox ekx Jesúsxot. ²⁴ Samata,

Simón Pedro xan nato'a wɥajnaemsliajwan, achanliajwa Jesús japox jɥm-aech. ²⁵ Do jawɥt, xan kaes mox chiekal soepnax Jesús wɥajnaemsliajwan. Jawɥt xan wɥajnaemtax wɥt, jɥm-an Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, ¿achanliajwakat xam japox jɥm-am? —an xan Jesúsliajwa.

²⁶ Jesús najɥmnot wɥt, jɥm-aechon:

—Xan panax, taxthotxpox, kaen xamalxot chaxdusaxaelenpon, japonlap xan nawiasaxael tadaelmajiwxot —aech Jesús xanliajwa.

Doliso', Jesús taxthot wɥt panax, jawɥt chaxduton Judas Iscariote, japon Simón Iscariote paxɥlan. ²⁷ Do jawɥt, Judas panax, taxthosax, kefit wɥt, jawɥt Satanás low Judas pejmatpɥatxot. Jawɥt Jesús jɥm-aech Judasliajwa:

—¡Isaxaelampox isde kamtalejen! —aech Jesús.

²⁸⁻³⁰ Jesús japox jɥm-aech wɥt, Judas kamta chijiapon xanalxot. Judas chijia wɥt, madoiliso.

Puexa xanal, naxaelaxpin, matabija-enil, ma-aech xot Jesús japox jɥm-aech Judasliajwa. Asew xanalxot nejchaxoel: “Jesús bej to'abej Judas wɥajsliajwa naxaeyaxan Pascuafiestaliajwa. Japoxa-el wɥt, Jesús bej to'abej Judas chaxduiliajwa plata jiw kejila” —aechi, nejchaxoel wɥt. Japox nejchaxoeli, kaen Judas platachoxa xalaeja xot puexa xanalliajwa.

*Jesús waeltpox pajeltato'lax pejnachalaxot
(Jn 7.34; 15.12-17; 1 Jn 2.7; 3.23; 2 Jn 5)*

³¹ Judas chijia wɥt, Jesús jɥm-aech xanalliajwa:

—Tajmatkoi pat. Amwut xamal taeyaxaelam tajpamamax xan, puexa jiw pakoewkolnanponanpox. Xan isxpoxantat taeyaxaelambej taj-ax Dios, xabich mamnikpon. ³² Xan isxpoxantat xamal taeyaxaelam taj-ax Dios, japon xabich mamnikpon. Dios ispoxantatbej xamal taeyaxaelam, xan Dios paxulnan, xabich mamnixponan. Dios japox isaxael kamtalejen. ³³ Tajnachala, xamalxotaxaelen kaehora sapichliajwa asbuan jumch. Xan ajinil wut, xamal nawulwekaxaelam. Me-ama judiospaklochow chajia jum-an: ‘Xamal fulaeyaximil xan fulaeyaxaelen poxade’ —anpox, japox amwutjel xamalbej jum-an. ³⁴ Pajeltato'lax namanaxael xamalxot naexasisfulaliajwam. ¡Nakaewa nanejxasinkde! Me-ama xan xamal nejxasinkax, ¡xamalbej ja-amsfulde nakaewaliajwa! ³⁵ Nakaewa nanejxasinkafulam wut, ja-amsfulam wut, potajnuchapijiw matabijaxael xamal tajnachalwampim —aech Jesús xanalliajwa.

*Pedro xanaliyaxaelpox Jesús pejnachalanpoxli-
ajwa*

(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Lc 22.31-34)

³⁶ Simón Pedro wujnachaemt wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, ¿ampoxaxaelamkat xam? —aech Pedro.

Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xan fulaeyaxaelen poxade, xamfuk amwut fulaeyaximil. Pe baxael, fulaeyaxaelam —aech Jesús.

³⁷ Do jawut, Pedro jum-aech:

—Tajpaklon, ¿ma-aech xotkat amwut xam nakfulaeyaxinilfuk? Xan nejchaxoelx tɔpaliajwam xamliajwa —aech Pedro.

³⁸ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—¿Diachwɔajnakolaxkat xam nejchaxoelam tɔpaliajwam xanliajwa? Diachwɔajnakolax xan jum-an. Kawaema nejlaewɔajna, xan naxanaliyaxaelam tres veces. Jumchiyaxaelam: “Xan japon aton matabijs-enil” —chiyaxaelam xanliajwa —aech Jesús Pedroliajwa.

14

Jesús, me-ama nɔamtɔox jiw pasliajwa Diosx-otse

(Mt 7.7-11; 11.27; Lc 11.9-13; Jn 1.18; 6.46; 15.7, 16; 16.23-24; Hch 4.12; 1 Jn 3.21-22; 5.14-15)

¹ Jesús pejme jum-aech xanalliajwa: “¡Xamal xabich nabej nejchaxoele! ¡Dios xanaboejim! ¡Xan naxanaboejimbej, xan Dios paxɔlnan! ² Tajax Dios pejbaxot xabich batuchan jiw duilaliajwa. Ajil wut, xan japox jumchiyaxinil. Xanlap japoxaxoeyan xamal wɔajnachaemsliajwan, jaxotse nejmach pomatkoicha xamal duilaliajwam.

³ Toetx wut chaemsaxan, xan pejme kaxaxoekan xamal bɔflaeliajwanse. Samata, xamal xanxotaxaelam. ⁴ Xamal matabijam, xan fɔloeyaxoeyan poxase, japot, nɔamt, pase xan dukx jaxotse” —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

⁵ Tomás jum-aech Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, xanal matabija-enil, xam fɔlaeyaxaelam poxade. ¿Machiyaxaelenkat xanal japot nɔamt fɔlaeliajwan? —aech Tomás.

⁶ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xanlap kaenan, namtan, jiw pasliajwa taj-ax Diosxotse, jaxotse japi jiw duilaliajwa. Jum-anbej diachwajnakolaxpox Diosliajwa. Xan kaenan xajupx kajachawaesliajwan jiw pomatkoicha duilaliajwa. Jiw pajut pijaxtat pasaxil taj-ax Diosxotse. Xan kaenan tajaxtatkal jiw pasaxael taj-ax Diosxotse, xan, me-ama namtan wut, jan xot. ⁷ Xamal chiekal xan namatabijam wut, chiekal pamatabijaxaelambej taj-ax Dios. Xanlap Dios paxulnan. Amwutjel xamal matabijam taj-ax Dios. Ja-am wut, me-ama najut taj-ax Dios pataenam, xan chiekal namatabijam xot —aech Jesús Tomásliajwa.

⁸ Do jawut, Felipe jum-aech:

—Tajpaklon, jxanal natapaem nej-ax taeyax! Ja-am wut, xanal kaes asax wuljoeyaxinil —aech Felipe Jesúsliajwa.

⁹ Do jawut, Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Felipe, pin-iamatkoijan xamalxotx. Pe nakiowa, chiekal namatabijs-emilfuk. Xan nataenpi, japi taenbej taj-ax Dios. Ja-aech wut, ¿ma-aech xotkat xan nawuljowam taj-ax taeliajwam? ¹⁰ ¿Xamkat naexasis-emil taj-ax xanxotpox, xanbej taj-axxotaxpox? Xan kaenejchaxoelax, taj-ax swapich. Jum-an wut xamalliajwa japoxan, xan tajut tajaxtat jumchienenil. Taj-ax, pijaxtat jum-ansfulax. Taj-ax xanxot dukpon, japon isful pejbichax xanxot. ¹¹ ¡Ampoxlap xamal chiekal naexasi'e! Xan taj-axxotx. Taj-axbej xanxot. Japox naexasis-emil wut, japox naexasi'e, xan koechaxan isfulax xot! ¹² Xan jum-an diachwajnakolax. Xan nanaexasiti, japibej

isaxael koechaxan, me-ama xan. Do baxael, xan to'axaelen Espíritu Santo, taj-ax poxasax xot. Samata, xan nanaexasitpi kaes xabich koechaxan isaxael Espíritu Santo pijaxtat. Me-ama xan, jachiyaxili. ¹³⁻¹⁴ Puexa xan tajaxtat Dios wuljowam wut, xan japoxan isaxaelen, xamal matabijaliajwam, xan japoxan isx taj-ax Dios pijaxtat —aech Jesús Felipeliajwa.

Jesús jumdutpox to'aliajwa Espíritu Santo pejnachala poxasik

¹⁵ Jesús pejme jum-aech xanal pejnachalwanliajwa: “Xamal xan nanejxasinkam wut, jtajtato'lax chiekal naexasisfulde! ¹⁶ Xan taj-ax Dios wuljoeyaxaelen asan to'aliajwapon, japon xamal kajachawaesfulaliajwa. Samata, taj-ax Dios to'axoek Espíritu Santo. Japon asawul Kajachawaesan. Japon pomatkoicha xamalxotaliajwa. ¹⁷ Espíritu Santo diachwujnakolax jum-aech. Ampathatpijiw, xan nanaexasis-elpi, japi sitae-el Espíritu Santo, tae-el xoti, matabija-el xotbejpi. Pelax Espíritu Santo pomatkoicha xamal nejmatpuatanxotaxael kajachawaesfulaliajwa. Samata, chiekal matabijaxaelam Espíritu Santo.

¹⁸ “Xan amxot chijian wut taj-ax poxase, xamal tamach waelaxinil. Xan pejme kaxaxoekan xamal poxasik. ¹⁹ Kaeswapich matkoiyan wut, ampathatpijiw pejme xan nataeyaxil. Xamallax pejme nataeyaxaelam. Xan tux wut, Dios namat-et wut, pejme dukaxaelen. Samata, asamatkoi xamal xan tajaxtat pomatkoicha duilaxaelam Diosxotse. ²⁰ Espíritu Santo pask wut xamalxot, xamal matabijaxaelam xan taj-ax Diosxotaxpox.

Ja-aech wut, xamal chiekal matabijaxaelambej xanxotampox. Do jawut, xanbej xamalxotaxaelen. ²¹ Matabijapi tajtato'laxan, japoxan naexasit wutbejpi, diachwajnakolax japi jiw xan nanejxasink. Taj-ax Diosbej japi nejxasinkaxaes, xan nanejxasinkpi. Xanbej japi nejxasinkaxaelen. Jan wut, japi matabijaxael, achanan xan" —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

²² Asan Judas, japon Judas Iscariote-el. Japon wujajnaemt wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—Tajpaklon, ¿ma-aech xotkat xanalkal koewan amwut natapaeyaxaelam matabijaliajwan, achanamkat xam? ¿Ma-aech xotkatlax xam tapae yaximil ampahatpijiwbej matabijaliajwa, achanam xam? —aech Judas Jesúsliajwa.

²³ Jesús jumnot wut, jum-aechon Judasliajwa:

—Xan nanejxasinkpi, japi naexasisfulaxael tajtato'lax. Ja-aech wut, japi nejxasinkaxaes taj-ax Dios. Xan, taj-ax Dios swapich, fulaeyaxaelen duilaliajwan, japi swapich.

²⁴ Jiw nanejxasinka-el wut, japi naexasis-el tajtato'laxan, tajnaewujajnanaxanbej. Xan tajut tajxat naewujajna-enil. Japox taj-ax Dios pejnaewujajnanaxan, japon nato'apon ampahatasik —aech Jesús Judasliajwa.

²⁵ Do jawux, Jesús jum-aech xanal, pejnachalwanliajwa: “Amwutjel xamal japoxan jum-an, xamalxotx wutfuk. ²⁶ Pe Espíritu Santo xan tajxat taj-ax Dios to'axoek xamal nejmatpuatan poxasik, japon, Espíritu Santo, xamal chanaekabuanaxael puexa Dios pijaxan. Kajachawaesfulaxaelbejpon nejchafaekaliajwam puexa chajia xan jum-anpoxan xamalliajwa.

27 “Ath_u poxasax w_{ut}, xamal chiekal pachaemsfulaxaelam Diosliajwa. Samata, me-ama xan nejchachaemlax tajnejchaxoelaxtat, xamalbej jachisfulaxaelam. Me-ama ampathatpijiw, xan nanaexaxis-elpi japi pejnejchachaemlax, jachi-el tajnejchachaemlax. Samata, ¡xamal xabich nabej nejchaxoele! ¡Xamal nabej nejlewlé! bej! 28 Xamallis naj_umtaenam xan ath_u poxaxoeyanpox. J_umtaenambej pejme kaxaxoekapox xamalxotaliajwan. Taj-ax kaes pejme paklon. Me-ama xan jachi-elon. Diachw_uajnakolax xamal xan nanejxasinkam w_{ut}, xamal nejchachaemlaxaelam xanliajwa, xan j_um-an w_{ut}: ‘Xan taj-ax poxaxoeyan’ –an w_{ut}. 29 Xan japox j_um-an xamalliajwa. Do baxael, japox ja-aech w_{ut}, jaw_{ut} xamal xan nanaexaxisaxaelam, xan chajia j_um-an xot.

30 “Kaes piach naksiyaxinil xamalliajwa, fulaeyaxael xot Satanás, ampathatpijiw tato'lan. Pe Satanás xan natato'laxil. 31 Ampathatpijiw matabijaxael, taj-ax xabich xan nanejxasinkpox. Samata, xan isfulax taj-ax Dios nato'apoxan.

“¡Nanim! ¡Chijias amxot!” –aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

15

*Jesús, me-ama uvanaech w_{ut}, ja-aechpox
(Jn 13.34; 15.17; 1 Jn 3.23; 2 Jn 5)*

1 Do jaw_{ut}, xanal n_uamtat folx w_{ut}, Jesús j_um-aech: “Xan, me-ama uvanaech w_{ut}, ja-an. Taj-ax, me-ama uvalul tataeflan w_{ut}, ja-aech. 2 Uvanaedalan, naboes-elpi, tataefalpon

japadalan pi'a pelsliajwa. Asadalan naboet wut, tataefulpon japadalan chiekal chaemsaxael, kaes pejme naboesliajwa. Xamal, me-ama japadalan wut, ja-am, tajjiwam xot, xan nanaexasitam xotbej. ³ Xamal naexasitam xan naewhajnaxpoxan. Samata, amwutjel taj-ax Dios beltaen babijaxan isampoxanliajwa. ⁴ Ampathatatam wut, jxan naxanaboejafulde! Xanbej xamal chalafulaxaelen. Uvanaedalt tasiapchas wut, japadalt poklanaexota-el wut, uvadalt pajut tamach naboesaxil. Naboesliajwa wut, poklanaechantataxael. Xamalbej, me-ama japadalan wut, ja-amde! jIsfulde pachaempoxan, xan naxanaboejam wut! Xan naxanaboeja-emil wut, isaximil pachaempoxan.

⁵ “Xan, me-ama uvanaech wut, ja-an. Xamal, me-ama japadalan wut, ja-am. Xamal xanxochfulam wut, isfulxaelam Dios nejxasinkpoxan. Me-ama uvanaedalan xabich naboesaxael, jachiyaxaelambej xamal. Xan naxanaboeja-emil wut kajachawaesliajwan, ja-am wut, xamal najut nijaxtat isaximil pachaempoxan. ⁶ Xan naxanaboeja-elpi, japi isaxil pachaempoxan. Me-ama padalan pi'aspi, jachiyaxesbej japi jiw. Japadalan majow wut, nosaxaes jitat it-owaliajwas jaxot jitat chiekal toejwaliajwaspi.

⁷ “Xan naxanaboejam wut, naexasisfulam wutbej xan naewhajnaxpoxan, ja-amsfulam wut, jwuljoesiampox taj-ax Dios, wuljoem! Japon japoxan xamal chaxduiyaxael, wuljowampoxan. ⁸ Isfulam wut pachaempoxan, Dios nejxasinkpoxan, ja-amsfulam wut,

jiw matabijaxael diachw_{uaj}nakolax xamal tajnachalwampim. Jasox ja-am_{sfulam} w_{ut}, taj-ax sitaeyaxaes asew jiw. ⁹ Xamal nejxasinkax. Me-ama taj-ax xan nanejxasink w_{ut}, ja-an xan xamalliajwa. Samata, ¡xan naxanaboejim xamal nejxasinkaliajwan! ¹⁰ Xan naexasis_{fulax} taj-ax tato'alpoxan. Samata, taj-ax xabich nanejxasinkaf_{ul}. Xamalbej naexasis_{fulam} w_{ut} xan tato'laxpoxan, ja-am w_{ut}, xamalbej nejxasinkaf_{ulaxaelen}.

¹¹ “Xan am_{poxan} j_{um}-an xamal nejchachaem-laliajwam. Me-ama xan nejchachaemlax xamalliajwa, xamalbej ja-am_{sfulde} xanliajwa. Ja-am_{sfulam} w_{ut}, kaematkois_{ful} xabich nejchachaeml_{fulaxaelam}. ¹² Japox j_{um}-am w_{ut}, xamal to'ax nakaewa nanejxasinkaliajwam. Me-ama xamal nejxasinkax, ¡ja-amdebej xamal, nakaewa nanejxasinkam w_{ut}! ¹³ Nejxasinkpon pejnachala, pejnachala beyaxaes w_{ut} asew jiw, japon pejnachalaliajwa j_{um}chiyaxael: ‘¡Tajnachala nabej nawebe!’ ¡Xankal naboessim!’ –chiyaxaelon. Japon jasox jachiyaxael, kaes pachaempox isliajwa ajilxot pejnachalaliajwa. ¹⁴ Is_{fulam} w_{ut} xan tato'laxpox, ja-am w_{ut}, itpaeyam xamal xan tajnachalwampim_{pox}. ¹⁵ Samata, amw_{ut}jel xamal j_{um}chiyaxinil: ‘Xamal tamakjiwam xanliajwa’ –chiyaxinil, xamal tajnachalwam xot. Pamak matabija-el pejpaklon puexa isaxael_{poxan}. Pelax xamal tajnachalwam xot, naew_{uaj}nax puexa taj-ax Dios xan naj_{um}-aechpoxan. ¹⁶ Xamal nejchaxoelam w_{ut}, ¡chiekal nejchaxoelde, xamal makanotx

xot! Xamal xan namakafis-emil. Samata, to'ax asapaklowaxanpijiw naew_{uaj}nafulaliajwam tajw_{uaj}ajan, isfulaliajwambej pachaempoxan Diosliajwa. Japoxan isfulam w_{ut}, japox toepaxil. Ja-amsofulam w_{ut}, taj-ax Dios chaxdusaxael w_{ul}jowampoxan xan tajaxtat. ¹⁷ ¡Xamal to'ax nakaewa nanejxasinkaf_ulaliajwam!" –aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

Ampathatpijiw nejweslapox Jesús, japon pejnachalabej

(Mt 10.24; Lc 6.40; Jn 13.16; 17.14-18)

¹⁸ Jesús pejme j_{um}-aech xanalliajwa: “Ampathatpijiw, xan nanaexaxis-elpi, japi xamal nejweslaxael. Ja-aech w_{ut}, xamal nejchaxoelaxaelam japi xan matxoela nanejweslapox. ¹⁹ Xamal ampahatpijiwamkal w_{ut}, jiw nejweslaxil xamal. Japi nejxasinkaxael xamal. Me-ama pejiw nejxasink w_{ut}, jachiyaxaeli xamalliajwa. Pe xamal makanotx, japixotam w_{ut}. Samata, ampahatpijiw nejwesla xamal, kaes japixota-emil xot. ²⁰ ¡Nejchaxoelde chajia j_{um}-anpox, j_{um}-an w_{ut}: ‘Pamakan kaes paklona-el. Me-ama pejpaklon, jachi-el pamakan’ –an w_{ut}! Xamalliajwa jachiyaxaelbej. Ampahatpijiw babijaxan is w_{ut} xanliajwa, japibej isaxael babijaxan xamalliajwa. Asew jiw_{lax} naexasit w_{ut} tajnaew_{uaj}nax, ja-aech w_{ut}, xamal naew_{uaj}nampox japi naexaxisaxaelbej. ²¹ Ampahatpijiw babijaxan isaxael xamalliajwa, tajnachalwam xot, japi matabija-el xot taj-ax Dios, xan nato'apon.

²² “Xan fulae-enil w_{ut} japi jiw naew_{uaj}nalialiajwan, ja-an w_{ut}, japi jiw

bɯ'wɯajanjilaxael. Pe xan fɯlaenx wɯt, japi naewɯajnaɯbej. Japi naexaxis-el tajnaewɯajnaɯ. Samata, amwɯtjel jɯmchiyaxili: 'Xan bɯ'wɯajanjinil' –chiyaxili. ²³ Xan nanejweslapi, japi nejweslabej taj-ax Dios. ²⁴ Xan japixot koechaxan is-enil wɯt, japi jiw bɯ'wɯajanjilaxael. Pelis xan koechaxan isx japixot. Pe nakiowa, japi jiw xan nanejwesla. Nejweslabejpi taj-ax Dios. ²⁵ Chajia lelsopox jɯm-aech: 'Masoxtat xan jiw nanejweslaxael' –aechox. Samata, ampathatpijiw xan nanejwesla.

²⁶ “Xan Espíritu Santo to'axaelen xamal nejmatpɯatanxotaliajwa. Japon asawɯl Kajachawaesan. Espíritu Santo jɯm-aech diachwɯajnakolaxpoxkal. Espíritu Santo fɯloek wɯt taj-axxotsik, jɯmchiyaxaelon pachaempoxan xanliajwa. ²⁷ Xan tɯadutx wɯt jiw naewɯajnaɯ, xamal xanxotam. Do jawɯx, hasta amwɯtjel, xan sɯapich, nanɯamtam. Samata, xamalbej jɯmchiyaxaelam pachaempoxan xanliajwa” – aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

16

Jesús pejnachala nabijasaxaelpox japon pijaxtat

¹ Jesús pejme jɯm-aech xanal pejnachalwanliajwa: “Xan jɯmchiyaxaelen amproxa, xamal tajnachalwam xot, nabijatam wɯt kofasamatam xan naxanaboejampox. ² Xan naexaxis-elpi, japi xamal jukaxael judíos naewɯajnaɯbachanxot. Ja-aech wɯt, xamal tapaeyaxili pejme leliajwam. Japi ba wɯti xamal, japi nejchaxoelaxael: ‘Xatis

baes wut Jesús naexasiti, xatis isas Dios nejxasinkpox' —chiyaxaeli, nejchaxoel wut. ³ Japi isaxael babijaxan xamalliajwa, matabija-el xoti taj-ax Dios, xanbej. ⁴ Japox xamal jum-an nejnejchaxoelaxan mamnikaliajwa. Japamatkoi pat wut xamalliajwa, xamal nejchaxoelaxaelam chajia jum-anpoxliajwa” —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

Espíritu Santo isfupoxan ampathatat

Do pejme Jesús jum-aech xanal pejnachalwanliajwa: “Xamal majt ampox jumchi-enil, tajut chiekal xamalxotx xot. ⁵ Pe amwut, xan taj-ax Dios, xan nato'apon, poxaxoeyan. Pe kaen xamalxot chinax nawhajnaemt wut, najumchi-el: ‘¿Xam ampoxaxaelamkat?’ —nachi-el. ⁶ Xamallax asbuan jumch nejchaemilam, japoxan jum-an wut. ⁷ Diachwajnakolax xan jum-an. Kaes pejme pachaem xamalliajwa xan taj-ax poxaliajwanse. Xan taj-ax poxa-enil wut, Kajachawaesan pasaxil xamalxotsik, japon kajachawaesliajwa xamal. Xanlax athu poxasax wut, ja-an wut, to'axoekan Kajachawaesan xamal nejmatpuatanxotaliajwa. ⁸ Espiritu Santo pask wut, ampathatpijiw chiekal pajut matabijaxael japi babijaxan ispoxanliajwa, pachaempoxanliajwabej. Espiritu Santo pijaxtat jiw matabijaxael Dios kastikaxaespox babijaxan ispi. ⁹ Espiritu Santo pijaxtatbej jiw matabijaxael japi babijaxan ispox, xan nanaexasis-el xoti Dios bu'welijaes. ¹⁰ Espiritu Santo pijaxtatbej jiw matabijaxael pachaempoxan isliajwa, xan taj-ax Dios poxaxoeyan xot. Xamal kaes nataeyaximil.

11 Xan nanaexaxis-elpi, japi matabijaxael Espíritu Santo pijaxtat kastikaxaespo, babijaxan is xoti. Satanásbej, ampathatpijiw tato'lan, japon asamatkoi kastikaxaes.

12 “Xan xabich kaes xamal jumchiliajwan. Pe xamal chiekal jummatabijaximil japoxan. Samata, kaes jumchiyaxinil amwutjel. 13 Pe Espíritu Santo fuloek wut, japon pijaxtat xamal chiekal matabijaxaelam puexa diachwujnakolaxpoxan. Pajut pijaxtat naksiyaxilon. Japon jumchiyaxael taj-ax Dios jum-aechpoxan, tajnaewujnaxanbej. Jumchiyaxaelbejpon asamatkoi jachiyaxaelpoxan. 14 Espíritu Santo kajachawaesaxael jiw xan nasitaeliajwa. Japon puexa taen, xan isxpoxan. Jumtaenbejpon puexa tajnaewujnaxan. Puexa japoxan xamal chiekal chanaekabuanaxaelon. 15 Puexa taj-ax matabijtpoxan, japoxan xanbej matabijtax. Samata, jum-an: ‘Puexa matabijtaxpoxan, Espíritu Santobej japoxan matabijt. Do jawut, Espíritu Santo xamal charaeyaxael, japoxan chiekal matabijaliajwam’ –an xan.

16 “Kaematkoi wutlejen, pejme xan nataeyaximil. Do jawux, kaesujapich matkoiyan wut xan pejme nataeyaxaelam” –aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

*Jiw nejxaejwaxaespi Jesúsliajwa, japi jiw pejme nejchachaemlaxaelpox
(Mt 7.7-11; Stg 1.5-6)*

17 Do jawut, xanal pejnachalwanpinxot, asew nakaewa najum-aech:

—¿Achax chiyaxaelkat Jesús jum-aech wut: ‘Kaematkoi wutlejen, kaes xan nataeyaximil. Do jawux, kaesupich matkoiyan wut, xan pejme nataeyaxaelam’ —aech wutkat Jesús? ¿Achax chiyaxaelkat japox, pajutliajwa najum-aech wuton: ‘Xan taj-ax Dios poxaxoeyan’ —aech wutkaton? ¹⁸ ¿Achax chiyaxaelkat, Jesús jum-aech wut: ‘Kaematkoi wutlejen’ —aech wutkat Jesús? Xanal chiekal matabija-enilfuk achaxliajwa Jesús naksiya —aech asew xanalxot.

¹⁹ Jesús matabijt asew xanalxot wujnachaemsasiaspox. Samata, jum-aechon japiliajwa:

—Xamalliajwa chajia jum-an: “Kaematkoi wutlejen, kaes xan nataeyaximil. Do jawux, kaesupich matkoiyan wut, xan pejme nataeyaxaelam” —an wut, ¿ma-aech xotkat xamal nakaewa nawujnachaemtam japoxliajwa? ²⁰ Diachwujnakolax xan jum-an. Xamal nejxaejwaxael, xan tux wut. Nawunoeyaxaelambej. Do jawut, ampathatpijiwlax, xan nanaexasiseli, japilax nejchachaemlaxael, xan tux wut. Diachwujnakolax xamal nejxaejwaxael xanliajwa. Pe nejxaejwax chalechkal toepaxael. Jawut nejchachaemilaxkal naliasaxael. ²¹ Pawis boejpuns wut naxwulaliajwa, wexaenkas. Jawut nabijatpow, wepach wut pejmatkoi. Pe paxuch nalaelt wut, japow nabijatpox, xaeyax, nejkiowpow. Japow chiekal nejchachaemil, paxuch nalaelt xot. ²² Xamal amwutjel jam, nejxaejow xot xanliajwa. Xamalfuk nejxaejwaxael ampamatkoiyantat. Pe pejme xamal taeyaxaelen wut, japamatkoitat pejme

xamal nejchachaemlaxaelam. Asew jiw toesaxil nejnejchachaemlax.

²³ “Japamatkoitat kaes xan naw_uajnachachsaximil matabijaliajwam, Espíritu Santo pajut xamal chanaekab_uanaf_ulaxael xot. Diachw_uajnakolax xan j_um-an. Taj-axbej chaxduiyaxael puexa xamal w_uljowampoxan xan tajaxtat. ²⁴ Hasta amw_utjel, xamal taj-ax Dios chinax w_uljoe-emil xan tajaxtat. Pe amw_utjel xan tajaxtat taj-ax Dios w_uljoeflaxaelam. Taj-ax Dios chaxduiyaxael xamal w_uljowampoxan xan tajaxtat. Jam w_ut, xabich nejchachaemlaxaelam nejnejchaxoelaxantat” —aech Jesús.

Jesucristo malechapox chaemilpoxan ampathatat

(Ro 8.37; 2 Co 2.14; Ap 3.21; 5.5)

²⁵ Jesús pejme j_um-aech xanal pejnachalwanliajwa: “Me-ama majt w_uajantat j_um-an xamal naew_uajnax w_ut, jasoxtat pejme naew_uajnaxinil. Pe asamatkoi j_umchiyaxaelen xabich tampoela-elaxtat taj-ax Diosliajwa. ²⁶⁻²⁷ Japamatkoitat xamal najut xan tajaxtat taj-ax Dios w_uljoeyaxaelam, kaw_uajnam w_ut wewe'p_uoxanliajwa. Xamalliajwa xan wew_uljoeyaxinil taj-ax Dios, taj-ax tapaei xot xamal najut w_uljoeliajwam, nejxasink xoton. Taj-ax Dios nejxasink xamal, xan nanejxasinkam xot, naexasitam xotbej xan f_uloekponanpox Diosxotsik. ²⁸ Xan f_uloekx taj-axxot pasliajwan ampathatat. Amw_ut ath_u p_uoxaxoeyan taj-ax p_uoxase” —aech Jesús xanal, pejnachalwanliajwa.

²⁹ Do jawut, xanal japon pejnachalwan jum-an:
 —Amwutjel xam jum-am chiekal tampapoxtat.
 Kaes naewhajna-emil wujantat. ³⁰ Amwutjel
 xanal matabijax xam puexa matabijtamponam.
 Xam chajia chiekal matabijtam xanal
 wujnachaemsasianpoxan xam. Samata, chiekal
 xanal chanaekabuanam wut, kaes nawewe'pa-
 el xam wujnachaemsliajwan. Samatabej,
 xanal chiekal naexasitx xam Diosxotsik
 fuloemkponamprox —an xanal Jesúsliajwa.

³¹ Jesús jumnot wut, jum-aechon xanalliajwa:

—Xamal amwutjel xan chiekal nanaexasitam.

³² Pelis tajhora nawepat. Amwut xamal nasalax-
 aelam nejlel, a sew jiw babijax isaxael xot xan-
 liajwa. Tamach nawaelsaxaelam, nejlewla xot.
 Pelax xan tamachaxinil, taj-ax nachala xot. ³³ Xan
 japoxan jum-an xamal nejlewasamata, xamal
 xan naxanaboejam xot. Ampathatatam wut,
 nabijasaxaelam. Pe nabijatam wut, ¡xamal nabej
 nejlewle! ¡Xanlis malechax chaemilpoxan am-
 pathatat! —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

17

Jesús Dios kawujajanpox pejnachalaliajwa (Jn 13.18)

¹ Jesús buxtoet wut jum-aechpox xanalliajwa, do
 jawut, athu natachaemsepon. Pax Dios kawujajan
 wut, jum-aechon: “Ax, tajmatkoi nawepat. ¡Jiw
 itraem xan mamnikaxponanpox, naxulnan xot!
 Ja-aech wut, xanbej itraeyaxaelen xam xabich
 mamnikamponamprox. ² Xam natapaeyam
 puexa jiw tato'laliajwan. Samata, xan naxulnan
 kajachawaesaxaelen xan nanaexasiti, japi

pmatkoicha duilaliajwa xamxotse. ³ Ax, xam kaenam Diosnam. Do kaes asan, Dios, chiekal jil. Xanbej Cristowan, xam nato'amponan ampathatasik. Jiw xatis naknaexasit wut, japi jiw duilaxael pomatkoicha xatisxotse.

⁴ “Toetx tajbichax, xam nato'ampox isliajwan. Jiw, ampathatpijiw, itpaeix xam xabich mamnikamponampox, xam chiekal sitaeliajwapi. ⁵ Ax, chajiakolaxtat, ampathat ajil wutfik, jawut xanbej xamxotx. Jaxotse, xam suapich, puexa tato'lax xam nijaxtat. ¡Amwutjel pejme jasox isde xanliajwa, xamxotaxaelen wut!

⁶ “Ampathatpijiwxot, asew xam makanotam, japi jiw xan nanaexasisfulaliajwa. Xan tajaxtat japi matabijaful, achanam xam. Majt japi jiw xam nejjiw. Pe amwutjel, japibej xan tajjiw. Japi jiw naexasisfulbej nejamechan. ⁷ Japi jiw amwutjel matabija xam nijaxtat xan puexa isfulaxpox. ⁸ Majt najum-ampoxan, japoxan xan japi jiw naewhajnax. Amwutjel japi naexasisful japanaewhajnaxan. Amwutjel japi pajut matabijabej diachwajnakolax xan fuloekxponan xamxotsik. Matabijabejpi xam nato'amponanpox.

⁹ “Xan nanaexasitpi, japi jiwliajwa xam kawhajnax. Xan kawhajna-enil ampathatpijiwliajwa, japi xam naexasis-elpiliajwa. Xanlax kawhajnax xam makanotampiliajwa, japi xan nanaexasisful, xam nejjiw xot. ¹⁰ Xan tajjiwpi, japibej puexa xam nejjiw. Puexa xam nejjiwpi, japibej xan tajjiw. Japi jiw ispoxantat asew jiw, xan nanaexasis-elpi, nasitaen.

11 “Xan kaes namanaxinil ampathatat, xam poxaxoeyan xot. Pelax tajjiw namaeyaxael ampathatat. Ax, pomatkoicha pachaemamponam, tajjiw chiekal nawetataeflaxaelam, asey jiw babi-jaxan isasamata japiliajwa. Xam kaw_{uaj}nax japi nakaewaliajwa kaenejchaxoelaxliajwa. Me-ama xatis kaenejchaxoelax, japiwej jachisfulaliajwa. 12 Xan, japi s_{uap}ich, dukx w_{ut}, chiekal tataeflax xam nijaxtat. Nawenafo'a-el, xan nanaexasiti xot. Kaenlax japixot nafa'a, fulaeyaxaelpon infierno poxade. Me-ama nejjamechan chajia lels_{pox} jam-aech japonliajwa, japox ja-aechlisox.

13 “Amw_{ut} xam poxaxoeyan. Ampox xam jam-an, ampathatxotx w_{ut}fu_k, xan nanaexasitpi chiekal nejjachaemlaliajwapi, me-ama xan nejjachaemlax w_{ut}, jachiliajwapi. 14 Xan japi naew_{uaj}nax nejjamechan. Samata, ampathatpijiw nejweslaspi, ampathatpijwa-el xoti. Xanbej ampathatpijna-enil. 15 Xan w_uljoe-enil xam jukaliajwam xan nanaexasiti ampathatxot. Xanlax w_uljowx japi nawetataeflaliajwam, Satanás naekichachajbasamatasbejpi. 16 Amw_{ut}jel japi ampathatpijwa-el. Me-ama xan ampathatpijna-enil, ja-aechbej japi. 17 ¡Kajachawaesfulde isfulaliajwapi xam nejxasinkampoxan, diachw_{uaj}nakolaxpoxan! Nejjamechan diachw_{uaj}nakolax. 18 Xan to'ax japi naew_{uaj}nalialiajwapi ampathatpijiw, me-ama xam xan nato'am ampathatpijiw naew_{uaj}nafulaliajwan. 19 Xan thiltax isfulaliajwan xam nejxasinkampoxan. Japoxan xan isfulax xan nanaexasitiliajwa. Do jaw_{ux},

japi isfulaxael xam nejxasinkampoxan. Jasox isful wut, isfulaxael pachaempoxan, matabija xoti nejamechan, diachwajnakolaxpox.

²⁰ “Xam kawajnax wut, kawajna-enil xan nanaexasitpikalliajwa. Kawajnaxbej asew jiwli-ajwa, japi asamatkoi naexaxisaxaelpi tajwajan, naewajan wut xan nanaexasiti. ²¹ Ax, xam kawajnax xan nanaexasitiliajwa, puexa japi kaenejchaxoelaxliajwa. Xatis kaeyax chiekal nejchaxoes. Kawajnax japibej kaenejchaxoelaxliajwa, xatis sapich, ampathatpijiw matabijaliajwa xam nato'amponanpox ampathatasik. ²² Xan tajpamamax chaxdutex japi. Japox najap, me-ama xam nachaxdutampox. Jasox isx japi kaenejchaxoelaxliajwa. Me-ama xatis kaeyax chiekal nejchaxoes, japibej jachiliajwa. ²³ Do jawut, japi chalaxaelen, me-ama xam xan nachalam chiekal kaenejchaxoelaxliajwan, xam sapich. Do ja-aech wut, ampathatpijiw chiekal xan namatabijaxael xan nato'amponanpox. Do jawut, ampathatpijiw pajut matabijaxaelbejpi xam jiw nejxasinkampox, me-ama xan nanejxasinkam wut, ja-ampox jiwliajwa.

²⁴ “Ax, xan nejxasinkax jiw xanxotaliajwa, xam makanotampi xan nanaexasisliajwa. Nejxasinkaxbej puexa japi jiw matabijaliajwa xan xabich tajpamamaxpox, xam nachaxdutampox, xam chajia xan nanejxasinkam xot, that isesal wutfuk. ²⁵ Ax, xam xabich pachaemam. Ampathatpijiw xam matabija-el. Pe xan matabijtax xam. Xan nanaexasiti matabija diachwajnakolax xan nato'amponanpox. ²⁶ Xan jum-an nanaexasitiliajwa, ma-am xam. Japoxlap

jumchisfulaxaelen. Do ja-aech wut, japi jiw nakaewa nanejxasinkafulaxael. Me-ama xam xan nanejxasinkafulam wut, jachiyaxaelbej japi jiw. Xanbej pomatkoicha japixotaxaelen” —aech Jesús, pax Dios kawuajan wut.

18

Jesús jaeltaspox padaelmajiw

(Mt 26.39, 47-56; Mr 14.36, 43-50; Lc 22.42, 47-53)

¹ Jesús buxtoet wut pax Dios kawuajanpox, fulaech wuton, xanalbej, japon pejnachalwan, nakfulaechx. Minlajt putkalpox xenax. Japaminlajt, putkalpox, pawul Cedrón. Xenaxxot olivonaechan nuil. Olivonaechan nuilxot Jesús xanal nabu'pat. ² Judas, wiasaxaelpon Jesús padaelmajiwxot, japon chiekal matabijt xanal jaxotaxaelenpox, jaxot chajia Jesús pin-iaveces jinatameja xot, xanal suapich. ³ Samata, Judas kaemut soldaw bu'pa'an jaxot. Bu'pa'anbejpon Dios pejtemploba weti. Japi to'as sacerdotespaklochow, fariseosbej. Xafoli iwa, espadas, lanzasbej. Kelafolbejpi baenthnaechan, xape'asi naetat italiafaliajwa, fol xoti madoi. Kelafolbejpi lámparas. ⁴ Jesús chajia matabijt japonliajwa jachiyaxaespor. Samata, Jesús jaxot fulaech bu'kakulnaliajwapon fulaeni. Do jawut, jum-aechon japi jiwliajwa:

—¿Achankat xamal wulwekam? —aechon.

⁵ Kaen japixot jumnot wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—Xanal wulwekx Jesús, Nazaret paklowaxpijin —aechon.

Jesús jum-aech:

—Xanlap nawulwekamponan —aechon.

Judas, wiasaxaelpon Jesús, japixot nukon.
⁶Jesús jum-aech wut: ‘Xanlap nawulwekamponan’
 —aech wut, japi soldaw, asey jiwbej, chalechkal
 tukre'xalaenki. Jawut satat oeljabapi. ⁷Jawut,
 Jesús pejme wuajnaemt wut, jum-aechon:

—¿Achankat xamal wulwekam? —aech Jesús.

Japi pejme jum-aech:

—Xanal wulwekx Jesús, Nazaret paklowaxpijin
 —aechi.

⁸Jawut Jesús pejme jum-aech japiajwa:

—Xan jum-an: ‘Xanlap nawulwekamponan’ —
 an xan. Xan nawulwekam wut, ampi, tajnachala,
 ichijiyax tapuem! —aech Jesús.

⁹Japox ja-aechlisox, Jesús pajut jum-aechpox
 jachiliajwa: “Ax, nachaxdutampi, chinax kaen
 nawenafo'a-el” —aech Jesús, majt chajia kawuajan
 wut pax Dios. ¹⁰Do jawut, Simón Pedro chalechkal
 pej-espada kukchapon. Jawut kaen aton,
 cho'chikchapon, poklalel pejcho't. Japon pawul
 Malco. Japon nabist sacerdotespaklokolanliajwa.

¹¹Do jawut, Jesús jum-aech Pedroliajwa:

—¡Nej-espada jemk ta-akadik! Diachwuajnakolax
 xan jum-an. Xan nabijasaxaelen. Me-ama taj-
 ax Dios chajia jum-aech nabijasliajwan, japox ma
 amwut jachiyaxael —aech Jesús.

Jesús nukpox Anás pejuajnalel

(Mt 26.57-58; Mr 14.53-54; Lc 22.54; Jn 11.49-
 50)

¹²Do jawut, soldawcapitán, pejsoldaw suapich,
 malis Dios pejtemploba wetibej, japi judíospi,
 japi jaelt Jesús. Do jawut, Jesús muatat kus.

¹³ Matxoela buflaechipon Anás pejba poxade. Japon Anás, Caifás p̄ax. Caifás sacerdotespaklokolan japawaestat. (Anásbej majt sacerdotespaklokolan asawaestat.) ¹⁴ Caifás chajia jum-aech judíospaklochowliajwa: “Kaes pejme pachaem, kaen aton tamach t̄pliajwa. Jasoxtat xabich jiw t̄paxil” —aech Caifás, chajia jum-aech w̄t.

*Pedro xanaliapox Jesús matabijtpoxliajwa
(Mt 26.69-70; Mr 14.66-68; Lc 22.55-57)*

¹⁵ Jesús bu'fos w̄t, Simón Pedro w̄chakal at̄axach fol. Xan, taw̄lponan Juan, w̄chakal at̄axach folxbej. Sacerdotespaklokolan xan namatabijt. Samata, xan tamach lowx baf̄lmaktxot Jesús pejm̄chakal. ¹⁶ Pe Pedro naman tathoetat, baf̄faxot. Do jaw̄t, xan kaxandax. Sacerdotespaklokolan xan namatabijt xot, baf̄afa wet-pow kaw̄ajna, Pedrobej leliajwa. ¹⁷ Pedro baf̄lmaktxot low w̄t, japow w̄ajna chaemtason. Japow jum-aech:

—¿Xamkatlap jaeltaspon pejnachalnam? —
aechow.

Pedro jumnot w̄t, jum-aech:

—¡El! ¡Xan japon pejnachalna-enil! —aech Pedro.

¹⁸ Xabich th̄nk xot, Caifás pamak, Dios pejtem-ploba wetibej, jit itfoti. Jaxot japi jiw jit su'chanuil. Pedrobej jaxot jit naksu'chanuk.

Sacerdotespaklokolan *xabich*
w̄ajna chaemt̄pox Jesús
(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Lc 22.66-71)

¹⁹ Do jawut, sacerdotespaklokolan t̄adutlison w̄h̄ajnaachaemsliajwapon Jesús pejnachalapiliajwa, naew̄h̄ajanpoxliajwabej. ²⁰ Japon b̄x̄toet w̄t w̄h̄ajnaachaemsax, Jesús j̄m-an aech:

—Xan tulaela j̄m-an jiw pejw̄h̄ajnalel. Naew̄h̄ajnaaxbej judíos naew̄h̄ajnaabachanxot, Dios pejtemplobaxotbej, judíos natameja w̄t. Xan maliach naew̄h̄ajna-enil. ²¹ ¿Ma-aech xotkat naw̄h̄ajnaachaemtam japoxan? ¡W̄h̄ajnaachaemde naj̄m̄taenpi! Japi chiekal matabija xan j̄m-anpoxan. Japi j̄m̄chiyaxael, achax xan j̄m-an, jiw naew̄h̄ajnaax w̄t —aech Jesús sacerdotespaklokolanliajwa.

²² Jesús japox j̄m-an aech w̄t, kaen Dios pejtemploba wetpon ke-etat xuselchapon Jesús. Do jawut, j̄m-an aechon:

—¿Ma-aech xotkat xam japox j̄m-an sacerdotespaklokolanliajwa? —aechon, palala xot.

²³ Jesús j̄m̄not w̄t, j̄m-an aechon:

—Babejjamechan j̄m-an w̄t, ¡naj̄m̄-amde, achaxkat chaemil xamliajwa! Xan j̄m-anpox diachw̄h̄ajnakolax w̄t, ¿ma-aech xotkat naxuselcham? —aech Jesús.

²⁴ Do jawut, japi w̄h̄ajnaachaemsax b̄x̄toet w̄t, Jesús k̄s w̄t̄f̄k, Anás to'a soldaw Jesús b̄flaeliajwas Caifás poxade, jaxotde kaes pejme w̄h̄ajnaachaemsliajwas Jesús, japon sacerdotespaklokolan xot.

Pedro pejme xanaliapox Jesúsliajwa

(Mt 26.71-75; Mr 14.69-72; Lc 22.58-62; Jn 3.14; 12.32)

²⁵ Pedro nakiowa jaxot jit naksu'chanuk. Jawut jaxot su'chanuili, japibej jum-aech Pedroliajwa:

—¿Xamkatlap jaeltaspon pejnachalnam? —aechi. Pedro jumnot wut, jum-aechon:

—¡Xan jaeltaspon pejnachalna-enil! —aech Pedro.

²⁶ Sacerdotespaklokolan pamakan jaxot nuk. Japon cho'chikchaspon pejwul-aton. Japonbej wñajnaemt wut, jum-aechon Pedroliajwa:

—¿Xamkat bej taenxbej, nukam wut, Jesús sñapich, olivonaechanxot? —aechon.

²⁷ Pedro pejme xanalia wut Jesúsliajwa, jawut kawaema nejla. Me-ama Jesús chajia jum-aech, ja-aechliso.

Jesús nukpox Pilato pejwñajnalel

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Lc 23.1-5)

²⁸ Do kandiawasap wut, juimt jula-el wutfuk, judíos bñflaeni Jesús Caifásxotdin, asaba poxade. Japaba, Pilato pejba, xabich pinaba. Japon gobernador Judea tñajnuxot, to'as xoton Roma gobierno. Japabaxot pat wut, judíos le-el gobernador pejba, xaeyaxael xoti Pascuafiestanaxaeyax. Judíos leyaxael wut judíos-atona-el pejba, judíos xaeyaxil Pascuafiestanaxaeyax. Ja-aech judíos pejkabñanpox. ²⁹ Samata, Pilato nakolde pejbaxot nospaeliajwa, judíos sñapich. Do jawut, jum-aechon japiliajwa:

—¿Achaxkat Jesús is xamal tasalaliajwam japon? —aech Pilato.

³⁰ Do jawut, judíos chiekal jumnos-el wut, jum-aechi asbñan jumch: —Japon aton babejna-el wut, xanal japon bñflaeyaxinil xamlel —aech judíos Pilatoliajwa.

³¹ Do jawut, Pilato jum-aech judíoslíajwa:

—¿Xamal najut japon aton buflaem kastikaliajwam, me-ama xamal nejkabuan! —aech Pilato judíoslíajwa.

Judíos japox jumtaen wut, jum-aechi:

—Xam tapae-emil, xanal judíos tajut kastikaliajwan, boesaliajwanbej aton —aech judíos Pilatoliajwa.

³² Japox ja-aechliso, me-ama Jesús chajia jum-aech, achaxtat tɔpaxaelon. ³³ Do jawut, Pilato lechlison batuchade. Jawut jumxato'apon Jesús fulaelíajwa Pilatolel. Do jawut, Pilato jum-aech, Jesús wɔajnaemt wut:

—¿Xamkatlap diachwɔajnakolax puexa judíos pejreynam? —aech Pilato Jesúsliajwa.

³⁴ Jesús jumnot wut, jum-aech:

—¿Xamkat najut nijaxtat japox xan nawɔajnaemtam? O, ¿asew jiw jum-aech wut, jumtaenam xot, xan japox nawɔajnaemtam? —aech Jesús Pilatoliajwa.

³⁵ Pilato jumnot wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—Xan judíos-atona-enil. Nejjiw, judíos, sacerdotepaklochowbej, japi xam buflaen xanlel jumchiliajwa xam nejbɔ'wɔajnamproxliajwa. ¿Achababíaxkat isam japi palalíajwapi xamliajwa? —aech Pilato.

³⁶ Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Xan jiw tato'la-enil ampathatat. Xan jiw tato'lax wut ampathatat, tajjiw nabeyaxael judíospaklochow, pejjiw sɔapich, akanajaels xan nawias-elalíajwapi judíospaklochowxot. Xan jiw tato'la-enil ampathatat —aech Jesús Pilatoliajwa.

³⁷ Do jawut, Pilato pejme wuajna chaemt wut, jum-aechon:

—¿Xamkatlap diachwuajnakolax reyponam? — aech Pilato.

Jesús jumnot wut, jum-aechon:

—Diachwuajnakolax, me-ama xam jum-am. Xanlap jiw reyponan. Samata, xan nalaeltax pawistat. Jasoxtat fuloekx ampathat poxasik jiw naewuajnalijwan diachwuajnakolaxpox. Puexa jiw matabijasiapi diachwuajnakolaxpox, japi jiw xan najumtaen. Japi jiwbej xan nanaexasit — aech Jesús.

³⁸ Do jawut, Pilato jum-aech:

—¿Achaxkat diachwuajnakolaxpox? — aechon.

*Pilato to'apox Jesús kematamatlaliawjas
(Mt 27.15-31; Mr 15.6-20; Lc 23.13-25)*

Dolido', Pilato wuajna chaemsax buxtuet wut, nakoldepon jumchiliajwa judíos. Do jawut, Pilato jum-aech judíosliajwa:

—Xan faena-enil babijax japon ispox. Kastikax-isalbejpon. ³⁹ Xamal nejkabuan. Pascuafiesta isam wut, xamal xan nawuljowam kaen aton jiw jebaxot jiaspon nakolsax tapaelijwan. ¿Xamalkat nejxasinkam xan nakolsax tapaelijwan jumtispon: 'Judíos pejrey' — tispon? — aech Pilato judíosliajwa.

⁴⁰ Judíospaklochow, asew jiw suapichbej, pin-jametat jum-aechfuli Pilatoliajwa:

—¡Japona-el! ¡Barrabás nakolsax tapaem! — aech xabich jiw.

Barrabás jiw jebaxot jias, kethakan xot. Japon majt nababej, Pilato pejsoldaw suapich.

19

¹ Do jawut, Pilato keto'a soldaw Jesús selsliajwas. Samata, jawut, Jesús bñflaech wut, jaxotde Jesús seltas pakmñat kabñanchiyaxtat. ² Ketoech wut selsax, xakoeyapi na-e'ñ Jesús matñaa'sliajwas. Do jawut, matñaa'tas wut, xajoelsbejpon, me-ama rey pijax, jasox. Japox chikjiana pasoeyaxlejen. ³ Do jawut, me-ama jiw tato'lan wut, ketispon. Japi soldaw ketaxaxaelali Jesús. Do jawut, moxdepi Jesúsxot. Jawut jñm-aechi Jesús pejwñajnalel:

—¡Moi, judíos pejrey! —aechi.

Jawut xuselbalas Jesús.

⁴ Pilato pejme nakolt pejbaxot. Do jawut, jñm-aechon judíos pejwñajnalel:

—¡Xan chiekal nanaewe'e! Jesús bñflaenx xamal chiekal matabijaliajwam, chinax xan babijax faena-enil, japon ispox —aech Pilato.

⁵ Do jawut, Jesús xajoels pakchowax. Japox chikjiana pasoeyaxlejen. Xakoeyaspox, na-e'ñ, matñaa'tas Jesús. Jawut Pilato jñm-aech:

—¡Taem! ¡Ama xamal tasalampon! —aechon judíosliajwa.

⁶ Do jawut, sacerdotespaklochow, Dios pejtem-ploba wetibej, Jesús taen wuti, nejlasñul wut, jñm-aechi Jesúsliajwa:

—¡Kematamatalde cruztat! ¡Kematamatalde cruztat tñpaliajwa! —aechñali.

Pe Pilato jñm-aech:

—¡Xamal najut bñflaem cruztat kematamatlaliajwam! Xan chinax faena-enil babijax japon ispoxan kematamatlaliajwan cruztat —aech Pilato japi jiwliajwa.

⁷ Judíos paklochow jumnot wut, jum-aechi Pilatoliajwa:

—Moisés chajia lelpox xanal naexasisfulax. Japawhajanxot to'a, me-ama ampon aton, jason kastikaliajwas, boesaliajwasbejpon, japon pajut najum-aech xot: 'Xan Dios paxulnan' —na-aech xoton —aech judíos paklochow Pilatoliajwa.

⁸ Pilato jumtaen wut japi jum-aechpox Jesúsliajwa, jawut kaes pejme pejlowlapon Jesúsliajwa. ⁹ Samata, pejme pejba lechon, Jesús shapich. Jaxotde pejme Pilato whajnachaemt wut, jum-aechon Jesúsliajwa:

—¿Amxotpijnampak xam? —aech Pilato Jesúsliajwa.

Pilato japox whajnachaemt wut, Jesús kaes jumnos-el. ¹⁰ Do jawut, Pilato jum-aech:

—¿Xamkat kaes najumnosaximil whajnachaemtaxpox? ¿Xamkat matabijs-emil xan xajuxpox xam nakolsax tapaeliajwan, o, to'aliajwanlax soldaw cruztat xam kematamatlaliajwa, tɛpaliajwambej? —aech Pilato.

¹¹ Do jawut, Jesús jumnot wut, jum-aechon Pilatoliajwa:

—Dios tapaei xam tato'laliajwam ampatɛajnɛpijiw. Dios tapae-el wut jiw tato'laliajwam, xam najut nijaxtat ampatɛajnɛpijiw tato'laximil. Aton nawiatpon xamxot, japon aton kaes pejme pejba'whajan Diosliajwa. Me-ama xam, jachiyaxilon —aech Jesús Pilatoliajwa.

¹² Do jawut, Pilato nakolsax tapaesiapon Jesús. Pe judíos nejlafal wut, jum-aechfali:

—Japon nakolsax tapaeyam wut, xam kaenejchaxoelaxa-emil, nejrey s̄apich, dukpon Roma paklowaxxot. Nejmach-aton rey nadofasia wut, japon aton Roma t̄ajnp̄ijiw tato'lan padaelmanaxael —aech judíos Pilatoliajwa.

¹³ Pilato, japox jumtaen wut, lapon soldaw, japi b̄flaeliajwa Jesús japonlel. Do jawut, Pilato ek pejt̄a-ekaxtat. Jaxot pawul Gabata hebreo-jametat. Japox jumchiliajwa: “Ia' dadapopox, me-ama pisolejen” —chiliajwa japox. ¹⁴ Kaematkoi we'p̄uk Pascuafiestaliajwa. Matnoch juimt ek wut, Pilato jum-aech judíosliajwa:

—¡Amponlap nejrey! —aech Pilato Jesúsliajwa.

¹⁵ Pelisdo', judíos nejlasful wut, jum-aechfuli:

—¡Kematamatalde cruztat t̄paliajwa! —aechful, judíos nejlasful wut.

Pilato w̄ajnachaemt wut, jum-aechon:

—¿Xamalkat nejxasinkam nejrey kematamatlaliajwas cruztat? —aech Pilato judíosliajwa.

Sacerdotespaklochow jumnot wut, jum-aechi:

—¡Japon xanal tajreya-el! ¡Xanal kaen tajrey! ¡Japon Roma t̄ajnp̄ijiw tato'lan! —aechi.

¹⁶ Do jawut, Pilato to'a soldaw Jesús b̄flaeliajwas, kematamatlaliajwas cruztat, t̄paliajwabejpon. Do jawut, soldaw Jesús b̄'fos kematamatlaliajwas cruztat.

Jesús kematamatlaspox cruztat

(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Lc 23.26-43)

¹⁷ Do jawutbej, soldaw b̄'follisi Jesús m̄ax p̄ox-ade. Japam̄ax pawul Matnaethitm̄ax. Jesús pajut xafol cruz. (Hebreojametat japam̄axliajwa jum-aechi: “Gólgota” —aechi.) ¹⁸ Japam̄axxot

Jesús kematamatlas cruztat, kolenje kethakan s̄apich. Japi kaenan̄la kematamatlas pejcruztat. Jesús pejkolelelje chanuili. ¹⁹ Pilato to'a lelaliajwapi tawlaf chadusliajwa Jesús pejcruztat, jiw matabijaliajwa, ma-aech xot Jesús t̄paxael cruztat. Samata, lelspx j̄m-aech: “Jesús, Nazaret paklowaxpijin, japon judíos pejrey” —aechox. ²⁰ Jesús kematamatlasxot mox Jerusalén paklowax. Samata, xabich judíos xaljow pale, tawlafat chaduchpx. Japatawlaftat lels tresjamechanat. Kaejame lels hebreojamet. Segundojame lels latínjame. Tercerojame lels griegojame. ²¹ Do jaw̄t, sacerdotespaklochow f̄laech Pilato poxade. Pat w̄ti Pilatoxot, j̄m-aechi nejth̄'axtat:

—¿Ma-aech xotkat lelampox j̄m-aech: ‘Judíos pejrey’ —aechkatox, lelampox? ¡Japox chaku'e! ¡Asax lelde! ¡Nej j̄m-aechepox: ‘Jiw naew̄ajan w̄t, j̄m-aechon pajutliajwa: “Xan judíos pejreynan” —aechon’ —nej ja-aech' lelampox! —aech paklochow Pilatoliajwa.

²² Pilato j̄mnot w̄t, j̄m-aechon:

—Ma xan iketo'ax, do japoxtat leslisox —aech Pilato judíospaklochowliajwa.

²³ Jesús kematamatla-esal w̄tf̄k, japi cuatro soldaw Jesús naxoeipoxan wejoltipon. Cruztat kematamatal w̄ti, Jesús naxoeipoxan japi soldaw not kaenan̄la xadadiajpaliajwa. Matxoelapijax, pakchowax, naxoeldikpx, japoxbej wefitipon. Japox popb̄'kal, ithoe-esal, chiekal baelspxkal.

²⁴ Soldaw nakaewa naj̄m-aech japoxliajwa:

—¡Xatis ampx nabej thiastis! Nakakujsaxaes

ia'xix matabijaliajwas, achan kanaxael japox – na-aechi nakaewa.

Do jawut, nakakujtlisi ia'xix. Islisi japox, me-ama Dios pejjamechan, chajia lelsprox, jum-aech Jesúsliajwa. Jum-aechox: “Diajkaxaeli xan naxoeixproxan nakaewaliajwa. Asbuan jumch nakakujsaxaeli matabijaliajwa, achan kanaxael matxoelapijax, naxoelax” –aech chajia lelsprox japoxliajwa.

²⁵ Jesús cruztat chanukxot, japon pen jaxot mox. Jaxotbej Jesús penow. Japow pawul María, Cleofas pijow. Jaxotbej asaow María. Japow Magdala pak-lowaxpijow. ²⁶ Jesús pen taen wut moxprox, xanbej, Jesús nanejxasinkpronan, mox nukx japowxot. Jawut Jesús jum-aech penliajwa:

–En, amwutjel xamliajwa Juan, me-ama naxulan wut, ja-aechon –aech Jesús penliajwa.

²⁷ Jawut Jesús jum-aechbej xanliajwa:

–Juan, xam amwutjel taj-en, me-ama nej-en wut, ja-aechow. Samata, chiekal nawetataeflaxaelam –aech Jesús xanliajwa.

Japamatkoitat, Jesús tɔpaxwɔx, xan tajba poxadax wut, japow bɔflaechx tataeflaliajwan.

Jesús tɔppox cruztat

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Lc 23.44-49)

²⁸ Do jawut, Jesús matabijt puexa chiekal toepox japonliajwa, me-ama Dios pejjamechan, chajia lelsprox, jum-aech, jachiliajwapox. Jesús jum-aech: –Xan minsila –aechon.

²⁹ Jaxot vino, xathunkpot, cha-ek jarrotat. Kaen aton esponja, paputhkax, xathot japavino poxadik. Xathot wut, esponja xakoeya nae-oefat Jesús suiliajwa. Japanaeya pawul hisopo. Do

jawut, xachosapon Jesús pejkaecha poxase. ³⁰ Do jawut, japox Jesús suw wut, vino, jum-aechon:

—Puexa, xan isxroxan, toetx —aechon.

Jawut, Jesús natxatdik wut, tɔplison.

Soldawan pejlantzatat chenaxna'lapox patɔpan Jesús

³¹ Kaematkoi we'p wut Pascuafiestaliajwa, napatamatkoiyaxael xotbej, judíospaklochowliajwa wepachaema-esal Jesús kaes chanukaliajwa cruztat, asewbej. Japamatkoi, napatamatkoi, judíos kaes pejme sitaen, Pascuafiestamatkoiyaxael xot. Samata, jawut, chawɔajnachaemsmatkoi wut, judíospaklochow Pilato poxade wɔljoeliajwa, japon keto'aliajwa soldaw bejalbalaliajwas cruztat kematamatlaspi, kamta japi tɔpaliajwalejen, jawɔx kuiliajwas cruzxotsik, mɔthaliajwasbejpi.

³² Do jawut, Pilato to'a wut soldaw, japi fɔlaech kematamatlaspi poxade. Pat wɔti jaxot, matxoelapijin bejalchapi, japon tɔpa-el xotfɔk. Asan, asalel chanukpon, bejalchasbej. ³³ Soldaw mox wut Jesúsxot, taeni Jesús tɔppox. Samata, Jesús bejalcha-esal.

³⁴ Do jawut, kaen soldawan Jesús chenaxna'la lanzatat, chiekal matabijsliajwa diachwɔajnokolax Jesús tɔp wut, o, ja-el wut. Jawut chalechkal jal nakola. Nakolabej min. ³⁵ Xan Juan lelɔ japoxan. Taenxroxan diachwɔajnokolax. Samata, jum-an diachwɔajnokolaxrox, xamalbej chiekal naexaxisliajwam xan jum-anpoxan Cristoliajwa. ³⁶ Japoxan ja-aech, me-ama Dios pejjamechan, chajia lelsrox, jum-aech japox jachiliajwa. Chajia jum-aechox: “Japon chinax

kaethit wejalchaxisal” –aechox. ³⁷ Chajia asafut jum-aechbejpoх lelspoх: “Taeyaxaeli kaen aton, chenaxua'laspon” –aechox.

Patupan Jesús ochpoх mmaxwujtat
(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Lc 23.50-56)

³⁸ Jesús tup wut, José, Arimatea paklowaxpijin, fulaechon Pilato poxade. Pat wuton Pilatoхot, José kawuajan Pilato, patupan Jesús xalaeliajwapon, osliajwabejpon mmaxwujxot. Japon José maliach naexasit Jesús, pejlewla xoton judiospaklochowliajwa. Do jawut, Pilato najaw-aech José xalaeliajwa patupan Jesús. Samata, fulaechon patupan poxade. ³⁹ Nicodemo, japon majt fulaechon madoi nospaeliajwa, Jesús suapich, japon xapat treinta kilos xabejasapan Jesús kematamatlasxot. Japasapan, tialalas mirrasapan, áloebelenbej, patupan joelaliajwapoxan. ⁴⁰ Do jawutbej, José, Nicodemo suapich, chaxfoli patupan Jesús. Mamochbu'antat, pokchobu'an, matxakoeyapi patupan, xabejasapan joelapi patupan. Ja-aech, judios is wut pejwujnapijiw pijax, patupan muthsliajwa wut. ⁴¹ Jesús cruztat kematamatlasxot, jaxot moх papijax, olivonaechan nuil. Jaxot pajelmmaxwuj patupanliajwa. Chinax kaen patupan japawujtat os-esalfuk. ⁴² Japawuj moх. Samata, jaxot patupan Jesús oti, chawujnachaemsmatkoі xot, napatamatkoі judiosliajwa xabich moх pawujna xotbej.

*Patɯpan Jesús mat-ech pejme dukaliajwa
(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Lc 24.1-12)*

¹ Napatamatkoi toep wɯt, kandiawasap, itkɯa'nik wɯtfɯk, María, Magdala paklowaxpijow, fulaech patɯpan Jesús och poxade. Mox fol wɯt, taenow ia't, pinjit, fafaxot matariamnaspoɯ. Japot, ia't, majt faka'ch, patɯpan Jesús ochxot. ² Samata, najaetow Simón Pedro poxade. Jawɯtbej xan, Jesús xabich nanejxasinkponan, Simón Pedroxotx. Xanalxot pat wɯt, nachapaei wɯt, najɯm-aechow:

—Wajpaklon juch, wɯajxot ochpon. Xanal matabija-enil amxot pejme otipon —na-aechow, nachapaei wɯt.

³ Xanal japox jumtaenx wɯt, Pedro sɯapich, fulaechx patɯpan Jesús och poxade. ⁴ Xanal dukpax. Xan kaes tabisla. Samata, xan matxoela patx patɯpan Jesús ochxot. ⁵ Do jawɯt, najɯlchax wɯajfafaxot taeliajwan wɯajtu. Jaxot wɯajtutat taenx mamochbɯ'ankal, pokchobɯ'an. Pe xan le-enilde wɯajtu. ⁶ Pedro pat wɯt wɯchakal, japonlax low wɯajtu. Jaxot Pedrobej taen mamochbɯ'ankal. ⁷ Jaxot taenbejpon asabɯ', Jesús matnaexakoeayasbɯ', papijaxtat okafɯlpoɯ, xakoeyaspoɯ. ⁸ Xan matxoelapatxponan, wɯchakal lowx. Xanbej taenx mamochbɯ'ankal, oel wɯt. Japox taenx wɯt, xan naexasitx Jesús diachwɯajnakolax mat-echpoɯ pejme dukaliajwa. ⁹ Japamatkoiyan xanal chiekal jummatatabija-enilfɯk Dios pejjamechan, chajia lelspoɯ, jum-aech wɯt: “Mesías mat-esaxaes pejme dukaliajwa” —aech wɯtoɯ. ¹⁰ Do jawɯx, xanal nawiax bachade,

Pedro sʉapich.

Jesús natulaeltpox María Magdalena paklowax-pijowxot

(Mr 16.9-11)

¹¹ Xanalwux María Magdala paklowaxpijow pat patʉpan Jesús ochwʉajxot. Wʉajfafaxot japow now. Now wʉt, natachaemsepow wʉajtuchade.

¹² Jawʉt taenow kolenje Dios pej-ángeles. Japi naxoeipox xabich papoei. Chalaki patʉpan Jesús majt ochxot. Kaen ek matnaetlel. Asan ek thitlel.

¹³ Japow wʉajnachaemtas wʉt Dios pej-ángeles, jʉmtispow:

—¿Ma-aech xotkat nowam? —tispow.

Japow jʉmnot wʉt, jʉm-aechow:

—Tajpaklon, patʉpan, amxot och. Pe asew jiw juchpon. Matabiys-enil amxot pejme otipon — aechow Dios pej-ángelesliajwa.

¹⁴ Japox jʉm-aech wʉt, natfo'cha wʉt, taenow kaen aton. Pe matabiys-elow japon Jesúsxot.

¹⁵ Do jawʉt, japon wʉajnachaemt wʉt, jʉm-aechon japowliajwa:

—¿Ma-aech xotkat xam nowam? ¿Achankat wʉlwekam? —aechon japowliajwa.

Japow nejchaxoel: “Ampon olivonaechan tataeflan” —aechow, nejchaxoel wʉt. Samata, jʉm-aechow:

—Patʉpan Jesús xam jutam wʉt, jʉnajʉm-amde amxot otampon, xan japoxaliajwan patʉpan wʉlwekaliajwan! —aechow.

¹⁶ Do jawʉt, japon jʉm-aech:

—¡María! —aechon.

Japow natfo'cha japonlel. Do jawut, japow chiekal matabijt japon Jesúspon. Do jawut, brixtat nukjaba wut, jum-aechow hebreojametat:

—¡Rabuni! —aechow pejjametat. (Japajame jumchiliajwa: “Jiw chanaekabuanan” —chiliajwapox.)

¹⁷ Jesús pejme jum-aech:

—¡Nakikofde nathitakuktampox! Xanfuk taj-ax poxa-enilse. ¡Xabua'de tajnachala poxade! ¡Jari jum-amo ampox: ‘Xan waj-ax Dios poxax-oeyan’ —amo jari, charaeyam wut! —aech Jesús Marialiajwa.

¹⁸ Do jawux, María, Magdala paklowaxpijow, fulaen xanallel, Jesús pejnachalwan poxadin. Pat wutow xanalxot, najum-aechow: “¡Xan wajpaklon taenx! ¡Japon pejme duk!” —aechow. Nachapaeibejpow Jesús buxto'aspox.

Jesús natulaeltpox pejnachalaxot

(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Lc 24.36-49)

¹⁹ Do madoi wut, japamatkoi, dominko wut, xanal, Jesús pejnachalwan, natamejlax batutat. Bafafachan chiekal xatbe'ax, tajlewla xot judióspaklochowliajwa. Jawut chalechkal Jesús natulaelt batutat. Nuk wut xanal tajwujajnalel, jum-aechon:

—Xan patx. ¡Puxa nej pachaema xamalxot! —aech Jesús.

²⁰ Japox jum-aech wut, xanal na-itpaeipon pejke-e kematamatlaspoxan, chenaxua'laspoxbej. Jawut xanal xabich nejchachaemlax, pejme taenx wut wajpaklon Jesús. ²¹ Jesús pejme xanal najum-aech:

—¡Puexa nej pachaema xamalxot! Me-ama taj-ax nato'a ampathatasik, xamalbej to'axaelen asew jiw naew_{ua}jnalialjwam —aech Jesús xanal pej-nachalwanliajwa.

²² Do jaw_{ut}, xanallel ful w_{ut}, jum-aechon:

—Espíritu Santo amw_{ut}tjel xamalxot. ²³ Xamal jiw beltaenam w_{ut}, babijaxan ispi, japi kofa xot babijaxan ispoxan, ja-am w_{ut}, Diosbej beltaeyax-ael japi jiw. Xamal beltae-emil w_{ut} jiw babijaxan ispi, japi kofa-el xot, ja-am w_{ut}, Diosbej beltaeyaxil japi jiw —aech Jesús xanal pejnachalwanliajwa.

Tomás taenpox Jesús, japon mat-echpon pejme dukaliajwa

²⁴ Tomás xanalxotpijin, Jesús pejnachalan. Japontat puexa xanal dosan. Japon Tomás asaw_{ul} Na-o'an. Jesús natulaelt w_{ut} xanalxot, jaw_{ut} Tomás xanalxota-el. ²⁵ Do baxael, Tomás xanalxot w_{ut}, xanal jum-an Tomásliajwa:

—¡Xanal taenx wajpaklon Jesús! —an xanal Tomásliajwa.

Pe japon Tomás xanal najumnot w_{ut}, jum-aechon:

—Xan tajut tae-enil w_{ut} wajelan, kematamat-laspoxan, xan naexaxisaxinil xamal. Naexaxisaxinilbej, tajut tae-enil w_{ut} chenax_{ua}'laspox. Xan xadonasian tajkothiyatat japon pejke-ewajelan. Jachasianbej tajke-etat japon chenax_{ua}'laspox —aech jumch Tomás, asax paei w_{ut}.

²⁶ Do jaw_{ux}, ocho matkoiyan xent w_{ut}, xanal, Jesús pejnachalwan, pejme natamejlax batutat. Bafafachan chiekal xatbe'ax. Jaw_{ut}

Tomás xanalxot. Do jaw_{wt}, chalechkal Jesús natulaelt xanalxot batutatan w_{wt}. Nuk w_{wt} xanal tajw_{wt}ajnalel, j_{wt}m-aechon:

—Xan patx. ¡Puexa nej pachaema xamalxot! — aech Jesús.

²⁷ Do jaw_{wt}, Jesús j_{wt}m-aech Tomásliajwa:

—Tomás, itaem tajke-e! ¡Xadonde nejkothiyatat! ¡Xab_{wt}a'din jachaliajwam nachenax_{wt}a'lapox! ¡Nabej j_{wt}m-aeche': 'Xan naexaxisaxinil, tajut tae-enil w_{wt} Jesús mat-echpox, pejme duk w_{wt}tlison' —nabej aeche'! ¡Nanaexasi'e xan namat-etx_{wt}ronanpox, pejme dukx_{wt}ronanpoxbej! —aech Jesús Tomásliajwa.

²⁸ Do jaw_{wt}, Tomás nejth_{wt}'axtat j_{wt}m-aechon:

—¡Xam tajpaklonam, tajDiosnambej! —aech Tomás Jesúsliajwa.

²⁹ Jesús j_{wt}m-aech Tomásliajwa:

—Xamlis chiekal xan nanaexasitam, najut chiekal nataenam xot. Asew jiw xan nanaexaxisaxael natae-elaxtat. Japibej xabich nejchachaemlaxael —aech Jesús Tomásliajwa.

Ma-aech xot ampox pelf_{wt} lels

³⁰ Xanal, Jesús pejnachalwan, taenx, Jesús xabich kaes koechaxan is w_{wt}. Ampapelf_{wt}at puexa japoxan lela-enil. ³¹ Xan lelx koechax-anliajwa xamal chiekal matabijaliajwam, naexaxisliajwambej Jesucristo, Dios to'aspon, japon Dios paxulan. Xamal japon naexaxisf_{wt}lam w_{wt}, pomatkoicha duilaxaelam Diosxotse.

21

Jesús natulaelt pox siete pejnachalaxot (Lc 5.5-6)

¹ Do jaw_{ux}, Jesús natulaelt w_{ut} Jerusalén paklowaxxot, pejme natulaelton, xanal Galilea pukaxotan w_{ut}. Japapuka asaw_{ul}, Tiberias puka. Amw_{ut} japoxliajwa jumchiyaxaelen, ma-aech, Jesús natulaelt w_{ut} xanal pejnachalwanxot.

² Jesús natulaelt w_{ut} sietepinxot, kaen xanalxot paw_{ul} Simón Pedro. Asan paw_{ul} Tomás. Japon asaw_{ul} Na-o'an. Asan paw_{ul} Natanael. Japon Caná paklowaxpijin Galilea t_uaj_{ux}xot. Asan paw_{ul} Santiago. Japon xan takoewan. Xan, taw_{ul}pon Juan, jaw_{ut} japixotanbej. Xanal kolenan Zebedeo paxin. Kaes asew kolenjebej jaxot. Japibej Jesús pejnachala. ³ Natamejlax w_{ut}, Jesús natulaels-el w_{ut} f_{uk} xanalxot, Simón Pedro xanal naj_{um}-aech:

—Xan nabaxisaxaelen —na-aechon.

Xanal jum-an:

—Bajal. Xanalbej fulaeyaxaelen —an xanal.

Do jaw_{ut}, falkam pajulx. Nabaxitx w_{ut}, japamadoitat, chinaxkatdo' kaen baxin xawaeslax chiekal pama-an. ⁴ Nalian w_{ut}, Jesús natulaelt pukabab_u'tat. Pelax xanal, japon pejnachalwan, matabija-enil, achan japon. ⁵ Jesús pinjametat xanal naw_uaj_nachaemt w_{ut}, jum-aechon:

—¡Moi! ¿Mass_uapichkat xamal baxi xawawaelam? —aechon.

Xanal jumnotx w_{ut}, jum-an:

—Ajil. Chinax kaen baxin xawaes-enil —an xanal.

⁶ Jesús xanal naj_{um}-aech:

—¡Chinchorro fo'amik falkam poklalel! Jaxot baxi xawawaelaxaelam —aech Jesús.

Jawut xanal ow-an. Jasox isx. Do jawut, chinchorro jusliajwan wut osliajwan falkamtat, xajupa-enil, chinchorro xabich chadewnik xot, baxi wulik xotbej. ⁷ Xan, xabich Jesús nanejxas-inkpronan, jum-an Pedroliajwa:

—¡Japon wajpaklon! —an xan.

Simón Pedro xan jum-anpox jumtaen wut, jawut sumta-otox naxoelchapon, jolt xoton nabaxisliajwa. Do jawut, Pedro naxoelcha wut, diwk minadik. Joechlison Jesús poxade. ⁸ Xanal, Jesús pejnachalwan, namaxpin falkamtat, wuchakal chapatx thaejtade, xabich xot baxi chinchorrotat. Pukapamakt pasliajwan xabich ataja-el. Meama cien metros. ⁹ Xanal chapatx wut, nanax falkamtat. Jawut taenxbej jit, baxin ok wut jitmatwajtat, chabochpon. Okbej pan. ¹⁰ Do jawut, Jesús xanal najum-aech:

—¡Xalaemen kaesupich baxi, xawawaelampi, chabowaliajwam! —aechon.

¹¹ Do jawut, Simón Pedro falkam juldik baxi chadado'naliajwa chinchorrotat, thaejtat jusliajwapon. Japachinchorro xabich baxi, pinanul, wulik. Japi baxi ciento cincuenta y tres. Baxi piniat wut, chinchorro nakiowa liks-esal. ¹² Do jawut, Jesús jum-aech xanalliajwa:

—¡Xabua't, kandiawasappijax xaeliajwam! —aech Jesús xanalliajwa.

Chinax kaen xanalxot pawajjnachaems-enil, achankat japon, xanal tajut chiekal matabijax xot japon wajpaklonpox. ¹³ Do jawut, Jesús mox

soepan xanallel. Jawut fiton pan xanal nachax-duiliajwa. Ja-aechbejpon baxin chabochponliajwa.

¹⁴ Jesús natulaelt wut xanalxot, japoxtat tres veces natulaelton xanal pejnachalwanxot, pejpatapaxwux, pejmat-esaxwuxbej.

Jesús nospaeipox, Simón Pedro swapich

¹⁵ Xanal kaechatoelx wut, Jesús wuajnaem wut Simón Pedro, jum-aechon Simón Pedroliajwa:

—Simón, Jonás paxulan, ¿xamkat xan kaes nanejxasinkam? Me-ama tajnachala asew nejxasinkam wut ¿jachi-emilkat xam xanliajwa? —aech Jesús.

Pedro jumnot wut, jum-aechon:

—Diasdo', tajpaklon. Xam chiekal matabijtam xam nejxasinkaxpox —aechon.

Jesús pejme jum-aech Pedroliajwa:

—Jelxan nanaexasiti, ijapi chiekal xam nawetataefulde! Me-ama ovejas tataeflan chiekal tataeful pejew corderos, ¡xambej ja-amde jelxan nanaexasitiliajwa! —aech Jesús Pedroliajwa.

¹⁶ Do pejme Jesús wuajnaem wut, jum-aechon Pedroliajwa:

—Simón, Jonás paxulan, ¿xamkat xan kaes pejme nanejxasinkam? —aech Jesús Pedroliajwa.

Pedro pejme jumnot wut, jum-aechon:

—Diasdo', tajpaklon. Xam chiekal matabijtam xam nejxasinkaxpox —aech Pedro Jesúsliajwa.

Jesús pejme jum-aech Pedroliajwa:

—¡Chiekal nawetataefulde jelxan nanaexasiti! Me-ama ovejas tataeflan chiekal tataeflaful pejew

ovejas, ꝑxambej ja-amde jelxan nanaexasitiliajwa!
—aech Jesús Pedroliajwa.

¹⁷ Do pejme kaes Jesús wꝏajnaemt wꝏt, ꝑm-
aechon Pedroliajwa:

—Simón, Jonás ꝑaxꝏlan, ꝑxamkat xan nanejxas-
inkam? —aech Jesús.

Do jawꝏt, Jesús kaes wꝏajnaemt xot, ꝑm-
aech xoton: “ꝑxamkat nanejxasinkam?” —aech xot
Jesús Pedroliajwa, Pedro ꝑmnot wꝏt, ꝑm-aechon:

—Tajpaklon, xam ꝑuexa chiekal matabijtam.
Matabijtambej xam nejxasinkaxꝑox —aech Pedro
Jesúsliajwa.

Do jawꝏt, Jesús ꝑm-aech Pedroliajwa:

—ꝑChiekal nawetataefꝏlde jelxan nanaexasiti!
Me-ama ovejas tataeflan chiekal tataeflafꝏl ꝑe-
jew ovejas, ꝑxambej ja-amde jelxan nanaexasitil-
iajwa! ¹⁸ Diachwꝏajnakolax ꝑm-an. Xam ꝑan-
sianam wꝏt, najut naxoelam. Ma fꝏlaesiam
ꝑoxade fꝏlaemch. Pe pati'nam wꝏt, asamatkoi
mꝏaxxachosaxaelam asew jiw xam xajoelaliajwa.
Do jawꝏt, xam bꝏflaeyaxaeli nejxasinka-emil ꝑox-
ade —aech Jesús Pedroliajwa.

¹⁹ Japox Jesús chajia ꝑm-aech matabijsliajwa,
achaxtat Pedro tꝏꝑaxael, Cristo naexasit xoton.
Do jawꝏt, Jesús pejme ꝑm-aech Pedroliajwa:

—ꝑXan nakfꝏlaem! —aech Jesús Pedroliajwa.

Pedro wꝏajnaemtpꝑox Juanliajwa
(Jn 13.25)

²⁰ Do jawꝏt, Jesús, Pedro sꝏapich, laelp wꝏt,
Pedro kaxadik wꝏltataek wꝏt, xan nataenpon,

wuɕhachakal laejax wuɕ. Jesús kaes xan nanejxas-inkpronan. Jesús xanal nabu'xael wuɕ Pascua-fi-estanaxaeyax, jawuɕ xan mox ekx Jesúsxot. Xan japon wuɕajnachaeɕtax wuɕ, juɕm-an: “Tajpaklon, ¿achankat xam wiasaxael nadaelmajiwxot?” —an xan japamadoitat. ²¹ Do jawuɕ, Pedro xan nataen wuɕ, jawuɕ wuɕajnachaeɕton Jesús. Juɕm-aechon xanliajwa:

—Tajpaklon, ¿machiyaxaeskatlax Juan asamatkoi? —aech Pedro Jesúsliajwa.

²² Jesús juɕmnot wuɕ, juɕm-aechon:

—Xan nejxasinkax wuɕ japon ampathatat lae-jaliajwa, hasta xan paskax wuɕ pejme, ¡xam nabej nejchaxoele' japoxliajwa! ¡Xamlax pomatkoicha xan nanaexasisfulde! —aech Jesús Pedroliajwa.

²³ Samata, asew jiw, Jesús naexasiti, nakaewa najuɕm-aech xanliajwa: “Juan tuɕpaxil” —na-aechful jiw nakaewa. Pe Jesús japox juɕm-aech wuɕ, juɕmchi-elon xan tuɕpaxinilpoxliajwa. Jesús lax juɕm-aech xanliajwa: “Xan nejxasinkax wuɕ japon ampathatat laejaliajwa, hasta xan paskax wuɕ pejme, ¡xam nabej nejchaxoele' japoxliajwa!” —aech Jesús Pedroliajwa.

²⁴ Xan, Juan, tajut taenxpoxan, tajut juɕmtaenaxbej, japoxan ampapelfutal lelx. Xan chiekal matabijtax puexa japoxan diachwuɕajnakolax.

²⁵ Jesús ampathatat wuɕ, xabich asaxan pachaempoxan ispon. Puexa japoxan kaenanula le lax toetx wuɕ, xabichaxael japapel-uafan. Samata, japapel-uafan bej xajuɕpaxilbej ampathatat.

Pajelwaaian Dios pejjamechan
New Testament in Guayabero (CO:guo:Guayabero)
copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Guayabero

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Guayabero

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

CXXX

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
809259d4-ca58-5124-9a05-fd84078a3de3